Nru./No. 21,471
Prezz/Price
€6.30

Gazzetta tal-Gvern ta' Malta
The Malta Government Gazette

Il-Ġimgħa, 18 ta' Lulju, 2025
Friday, 18th July, 2025

Pubblikata b'Awtorità
Published by Authority

SOMMARJU – SUMMARY

Notifikazzjonijiet tal-Gvern ..... 9537 - 9546
Government Notices ..... 9537 - 9546

Avviżi tal-Pulizija ..... 9546 - 9556
Police Notices ..... *9546 - 9556*

Avviżi lill-Baħħara ..... 9556 - 9558
Notices to Mariners ..... *9556 - 9558*

Opportunitajiet ta' Impjieg ..... 9558 - 9638
Employment Opportunities ..... *9558 - 9638*

Avviżi tal-Gvern ..... 9639 - 9642
Notices ..... *9639 - 9642*

Offerti ..... 9642 - 9646
Tenders ..... *9642 - 9646*

Avviżi tal-Qorti ..... 9646 - 9672
Court Notices ..... *9646 - 9672*

NOTIFIKAZZJONIJIET TAL-GVERN

Nru. 1116

PUBBLIKAZZJONI TA' ABBOZZ TA' LIĠI FIS-SUPPLIMENT

HUWA avżat għall-informazzjoni ġenerali illi l-Abbozz ta' Liġi li ġej huwa ppubblikat fis-Suppliment li jinsab ma' din il-Gazzetta:

Abbozz ta' Liġi Nru 141 imsejjaħ l-Att tal-2025 li jemenda Liġijiet Varji li għandhom x'jaqsmu mas-Servizzi Finanzjarji (Emenda Nru 2).

It-18 ta' Lulju, 2025

Nru. 1117

ATT DWAR L-IPPJANAR TAL-IŻVILUPP (KAP. 552)

Kunsill Eżekuttiv tal-Awtorità tal-Ippjanar

SKONT l-Artikolu 36 tal-Att dwar l-Ippjanar tal-Iżvilupp, il-Ministru għal Għawdex u l-Ippjanar qed jikkonferma l-ħatra tal-persuni li ġejjin biex iservu fuq il-Kunsill Eżekuttiv fi ħdan l-Awtorità tal-Ippjanar:

Membri
Dott. Emanuel Camilleri
Dott. Stephanie Abela

Dawn il-ħatriet huma effettivi mid-19 ta' Lujlu, 2025, għal perjodu ta' tliet (3) snin.

It-18 ta' Lulju, 2025

Nru. 1118

BORD TA' SORVELJANZA FUQ L-GĦAJNUNA MOGĦTIJA MILL-ISTAT

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi skont Artikolu 57 tal-Att dwar il-Promozzjoni ta' Negozji (Kap. 325), il-persuni li ġew maħtura fuq il-Bord ta' Sorveljanza fuq l-Għajnuna Mogħtija mill-Istat għal perjodu ta' tliet snin huma:

Chairperson
Is-Sur Paul Zahra

GOVERNMENT NOTICES

No. 1116

PUBLICATION OF BILL IN SUPPLEMENT

IT is notified for general information that the following Bill is published in the Supplement to this Gazette:

Bill No. 141 entitled the Various Financial Services Laws (Amendment No. 2) Act, 2025.

18th July, 2025

No. 1117

DEVELOPMENT PLANNING ACT (CAP. 552)

Executive Council of the Planning Authority

IN terms of Article 36 of the Development Planning Act, the Minister for Gozo and Planning is confirming the appointment of the following persons to serve on the Executive Council at the Planning Authority:

Members
Dr Emanuel Camilleri
Dr Stephanie Abela

These appointments are effective from the 19th July, 2025, for a period of three (3) years.

18th July, 2025

No. 1118

STATE AID MONITORING BOARD

IT is hereby notified for general information that in terms of Article 57 of the Business Promotion Act (Cap. 325), the following persons have been appointed on the State Aid Monitoring Board for a period of three years:

Chairperson
Mr Paul Zahra

Deputat Chairperson
Dott. Gaynor Saliba

Membri
Is-Sur Godwin Mifsud
Is-Surr Claude Sammut
Is-Sur Christopher Magri

Segretarja
Dott. Yana Haber

It-18 ta' Lulju, 2025

Deputy Chairperson
Dr Gaynor Saliba

Members
Mr Godwin Mifsud
Mr Claude Sammut
Mr Christopher Magri

Secretary
Dr Yana Haber

18th July, 2025

Nru. 1119

MINISTRU GĦALL-ĠUSTIZZJA U R-RIFORMA TAS-SETTUR TAL-KOSTRUZZJONI

NGĦARRFU illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtija bl-Artikolu 3 tal-Ordinanza dwar il-Kummissjunajri b'Setgħa li Jagħtu Ġurament (Kap. 79), il-Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni ħatar bħala Kummissjunarji b'Setgħa li Jagħtu Ġurament, fil-qadi tad-doveri tagħhom u sakemm jibqgħu fil-kariga, lill-imsemmija hawn taħt:

Persuni li jwettqu funzjonijiet relatati mas-servizz barrani tal-Gvern barra minn Malta

Carabott, Sa Tania – Counsellor, Ambaxxata tar-Repubblika ta' Malta, Ruma, Ir-Repubblika Taljana

Lia, Sur Marlizio – First Counsellor, Kummissjoni Għolja ta' Malta f'Londra, Ir-Renju Unit

Avukati
Zammit Briffa, Dott. Steven

B'Awtorità
Jonathan Attard
Ministru għall-Ġustizzja u r-Riforma tas-Settur tal-Kostruzzjoni

It-18 ta' Lulju, 2025
MJEG21/2020/13

No. 1119

WARRANT BY THE MINISTER FOR JUSTICE AND REFORM OF THE CONSTRUCTION SECTOR

IT is notified that in exercise of such powers as provided by Article 3 of the Commissioners for Oaths Ordinance (Cap. 79) the Minister for Justice and Reform of the Construction Sector appointed as Commissioners for Oaths, in the performance of their duties and for as long as they remain in such office, the undermentioned:

Persons who perform functions relating to the foreign service of the Government outside Malta

Carabott, Ms Tania – Counsellor, Embassy of the Republic of Malta, Rome, The Italian Republic

Lia, Mr Marlizio – First Counsellor, Malta High Commission, London, The United Kingdom

Advocates
Zammit Briffa, Dr Steven

By Authority
Jonathan Attard
Minister for Justice and Reform of the Construction Sector

18th July, 2025

Nru. 1120

SEGRETARJU EŻEKUTTIV TAL-KUNSILL LOKALI

NGĦARRFU b'din għall-informazzjoni ta' kulħadd illi l-persuna msemmija hawn taħt ġiet appuntata Segretarju Eżekuttiv ta' dak il-Kunsill b'seħħ mit-18 ta' Lulju, 2025.

No. 1120

LOCAL COUNCIL EXECUTIVE SECRETARY

IT is hereby notified for general information that the following person has been appointed Executive Secretary of that Local Council with effect from the 18th July, 2025.

Kunsill Lokali *Segretarju Eżekuttiv*

Il-Qala Jevon Attard

It-18 ta' Lulju, 2025

No. 1121

MALTA BUSINESS REGISTRY

Avviż tar-Reġistru tal-Kumpaniji

SKONT is-subregolament (1) tar-regolament 15 tar-Regolamenti dwar Kontinwazzjoni ta' Kumpaniji, 2002, qiegħda ssir notifika li fl-4 ta' Lulju, 2025, ġiet konsenjata għar-reġistrazzjoni u pubblikazzjoni, kopja ta' riżoluzzjoni straordinarja tal-azzjonisti ta' Just Blue Limited (C77619) b'uffiċċju reġistrat f'Ewropa Business Centre, Level 3 - 701, Triq Dun Karm, Birkirkara BKR 9034, Malta, li tawtorizza t-talba tal-kumpanija għall-kunsens tar-Reġistratur biex il-kumpanija titkompla bħala kumpanija barra minn Malta.

Kull kreditur tal-kumpanija li d-dejn tiegħu kien jeżisti qabel il-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż huwa avżat li sakemm ma ssirx oġġezzjoni permezz ta' rikors ġuramentat skont is-subregolament (2) tar-regolament 15 tar-Regolamenti msemmija, ir-Reġistratur għandu jagħti l-kunsens tiegħu wara li jgħaddu tliet xhur mid-data tal-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż.

Dott. Geraldine A. Spiteri Lucas, LLD
Reġistratur tal-Kumpaniji

It-18 ta' Lulju, 2025

Nru. 1122

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Nomina ta' Nutar Delegat/Konservatur

NGĦARRFU b'din illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtijin bl-artikolu 20 tal-Att dwar il-Professjoni u Arkivji Nutarili, il-Qorti ta' Reviżjoni Nutarili innominat lin-Nutar Dott. Tiziana Maria Refalo bħala nutar delegat u konservatur tal-atti tan-Nutar Dott. Sam Abela u dan għall-perjodu bejn l-4 ta' Lulju, 2025 u l-11 ta' Lulju, 2025.

Illum l-Erbgħa, 9 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Local Council *Executive Secretary*

Qala Jevon Attard

18th July, 2025

No. 1121

MALTA BUSINESS REGISTRY

Notice of Registry of Companies

IN accordance with paragraph (i) of regulation 15 of the Continuation of Companies Regulations, 2002, it is hereby notified that on the 4th July, 2025, a copy of an extraordinary resolution of the shareholders of Just Blue Limited (C77619) with registered office at Ewropa Business Centre, Level 3 - 701, Triq Dun Karm, Birkirkara BKR 9034, Malta, authorising the request by the company to the Registrar for his consent to be continued as a company outside Malta, was delivered for registration and publication.

Any creditor of the company whose debt existed prior to the publication of this notice is advised that unless objection is lodged by writ of summons, in terms of paragraph (ii) of regulation 15 of the aforesaid Regulations, the Registrar shall give his consent on the lapse of three months from the date of the publication of this notice.

Dr Geraldine A. Spiteri Lucas, LLD
Registrar of Companies

18th July, 2025

No. 1122

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Appointment of Notary Delegate/Keeper

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Dr Tiziana Maria Refalo to be notary delegate and keeper of the Acts for Notary Dr Sam Abela for the period between the 4th July, 2025 till the 11th July, 2025.

Today Wednesday, 9th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

Nru. 1123

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Nomina ta' Nutar Delegat/Konservatur

NGĦARRFU b'din illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtijin bl-artikolu 20 tal-Att dwar il-Professjoni u Arkivji Nutarili, il-Qorti ta' Reviżjoni Nutarili innominat lin-Nutar Dott. Carla La Rosa bħala nutar delegat u konservatur tal-atti tan-Nutar Dott. Francesca Cachia Zammit u dan għall-perjodu bejn id-9 ta' Lulju, 2025 u t-13 ta' Lulju, 2025.

Illum it-Tnejn, 14 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

No. 1123

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Appointment of Notary Delegate/Keeper

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Dr Carla La Rosa to be notary delegate and keeper of the Acts for Notary Dr Francesca Cachia Zammit for the period between the 9th July, 2025 till the 13th July, 2025.

Today Monday, 14th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

Nru. 1124

ATT DWAR IL-PROFESSJONI NUTARILI U ARKIVJI NUTARILI (KAP. 55)

Nomina ta' Nutar Delegat/Konservatur

NGĦARRFU b'din illi bis-saħħa tas-setgħat mogħtijin bl-artikolu 20 tal-Att dwar il-Professjoni u Arkivji Nutarili, il-Qorti ta' Reviżjoni Nutarili innominat lin-Nutar Dott. Corazon Mizzi bħala nutar delegat u konservatur tal-atti tan-Nutar Dott. Vanessa Buttigieg u dan għall-perjodu bejn is-16 ta' Lulju, 2025 u l-24 ta' Lulju, 2025.

Illum l-Erbgħa, 16 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

No. 1124

NOTARIAL PROFESSION AND NOTARIAL ARCHIVES ACT (CAP. 55)

Appointment of Notary Delegate/Keeper

IT is hereby notified that in exercise of the powers conferred by Section 20 of the Notarial Profession and Notarial Archives Act, the Court of Revision of Notarial Acts has appointed Notary Dr Corazon Mizzi to be notary delegate and keeper of the Acts for Notary Dr Vanessa Buttigieg for the period between the 16th July, 2025 till the 24th July, 2025.

Today Wednesday, 16th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

Nru. 1125

ATT DWAR SELF TAL-GVERN U L-AMMINISTRAZZJONI TAD-DEJN PUBBLIKU (KAP. 575)

Avviż ta' Ħruġ ta' Kalendarju

DAN il-kalendarju juri t-tul ta' żmien għal kull bill tat-Teżor li ser jinħareg kull ġimgħa għax-xahar ta' Awwissu 2025 u li huwa ppubblikat mill-Accountant General skont u għall-finijiet ta' regolament 7 tar-Regolamenti dwar il-Bills tat-Teżor ta' Malta tal-2017:

No. 1125

GOVERNMENT BORROWING AND MANAGEMENT OF PUBLIC DEBT ACT (CAP. 575)

Notice of Issuance Calendar

THE following calendar shows the tenor of individual weekly issues of Treasury bills for the month of August 2025 and is published by the Accountant General in terms of regulation 7 of the Malta Treasury Bills Regulations 2017:

MONDAY	TUESDAY	WEDNESDAY	THURSDAY	FRIDAY
04	**05** **TB** Tender Date	**06**	**07** **TB** Issue of 91 days maturing 6 November 2025 & 182 days maturing 5 February 2026	**08**
11	**12** **TB** Tender Date	**13**	**14** **TB** Issue of 91 days maturing 13 November 2025 & 182 days maturing 12 February 2026	**15** ***Public Holiday***
18	**19** **TB** Tender Date	**20**	**21** **TB** Issue of 91 days maturing 20 November 2025 & 182 days maturing 19 February 2026	**22**
25	**26** **TB** Tender Date	**27**	**28** **TB** Issue of 91 days maturing 27 November 2025 & 182 days maturing 26 February 2026	**29**

Notes: *Note: TB = Treasury Bills*

1. Public Treasury bills auctions are held regularly every week, typically on Tuesdays. Successful bids are settled on the following Thursday on a T+2 settlement cycle.

2. When the auction date, or the settlement date, or any day in between the auction date and the settlement date falls on a non-business day, the auction takes place on the first business day of the same week.

3. Interest (discount) is always calculated on the actual number of days involved.

4. Bids must be submitted using the Treasury's prescribed tender forms and received by the Treasury Department by not later than 10.00 a.m. (CET) on the auction date. Bids can be sent via email to the addresses provided on the application form.

5. Only offers with a definite yield quoted to three (3) decimal places shall be considered.

6. Bids must be for a minimum of €250,000 nominal i.r.o. the 28 day tenor, and €50,000 nominal for other tenors. Above these minimum amounts, bids must be made in multiples of €1,000.

7. With regard to the tenor, the following days will apply:

1 month = typically 28 days; 3 months = typically 91 days;
6 months = typically 182 days; 9 months = typically 273 days;
12 months = typically 364 days.

8. In the event of pro-rata allocation, the bidder shall accept any portion of the amount tendered, at the same yield as that tendered for the whole amount.

9. Successful bidders will be notified of the acceptance of their tenders on the same day the auction is conducted.

10. Settlement (T+2) of amount allotted is to be made by not later than 10.00 a.m CET on the date on which the relative Bills are dated. Settlement is to be made by bank transfer to the credit of the public account held with Central Bank of Malta as indicated on the Letter of Acceptance.

11. The Accountant General reserves the right not to allot any Treasury bills on offer without assigning any reason. For further information please refer to the Malta Treasury Bills Regulations and the Malta Treasury Bills General Prospectus at www.treasury.gov.mt.

18th July, 2025

Nru. 1126

NUMRI ĠODDA TA' BIBIEN F'BIRŻEBBUĠA

BIS-SAĦĦA tal-poteri mogħtija bl-artikolu 115 tal-Kodiċi tal-Liġijiet tal-Pulizija (Kap. 10), il-Prim Ministru għoġbu jordna illi n-numri/ismijiet ta' bibien fit-toroq imsemmija f'Birżebbuġa, hawn taħt elenkati u speċifikati f'din l-iskeda, għandhom jinbidlu kif jidher fl-iskeda msemmija.

No. 1126

NUMBERING OF DOORS AT BIRŻEBBUĠA

IN exercise of the powers conferred by section 115 of the Code of Police Laws (Cap. 10), the Prime Minister has been pleased to order that the numbers/names of the doors in the undermentioned streets at Birżebbuġa, specified in the subjoined schedule, be altered as stated in the said schedule.

SKEDA/*SCHEDULE*
BIRŻEBBUĠA

1. TRIQ JOSEPH FARRUGIA, 'IR-RIKI'
2. TRIQ IL-PORT ĦIELES

1. TRIQ JOSEPH FARRUGIA, 'IR-RIKI'

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq il-Kostituzzjoni

Left side entering from Triq il-Kostituzzjoni

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*

In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq il-Kostituzzjoni

Right side entering from Triq il-Kostituzzjoni

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Pimpa (Flettijiet)	2
4 (Garaxx)	4
Green Valley Flats	6
3 (Garaxx)	8
Garaxx	10
Blue Danube	12
Garaxx	14
Evening Glory	16
Garaxx	18
Garaxx	20
Lydia	22
Garaxx	24
Il-Kappara	26
Garaxx	28
Kunċizzjoni	30
Garaxx	32
Sunset Valley (Flettijiet)	34
Garaxx	36
9, Springfield	38
Garaxx	40
Garaxx	42
Sirtaki	44
Garaxx	46
Bieb tal-ġenb	48
Astral	50

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
		Qronfla	52
		Bieb bla numru	54
		Bieb bla numru	56
		Atlantis Court	58
		Little Bittern	60
		Garaxx	62
		Steve's Garage	64
		Marco Flats	66
		Charisma	68
		San Antnin	70
		Espadon Court	72
		San Ġorġ (Garaxx)	74
		Garaxx	76
		Ġawhra	78
		Garaxx	80
		M. Teresa	82
		Cycas	84
		Red Maple	86
		Blue Jays	88
		Garaxx	90
		Garaxx	92
		Mestilla	94
		Garaxx	96
		Redeemer	98
		Bonham	100
		Garaxx	102
		Garaxx	104
		Sharliz House (Flettijiet)	106
		Mamo Flats	108
		Bieb bla numru	110
		Mark (Flettijiet)	112
		Sit bla bini	114
		Garaxx	116
		Garaxx	118
		Ortolan	120
		Garaxx	122
		Palm Springs (Flettijiet)	124
		Kennedy (Flettijiet)	126
		Plover	128
		Casa Theuma	130
		Garaxx	132
		Rivendell (Flettijiet)	134
		Sit bla bini	136

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
		Sit bla bini	138
		Garaxx	140
		Oasis (Flettijiet)	142
		Garaxx	144
		Garaxx	146
		Arundel Flats	148

2. TRIQ IL-PORT ĦIELES

In-naħa tax-xellug meta tidħol minn Triq San Patrizju *Left side entering from Triq San Patrizju*		In-naħa tal-lemin meta tidħol minn Triq San Patrizju *Right side entering from Triq San Patrizju*	
Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*	Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Buni House/Il-Ħarruba F/H	1	Daħla għall-garaxxijiet	2
Sit bla bini	3	Simon	4
Sit bla bini	5	Marco Flats	6
Sit bla bini	7	The King	8
Sit bla bini	9	Wood Avens	10
Sit bla bini	11	Lia Flats	12
Sit bla bini	13	Anthony	14
Sit bla bini	15	Garaxx	16
Sit bla bini	17	Sit bla bini	18
Sit bla bini	19	Sit bla bini	20
Sit bla bini	21	Sit bla bini	22
Sit bla bini	23	Sit bla bini	24
Sit bla bini	25	Sit bla bini	26
Sit bla bini	27	Sit bla bini	28
Sit bla bini	29	Sit bla bini	30
Sit bla bini	31	86, Stanislaw	32
Sit bla bini	33	86 (Garaxx)	34
Sit bla bini	35	Garaxx	36
Sit bla bini	37	85, Danemar	38
Sit bla bini	39	84, Fiorella	40
Sit bla bini	41	83	42
Sit bla bini	43	Garaxx	44
Sit bla bini	45	82	46
Sit bla bini	47	81, Ferdinand	48
Sit bla bini	49	Garaxx	50
Sit bla bini	51	80, Joeanna	52
Sit bla bini	53	Garaxx	54
Sit bla bini	55	79, Santa Rita	56
Sit bla bini	57	Alfjoy	58

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Sit bla bini	59
Sit bla bini	61
Sit bla bini	63
Sit bla bini	65
Sit bla bini	67
Sit bla bini	69
Sit bla bini	71
Sit bla bini	73
Sit bla bini	75
Sit bla bini	77
Sit bla bini	79
Sit bla bini	81
Bieb bla numru	83
Carina Mansions, Blk A	85
23, 1B	87
Carina Mansions, Blk B	89
2B, My Dream	91
C1, Solaris	93
Carina Mansions, Blk C	95
Bieb bla numru	97

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
78, Hibiscus	60
Garaxx	62
77, George	64
Garaxx	66
76, Ekra	68
Garaxx	70
Lelin	72
Garaxx	74
Bieb bla numru	76
Garaxx	78
Garaxx	80
73, Schevening	82
Garaxx	84
72, Casa Casha	86
Garaxx	88
71, Bianca Perla	90
Garaxx	92
70, Diamond	94
Garaxx	96
69, Redentur	98
Garaxx	100
68, Jasmine	102
Garaxx	104
Shalom	106
67, Casa Rostan	108
Garaxx	110
66, Il-Mansab	112
Daħla għall-garaxxijiet	114
Southern Breeze	116
65, Eden Court (Flettijiet)	118
65, Alpa	120
Garaxx	122
55, Edera	124
Garaxx	126
46, MayDance	128
Bieb bla numru	130
Antdor	132
Grada	134
Garaxx	136
35, Kampanella	138
34, Eclipse	140

Isem/Numru Qadim *Name/Old Number*	Numru Ġdid *New Number*
Garaxx	142
Garaxx	144
33, Joe Kate	146
32, Sunset	148
Garaxx	150
Greenfinch	152
Paul Garage	154
Mon Cheri	156
Yasmine	158
Bieb bla numru	160
Garaxx	162
Deep Secret	164
Garaxx	166
Metanoia	168

It-18 ta' Lulju, 2025

Nru. 1127

ATT DWAR IL-ĦADDIEMA D-DEHEB U L-ĦADDIEMA L-FIDDA (ARĠENTIERA) (KAP. 46)

IL-KUMMISSARJU tat-Taxxi Interni jgħarraf illi, fid-data li tidher hawn taħt, il-prezz tad-deheb u l-fidda li fuqu huma bbażati l-valutazzjonijiet magħmulin mill-Konslu għall-Ħaddiema d-Deheb u l-Ħaddiema l-Fidda ġie ffissat għall-finijiet tal-artikolu 14 tal-imsemmi Att kif ġej:

Data *Date*	Deheb Pur Gramma *Pure Gold* *Grams*	Fidda Pura Gramma *Pure Silver* *Grams*
18.7.2025	€92.536	€1.053

18th July, 2025

No. 1127

GOLDSMITHS AND SILVERSMITHS ACT (CAP. 46)

THE Commissioner of Inland Revenue notifies that, on the date shown hereunder, the price of gold and silver on which valuations made by the Consul for Goldsmiths and Silversmiths are based has been fixed for the purposes of article 14 of the said Act as follows:

It-18 ta' Lulju, 2025

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 160

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

18th July, 2025

POLICE NOTICE

No. 160

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles from the streets mentioned hereunder will be suspended on the dates and times indicated.

Birżebbuġa

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, mill-5.30 p.m. sad-9.00 p.m., minn Triq il-Port Ħieles u Triq il-Kostituzzjoni.

It-trasport pubbliku se jkun affettwat.

Ħal Lija

Mit-8.30 p.m. tal-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025 san-00.30 a.m. tat-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025, minn Misraħ it-Trasfigurazzjoni, Triq Sir Ugo Mifsud u Vjal it-Trasfigurazzjoni;

Nhar it-Tlieta, 29 ta' Lulju, 2025, mis-6.00 p.m. sal-10.00 p.m., minn Triq Sir Ugo Mifsud, Triq il-Forn, Triq il-Kbira, Triq Mikielanġ Borg, Triq Mario Agius, Triq Ramiro Barbaro, Triq Robert Mifsud Bonnici u Vjal it-Trasfigurazzjoni;

Nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025, mis-6.30 p.m. sa nofsillejl, minn Pjazza Trasfigurazzjoni;

Mis-7.30 p.m. tas-Sibt, 2 ta' Awwissu, 2025 san-00.30 a.m. tal-Ħadd, 3 ta' Awwissu, 2025, minn Triq Annibale Preca, Triq Tal-Mirakli, Triq N. Cottoner, Triq Ħal Bordi, Triq Sant'Andrija, Triq il-Forn, Triq Sir Ugo Mifsud, Pjazza Trasfigurazzjoni u Triq il-Kbira;

Mis-7.30 p.m. tal-Ħadd, 3 ta' Awwissu, 2025 san-00.30 a.m. tat-Tnejn, 4 ta' Awwissu, 2025, minn Triq Sir Ugo Mifsud, Triq Karm Darmanin, Triq is-Salvatur, Triq Ferdinand Grech, Triq Robert Mifsud Bonnici, Triq Mario Agius, Triq Mikielanġ Borg, Triq il-Kbira, Pjazza Trasfigurazzjoni, Triq Merino, Triq San Alwiġi Consaga, Triq Preziosi u Triq il-Forn;

Mit-8.00 p.m. tat-Tnejn, 4 ta' Awwissu, 2025 sas-2.00 a.m. tat-Tlieta, 5 ta' Awwissu, 2025, minn Vjal it-Trasfigurazzjoni, Triq Sir Ugo Mifsud, Triq is-Salvatur, Triq Preziosi, Triq il-Forn, Triq Sant'Andrija, Triq Annibale Preca, Triq il-Kbira u Pjazza Trasfigurazzjoni;

Mill-10.00 p.m. tal-Erbgħa, 6 ta' Awwissu, 2025 sas-2.00 a.m. tal-Ħamis, 7 ta' Awwissu, 2025, minn Vjal it-Trasfigurazzjoni, Pjazza Trasfigurazzjoni, Triq il-Kbira, Triq il-Forn u Triq Sir Ugo Mifsud.

L-għeluq tat-toroq se jsir skont il-bżonn u t-trasport pubbliku mhux se jkun devjat.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-18 ta' Lulju, 2025

Birżebbuġa

On Thursday, 24th July, 2025, from 5.30 p.m. to 9.00 p.m., through Triq il-Port Ħieles and Triq il-Kostituzzjoni.

Public transport will be affected.

Ħal Lija

From 8.30 p.m. of Sunday, 27th July, 2025 to 00.30 a.m. of Monday, 28th July, 2025, through Misraħ it-Trasfigurazzjoni, Triq Sir Ugo Mifsud and Vjal it-Trasfigurazzjoni;

On Tuesday, 29th July, 2025, from 6.00 p.m. to 10.00 p.m., through Triq Sir Ugo Mifsud, Triq il-Forn, Triq il-Kbira, Triq Mikielanġ Borg, Triq Mario Agius, Triq Ramiro Barbaro, Triq Robert Mifsud Bonnici and Vjal it-Trasfigurazzjoni;

On Friday, 1st August, 2025, from 6.30 p.m. to midnight, through Pjazza Trasfigurazzjoni;

From 7.30 p.m. of Saturday, 2nd August, 2025 to 00.30 a.m. of Sunday, 3rd August, 2025, through Triq Annibale Preca, Triq Tal-Mirakli, Triq N. Cottoner, Triq Ħal Bordi, Triq Sant'Andrija, Triq il-Forn, Triq Sir Ugo Mifsud, Pjazza Trasfigurazzjoni and Triq il-Kbira;

From 7.30 p.m. of Sunday, 3rd August, 2025 to 00.30 a.m. of Monday, 4th August, 2025, through Triq Sir Ugo Mifsud, Triq Karm Darmanin, Triq is-Salvatur, Triq Ferdinand Grech, Triq Robert Mifsud Bonnici, Triq Mario Agius, Triq Mikielanġ Borg, Triq il-Kbira, Pjazza Trasfigurazzjoni, Triq Merino, Triq San Alwiġi Consaga, Triq Preziosi and Triq il-Forn;

From 8.00 p.m. of Monday, 4th August, 2025 to 2.00 a.m. of Tuesday, 5th August, 2025, through Vjal it-Trasfigurazzjoni, Triq Sir Ugo Mifsud, Triq is-Salvatur, Triq Preziosi, Triq il-Forn, Triq Sant'Andrija, Triq Annibale Preca, Triq il-Kbira and Pjazza Trasfigurazzjoni;

From 10.00 p.m. of Wednesday, 6th August, 2025 to 2.00 a.m. of Thursday, 7th August, 2025, through Vjal it-Trasfigurazzjoni, Pjazza Trasfigurazzjoni, Triq il-Kbira, Triq il-Forn and Triq Sir Ugo Mifsud.

Closure of streets will take place as required and public transport will not be diverted.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

18th July, 2025

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 161

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 101/97 it-toroq li jidhru hawn taħt se jiġu kklassifikati bħala tow zones, hekk kif indikat.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolament tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li l-passaġġ u t-twaqqif ta' vetturi huwa pprojbit fit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Marsaskala

Nhar is-Sibt, 19 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Knisja (it-triq tal-każin tal-banda).

It-trasport pubbliku mhux se jkun affettwat;

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq Dun Frans Bianco, Triq il-Bajja, Triq Santa Marija, Triq iż-Żonqor, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq La Sengle, Triq il-Knisja u s-simenta ta' faċċata tal-knisja.

It-trasport pubbliku se jkun devjat minn Triq iż-Żonqor mit-8.00 p.m. sal-11.00 p.m.;

Nhar it-Tnejn, 21 ta' Lulju, 2025, mis-6.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq iż-Żonqor, is-simenta ta' faċċata tal-knisja and Triq il-Knisja.

It-trasport pubbliku mhux se jkun affettwat;

Nhar it-Tlieta, 22 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq iż-Żonqor, is-simenta ta' faċċata tal-knisja and Triq il-Knisja.

It-trasport pubbliku se jkun devjat minn Triq iż-Żonqor mill-5.30 p.m. sal-11.00 p.m.;

Nhar il-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq iż-Żonqor, is-simenta ta' faċċata tal-knisja, Triq il-Knisja u l-iskal quddiem is-Summer Nights fi Triq ix-Xatt.

It-trasport pubbliku se jkun devjat minn Triq iż-Żonqor mill-5.30 p.m. sa nofsillejl;

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq il-Knisja, Triq iż-Żonqor u s-simenta ta' faċċata tal-knisja.

It-trasport pubbliku mhux se jkun affettwat;

Nhar il-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq is-Salini, Triq ix-Xatt, Pjazza Mifsud

POLICE NOTICE

No. 161

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Legal Notice 101/97 the streets listed hereunder are to be classified as tow zones on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulation Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder is prohibited on the dates and times indicated.

Marsaskala

On Saturday, 19th July, 2025, from 4.00 p.m. to midnight, through Triq il-Knisja (the band club's street).

Public transport will not be affected;

On Sunday, 20th July, 2025, from 4.00 p.m. to midnight, through Triq Dun Frans Bianco, Triq il-Bajja, Triq Santa Marija, Triq iż-Żonqor, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq La Sengle, Triq il-Knisja and the 'simenta' opposite the church.

Public transport to be diverted from Triq iż-Żonqor from 8.00 p.m. to 11.00 p.m.;

On Monday, 21st July, 2025, from 6.00 p.m. to midnight, through Triq iż-Żonqor, the 'simenta' opposite the church and Triq il-Knisja.

Public transport will not be affected;

On Tuesday, 22nd July, 2025, from 4.00 p.m. to 1.00 a.m., through Triq iż-Żonqor, the 'simenta' opposite the church and Triq il-Knisja.

Public transport to be diverted from Triq iż-Żonqor from 5.30 p.m. to 11.00 p.m.;

On Wednesday, 23rd July, 2025, from 4.00 p.m. to 1.00 a.m., through Triq iż-Żonqor, the 'simenta' opposite the church, Triq il-Knisja and the slipway in front of Summer Nights located in Triq ix-Xatt.

Public transport to be diverted from Triq iż-Żonqor from 5.30 p.m. to midnight;

On Thursday, 24th July, 2025, from 4.00 p.m. to midnight, through Triq il-Knisja, Triq iż-Żonqor and the 'simenta' opposite the church.

Public transport will not be affected;

On Friday, 25th July, 2025, from 4.00 p.m. to 1.00 a.m., through Triq is-Salini, Triq ix-Xatt, Pjazza Mifsud Bonnici,

Bonnici, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq La Sengle, Triq il-Knisja, Triq il-Bużbież, Triq San Ġwakkin, Triq iż-Żonqor u s-simenta ta' faċċata tal-knisja.

It-trasport pubbliku se jgħaddi mill-bypass ta' Marsaskala u biss minn Triq Wied il-Għajn għal Triq il-Blajjiet u lura permezz tal-istess rotta mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m.;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq il-Knisja, Triq iż-Żonqor, is-simenta ta' faċċata tal-knisja, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq ix-Xatt, Triq Sant'Antnin, Triq Sant'Anna, Triq San Ġwakkin u Triq La Sengle.

It-trasport pubbliku se jgħaddi mill-bypass ta' Marsaskala u biss minn Triq Wied il-Għajn għal Triq il-Blajjiet u lura permezz tal-istess rotta mill-5.00 p.m. sas-1.00 a.m.;

Nhar il-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025, mill-10.00 a.m. sa nofsillejl, minn Pjazza Mifsud Bonnici, Triq ix-Xatt, Triq il-Knisja, Triq San Ġwakkin, Triq Sant'Antnin, Triq Sant'Anna, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq il-Bużbież, Triq La Sengle, Triq San Ġorġ u Triq iż-Żonqor.

It-trasport pubbliku se jgħaddi mir-rotta normali minbarra Triq Sant'Anna minn nofsinhar sas-2.00 p.m. It-trasport pubbliku se jgħaddi mill-bypass ta' Marsaskala u jista' jgħaddi minn Triq Wied il-Għajn għal Triq il-Blajjiet u lura permezz tal-istess rotta mill-5.00 p.m. sa nofsillejl.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-18 ta' Lulju, 2025

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 162

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont il-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.05 u l-Leġiżlazzjoni Sussidjarja 65.13, it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklasifikati bħala Żoni ta' Rmonk kif indikat hawn taħt fid-dati u ħinijiet indikati.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan jista' jagħti l-każ li ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

Raħal Ġdid

Nhar it-Tnejn, 21 ta' Lulju, 2025 sat-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025, mis-7.00 p.m. sat-3.00 a.m., minn Pjazza Antoine De Paule mill-klabb tal-Hibs sa Tom Tailor;

Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq La Sengle, Triq il-Knisja, Triq il-Bużbież, Triq San Ġwakkin, Triq iż-Żonqor and the 'simenta' opposite the church.

Public transport to pass by Marsaskala's bypass and only from Triq Wied il-Għajn to Triq il-Blajjiet and back through the same route from 5.00 p.m. to 1.00 a.m.;

On Saturday, 26th July, 2025, from 4.00 p.m. to 1.00 a.m., through Triq il-Knisja, Triq iż-Żonqor, the 'simenta' opposite the church, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq ix-Xatt, Triq Sant'Antnin, Triq Sant'Anna, Triq San Ġwakkin and Triq La Sengle.

Public transport to pass by Marsaskala's bypass and only from Triq Wied il-Għajn to Triq il-Blajjiet and back through the same route from 5.00 p.m. to 1.00 a.m.;

On Sunday, 27th July, 2025, from 10.00 a.m. to midnight, through Pjazza Mifsud Bonnici, Triq ix-Xatt, Triq il-Knisja, Triq San Ġwakkin, Triq Sant'Antnin, Triq Sant'Anna, Pjazza Dun Tarċis Agius, Triq il-Bużbież, Triq La Sengle, Triq San Ġorġ and Triq iż-Żonqor.

Public transport to pass by the normal routes except for Triq Sant'Anna from noon to 2.00 p.m. Public transport to pass by Marsaskala's bypass and can go from Triq Wied il-Għajn to Triq il-Blajjiet and back through the same route from 5.00 p.m. to midnight.

Vehicles found in contravention to the order of this notice will be liable to be towed.

18th July, 2025

POLICE NOTICE

No. 162

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of Subsidiary Legislation 65.05 and Subsidiary Legislation 65.13, the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones.

In virtue of Section 52 (1) of the Traffic Regulations (Chapter 65). The Commissioner of Police hereby notifies that the transit and stopping of vehicles through the streets mentioned hereunder may be prohibited on the dates and times indicated.

Paola

From Monday, 21st July, 2025 to Monday, 28th July, 2025, from 7.00 p.m. to 3.00 a.m., through Pjazza Antoine De Paule from Hibs club to Tom Tailor;

Nhar it-Tnejn, 21 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 p.m. sat-3.00 a.m., ħadd ma jista' jipparkja quddiem il-klabb tal-Hibs;

Nhar il-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025, mill-11.59 p.m. 'il quddiem, minn Triq il-Knisja minn Pjazza Antoine De Paule;

Mill-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025 'il quddiem, mis-7.00 p.m. sat-3.00 a.m., minn Telgħet Raħal Ġdid mir-roundabout tas-Sarre sar-roundabout tal-Gallarija, il-Fgura;

Mill-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 p.m. sat-3.00 a.m., minn Triq il-Knisja mill-Barber Shop sa Pjazza Antoine De Paule, mill-5.00 p.m. sal-10.00 p.m., minn Triq Sammat kantuniera ma' Triq Ħal Saflieni u mill-4.00 p.m. 'il quddiem, minn Triq Ħaż-Żabbar quddiem l-Elmo Insurance direzzjoni lejn il-Fgura;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, fl-10.00 a.m., minn Pjazza Antoine De Paule;

Mil-10.00 a.m. tal-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025 sas-2.00 a.m. tat-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025, minn Pjazza Antoine De Paule; mis-6.00 a.m. sa nofsinhar, minn Triq Ninu Cremona mill-pjazza sa Triq Sant'Ubaldeska, Triq Sant'Ubaldeska minn Triq Ninu Cremona sa Triq l-Arkata u Triq l-Arkata minn Triq Sant'Ubaldeska sal-pjazza;

Nhar il-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025, mit-3.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq Lampuka, Triq is-Sorijiet, Triq Mater Boni Consilii, Triq Ħaż-Żabbar u Triq Joseph Stivala.

It-trasport pubbliku se jkun affettwat.

Ħal Qormi

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, u 31 ta' Lulju, 2025, mit-3.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq Dun Ġwakkin Schembri minn Triq il-Vitorja.

It-trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

Hemm bżonn ta' clearance.

Birżebbuġa

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, mill-4.30 p.m. sad-9.00 p.m., minn Triq il-Port Ħieles u Triq il-Kostituzzjoni;

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, 31 ta' Lulju, 2025, u 7 ta' Awwissu, 2025, mis-6.00 a.m. sas-1.00 p.m., minn parti minn Triq il-Port Ħieles minn Triq it-Tħabrik sa Triq Sant'Anġlu.

It-trasport pubbliku mhux se jkun affettwat.

On Monday, 21st July, 2025, from 5.00 p.m. to 3.00 a.m., no parking will be allowed in front of Hibs club;

On Wednesday, 23rd July, 2025, from 11.59 p.m. onwards, through Triq il-Knisja from Pjazza Antoine De Paule;

From Thursday, 24th July, 2025 onwards, from 7.00 p.m. to 3.00 a.m., through Telgħet Raħal Ġdid from Sarre roundabout to Gallarija roundabout, Fgura;

From Thursday, 24th July, 2025, from 5.00 p.m. to 3.00 a.m., through Triq il-Knisja from the Barber Shop to Pjazza Antoine De Paule, from 5.00 p.m. to 10.00 p.m., through Triq Sammat corner with Triq Ħal Saflieni and from 4.00 p.m. onwards, through Triq Ħaż-Żabbar in front of Elmo Insurance direction to Fgura;

On Saturday, 26th July, 2025, at 10.00 a.m., through Pjazza Antoine De Paule;

From 10.00 a.m. of Sunday, 27th July, 2025 to 2.00 a.m. of Monday, 28th July, 2025, through Pjazza Antoine De Paule; from 6.00 a.m. to noon, through Triq Ninu Cremona from the square to Triq Sant'Ubaldeska, Triq Sant'Ubaldeska from Triq Ninu Cremona to Triq l-Arkata and Triq l-Arkata from Triq Sant'Ubaldeska to the square;

On Sunday, 27th July, 2025, from 3.00 p.m. to midnight, through Triq Lampuka, Triq is-Sorijiet, Triq Mater Boni Consilii, Triq Ħaż-Żabbar and Triq Joseph Stivala.

Public transport will be affected.

Ħal Qormi

On Thursday, 24th July, 2025, and 31st July, 2025, from 3.00 p.m. to midnight, through Triq Dun Ġwakkin Schembri from Triq il-Vitorja.

Public transport will not be affected.

Clearance is required.

Birżebbuġa

On Thursday, 24th July, 2025, from 4.30 p.m. to 9.00 p.m., through Triq il-Port Ħieles and Triq il-Kostituzzjoni;

On Thursday, 24th July, 2025, 31st July, 2025, and 7th August, 2025, from 6.00 a.m. to 1.00 p.m., through part of Triq il-Port Ħieles from Triq it-Tħabrik to Triq Sant'Anġlu.

Public transport will not be affected.

Il-Mosta

Nhar il-Erbgħa, 30 ta' Lulju, 2025, mis-2.00 p.m. sat-8.00 p.m., mill-pjazza ta' ħdejn il-kappella tal-Madonna tal-Isperanza fi Triq l-Isperanza sa Triq il-Wied;

Nhar il-Erbgħa, 30 ta' Lulju, 2025, mis-7.30 p.m. sat-8.30 p.m., minn Triq l-Isperanza, Triq it-Tama, Triq il-Kbira u Pjazza Rotunda;

Nhar il-Ħamis, 31 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 p.m. sas-7.00 p.m., minn Triq it-Torri, Triq Grognet, Triq San Ġwann, Triq il-Kbira u Pjazza Rotunda;

Nhar is-Sibt, 2 ta' Awwissu, 2025, mis-6.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Triq il-Kurat Calleja sa ħdejn l-istatwa ta' Santa Marija fi Triq it-Torri;

Mit-Tlieta, 5 ta' Awwissu, 2025 sal-Ħadd, 31 ta' Awwissu, 2025, mill-10.00 p.m. 'il quddiem, miż-żona tal-parkeġġ maġenb il-knisja fi Pjazza Rotunda.

It-trasport pubbliku se jkun affettwat.

Ħal Lija

Mis-6.00 a.m. tat-Tlieta, 5 ta' Awwissu, 2025 sas-2.00 a.m. tal-Erbgħa, 6 ta' Awwissu, 2025, minn Triq Giovanni Barbara;

Nhar it-Tlieta, 5 ta' Awwissu, 2025, mill-4.00 p.m. sat-8.30 p.m., minn Triq il-Kbira, Triq il-Forn, Triq Sir Ugo Mifsud u Pjazza Trasfigurazzjoni;

Nhar il-Erbgħa, 6 ta' Awwissu, 2025, mill-4.00 p.m. sal-11.30 p.m., minn Triq Sir Ugo Mifsud, Triq is-Salvatur, Triq id-Dejqa, Triq Merino, Triq San Alwiġi Gonzaga, Triq Preziosi, Triq il-Forn, Triq il-Kbira, Triq Mikelanġ Borg, Triq Mario Agius, Triq Robert Mifsud Bonnici, Vjal it-Trasfigurazzjoni u Pjazza Trasfigurazzjoni.

It-trasport pubbliku se jkun affettwat.

Marsalforn

Nhar il-Ħadd, 17 ta' Awwissu, 2025, mill-4.30 p.m. sat-8.30 p.m., minn Pjazza San Pawl, Triq id-Duluri, Triq Tal-Plejju, Triq il-Wied, Triq l-Isqof Ġużeppi Pace u Triq il-Port.

It-trasport pubbliku jista' jkun affettwat.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-18 ta' Lulju, 2025

Mosta

On Wednesday, 30th July, 2025, from 2.00 p.m. to 8.00 p.m., through the square near Madonna tal-Isperanza's chapel in Triq l-Isperanza till Triq il-Wied;

On Wednesday, 30th July, 2025, from 7.30 p.m. to 8.30 p.m., through Triq l-Isperanza, Triq it-Tama, Triq il-Kbira and Pjazza Rotunda;

On Thursday, 31st July, 2025, from 5.00 p.m. and 7.00 p.m., through Triq it-Torri, Triq Grognet, Triq San Ġwann, Triq il-Kbira and Pjazza Rotunda;

On Saturday, 2nd August, 2025, from 6.00 p.m. to 8.00 p.m., through Triq il-Kurat Calleja till near Saint Mary's statue in Triq it-Torri;

From Tuesday, 5th August, 2025 to Sunday, 31st August, 2025, from 10.00 p.m. onwards, through the parking area located next to the church in Pjazza Rotunda.

Public transport will be affected.

Ħal Lija

From 6.00 a.m. of Tuesday, 5th August, 2025 to 2.00 a.m. of Wednesday, 6th August, 2025, through Triq Giovanni Barbara;

On Tuesday, 5th August, 2025, from 4.00 p.m. to 8.30 p.m., through Triq il-Kbira, Triq il-Forn, Triq Sir Ugo Mifsud and Pjazza Trasfigurazzjoni;

On Wednesday, 6th August, 2025, from 4.00 p.m. to 11.30 p.m., through Triq Sir Ugo Mifsud, Triq is-Salvatur, Triq id-Dejqa, Triq Merino, Triq San Alwiġi Gonzaga, Triq Preziosi, Triq il-Forn, Triq il-Kbira, Triq Mikelanġ Borg, Triq Mario Agius, Triq Robert Mifsud Bonnici, Vjal it-Trasfigurazzjoni and Pjazza Trasfigurazzjoni.

Public transport will be affected.

Marsalforn

On Sunday, 17th August, 2025, from 4.30 p.m. to 8.30 p.m., through Pjazza San Pawl, Triq id-Duluri, Triq Tal-Plejju, Triq il-Wied, Triq l-Isqof Ġużeppi Pace and Triq il-Port.

Public transport may be affected.

Any vehicles found parked in contravention to the order of this notice are liable to be towed away.

18th July, 2025

AVVIŻ TAL-PULIZIJA

Nru. 163

Il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf li skont l-Avviż Legali 94/97 it-toroq hawn taħt imsemmija se jiġu kklassifikati bħala Żoni ta' Rmonk fid-dati u l-ħinijiet kif indikat hawn taħt.

Bis-saħħa tal-Artikolu 52(1) tal-Ordinanza dwar ir-Regolamenti tat-Traffiku (Kap. 65), il-Kummissarju tal-Pulizija jgħarraf illi l-vetturi tas-sewqan ma jkunux jistgħu jgħaddu jew jiddawru mit-toroq imsemmija hawn taħt fid-dati u l-ħinijiet indikati.

L-Imsida

Nhar il-Ġimgħa, 18 ta' Lulju, 2025, mid-9.00 p.m. sal-11.00 p.m., it-traffiku minn Skate Park u mill-Belt Valletta għal Skate Park se jkun devjat lejn Triq il-Wied, Pjazza Menqa, it-triq ta' fuq tal-wied u Triq il-Kunċizzjoni;

Nhar il-Ġimgħa, 18 ta' Lulju, 2025, mill-11.00 p.m. sas-1.00 a.m., it-traffiku minn Skate Park u mill-Belt Valletta għal Skate Park se jkun devjat lejn Triq il-Wied u Triq il-Kunċizzjoni;

Nhar is-Sibt, 19 ta' Lulju, 2025, mis-7.00 p.m. sas-1.00 a.m., minn Triq ix-Xatt Ta' Xbiex mill-Mamma Mia saċ-ċentru tal-Imsida u t-traffiku minn Skate Park u mill-Belt Valletta għal Skate Park se jkun devjat lejn Triq il-Wied;

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mill-11.30 a.m. sat-3.00 p.m., it-traffiku minn Skate Park u mill-Belt Valletta għal Skate Park se jkun devjat lejn Triq il-Wied;

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mis-6.30 p.m. sal-11.30 p.m., minn Triq ix-Xatt Ta' Xbiex mill-Mamma Mia saċ-ċentru tal-Imsida u t-traffiku minn Skate Park u mill-Belt Valletta għal Skate Park se jkun devjat lejn Triq il-Wied;

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mis-7.00 p.m. sat-8.30 p.m., minn Sa Maison lejn l-Imsida.

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sal-11.30 p.m., minn Triq il-Knisja, Saint Joseph Drive, Triq Qrejten, Triq Clarence, Triq il-Baċir, Xatt l-Imsida, Triq il-Kunċizzjoni, Triq il-Wied sal-Għajn tal-Ħasselin, Triq D'Argens, Triq Robert Naudi, Triq Antonio Bosio, Triq il-Monsinjur Dandria u x-Xatt Ta' Xbiex.

San Pawl il-Baħar

Nhar il-Ġimgħa, 18 ta' Lulju, 2025, mis-2.00 p.m. sat-8.00 p.m., minn Triq San Pawl quddiem il-knisja parrokkjali.

POLICE NOTICE

No. 163

The Commissioner of Police hereby notifies that in terms of L.N. 94/97 the streets listed hereunder are to be classified as Tow Zones as indicated hereunder on the dates and times indicated.

In virtue of Article 52(1) of the Traffic Regulations Ordinance (Cap. 65), the Commissioner of Police hereby notifies that the transit of vehicles through the streets mentioned hereunder will be suspended or deviated on the dates and times indicated.

Msida

On Friday, 18th July, 2025, from 9.00 p.m. to 11.00 p.m., traffic from Skate Park and from Valletta to Skate Park will be diverted to Triq il-Wied, Pjazza Menqa, the street at the upper part of the valley and Triq il-Kunċizzjoni;

On Friday, 18th July, 2025, from 11.00 p.m. to 1.00 a.m., traffic from Skate Park and from Valletta to Skate Park will be diverted to Triq il-Wied and Triq il-Kunċizzjoni;

On Saturday, 19th July, 2025, from 7.00 p.m. to 1.00 a.m., through Triq ix-Xatt Ta' Xbiex from Mamma Mia to Msida's centre and traffic from Skate Park and from Valletta to Skate Park will be diverted to Triq il-Wied;

On Sunday, 20th July, 2025, from 11.30 a.m. to 3.00 p.m., traffic from Skate Park and from Valletta to Skate Park will be diverted to Triq il-Wied;

On Sunday, 20th July, 2025, from 6.30 p.m. to 11.30 p.m., through Triq ix-Xatt Ta' Xbiex from Mamma Mia to Msida's centre and traffic from Skate Park and from Valletta to Skate Park will be diverted to Triq il-Wied;

On Sunday, 20th July, 2025, from 7.00 p.m. to 8.30 p.m., through Sa Maison towards Msida;

On Sunday, 20th July, 2025, from 4.00 p.m. to 11.30 p.m., through Triq il-Knisja, Saint Joseph Drive, Triq Qrejten, Triq Clarence, Triq il-Baċir, Xatt l-Imsida, Triq il-Kunċizzjoni, Triq il-Wied till l-Għajn tal-Ħasselin, Triq D'Argens, Triq Robert Naudi, Triq Antonio Bosio, Triq il-Monsinjur Dandria and Ix-Xatt Ta' Xbiex.

Saint Paul's Bay

On Friday, 18th July, 2025, from 2.00 p.m. to 8.00 p.m., through Triq San Pawl in front of the parish church.

It-trasport pubbliku se jkun affettwat mis-6.00 p.m. sad-9.00 p.m.;

Nhar it-Tnejn, 21 ta' Lulju, 2025, mis-2.30 p.m. sat-8.30 p.m., minn Triq San Pawl mill-knisja parrokkjali, Triq il-Parroċċa u Triq Parades;

Nhar it-Tnejn, 21 ta' Lulju, 2025, mill-3.45 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Fran[isk u l-Belvedere tat-Torri ta' Wignacourt (il-parti tal-maħżen ta' Triq San Franġisk, hemm bżonn ta' għeluq ta' triq u clearance ta' tmien spazji ta' parkeġġ);

Nhar it-Tlieta, 22 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl.

Hemm bżonn ta' clearance mill-każin tal-banda sa quddiem Sijon Ironmongery;

Nhar il-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sal-11.29 p.m., minn Triq il-Lampuki (Pjazza Housing Estate), Triq iż-Żernieq, Triq Ċensu Tanti, Triq iċ-Ċagħaq, Triq il-Kaħli, Triq l-Arżnell, Triq il-Għabex, Wesgħa Mary Doris Zarb, Triq Sant'Aristarku, Triq San Pawl u ħdejn u l-knisja parrokkjali;

Mill-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025 sat-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-2.00 a.m., minn Triq il-Parroċċa, Triq San Pawl u Triq San Franġisk;

Mill-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025 sat-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 a.m. sa 11.59 p.m., minn Triq il-Parroċċa, Triq San Pawl u Triq San Franġisk;

Mill-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025 sat-Tlieta, 29 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-2.00 a.m., mis-sitt spazji ta' parkeġġ quddiem il-bank tal-BOV;

Mill-Erbgħa, 23 ta' Lulju, 2025 sat-Tlieta, 29 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 a.m. sa 11.59 p.m., mis-sitt spazji ta' parkeġġ quddiem il-bank tal-BOV;

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, mis-2.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Ġeraldu;

Nhar il-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl;

Nhar il-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-1.00 a.m., minn Triq San Pawl;

Nhar il-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sat-8.00 a.m., minn Triq San Ġeraldu;

Mill-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025 sat-Tlieta, 29 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-2.00 a.m., minn Triq il-Parroċċa (il-parti bejn Triq Parades u Triq San Pawl);

Public transport will be affected from 6.00 p.m. to 9.00 p.m.;

On Monday, 21st July, 2025, from 2.30 p.m. to 8.30 p.m., through Triq San Pawl from the parish church, Triq il-Parroċċa and Triq Parades;

On Monday, 21st July, 2025, from 3.45 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Franġisk and the Belvedere of Wignacourt's Tower (the store's part of Triq San Franġisk, road closure and clearance of eight parking spaces are required);

On Tuesday, 22nd July, 2025, from 5.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl.

Clearance is required from the band club to in front of Sijon Ironmongery;

On Wednesday, 23rd July, 2025, from 4.00 p.m. to 11.29 p.m., through Triq il-Lampuki (Pjazza Housing Estate), Triq iż-Żernieq, Triq Ċensu Tanti, Triq iċ-Ċagħaq, Triq il-Kaħli, Triq l-Arżnell, Triq il-Għabex, Wesgħa Mary Doris Zarb, Triq Sant'Aristarku, Triq San Pawl and near the parish church;

From Wednesday, 23rd July, 2025 to Monday, 28th July, 2025, from midnight to 2.00 a.m., through Triq il-Parroċċa, Triq San Pawl and Triq San Franġisk;

From Wednesday, 23rd July, 2025 to Monday, 28th July, 2025, from 5.00 a.m. to 11.59 p.m., through Triq il-Parroċċa, Triq San Pawl and Triq San Franġisk;

From Wednesday, 23rd July, 2025 to Tuesday, 29th July, 2025, from midnight to 2.00 a.m., through the six parking spaces in front of the BOV bank;

From Wednesday, 23rd July, 2025 to Tuesday, 29th July, 2025, from 5.00 a.m. to 11.59 p.m., through the six parking spaces in front of the BOV bank;

On Thursday, 24th July, 2025, from 2.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Ġeraldu;

On Thursday, 24th July, 2025, from 5.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl;

On Friday, 25th July, 2025, from midnight to 1.00 a.m., through Triq San Pawl;

On Friday, 25th July, 2025, from midnight to 8.00 a.m., through Triq San Ġeraldu;

From Friday, 25th July, 2025 to Tuesday, 29th July, 2025, from midnight to 2.00 a.m., through Triq il-Parroċċa (the part between Triq Parades and Triq San Pawl);

Mill-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025 sat-Tlieta, 29 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 a.m. sa 11.59 p.m., minn Triq il-Parroċċa (il-parti bejn Triq Parades u Triq San Pawl);

Nhar il-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-2.00 a.m., minn Triq San Pawl mill-ex-Sirens restaurant sa Johnny's Bar;

Nhar il-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 a.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl mill-ex-Sirens restaurant sa Johnny's Bar;

Nhar il-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, mill-5.00 a.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl minn quddiem il-Bingo Motors sa Okyanus Kebab;

Nhar il-Gimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, mit-8.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl, quddiem il-każin tal-banda, Triq il-Knisja, Triq Parades, Triq Toni Bajada, Triq Ramon Perellos, Triq Jean De La Vallette, Triq il-Mosta u Triq San Ġorġ;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-2.00 a.m., minn Triq San Pawl minn quddiem il-Bingo Motors sa Okyanus Kebab;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, minn nofsinhar sa 11.59 p.m., minn Triq San Ġeraldu quddiem it-Torri ta' Wignacourt;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mis-1.30 p.m. sas-7.00 p.m., minn Triq San Pawl (mill-knisja parrokkjali sal-mużew tas-subien u lura);

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mis-1.30 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl mis-Sirens restaurant sal-kantuniera ta' qabel Triq Parades;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mis-1.30 p.m. sas-6.30 p.m., minn Triq San Pawl (minn ħdejn il-knisja parrokkjali sal-mużew tas-subien u lura);

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Franġisk;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sal-11.00 p.m., minn Triq San Franġisk ħdejn it-Torri ta' Wignacourt, Triq San Ġwann Battista, Triq Tal-Katidral, Triq San Pawl, Triq id-Duluri, Triq San Ġorġ, Triq il-Knisja u Triq San Ġeraldu;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mill-4.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Franġisk u Triq San Pawl.

Hemm bżonn ta' clearance fi Triq San Ġeraldu quddiem it-Torri ta' Wignacourt;

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mill-11.45 p.m. sal-4.00 a.m., minn Triq San Ġeraldu;

From Friday, 25th July, 2025 to Tuesday, 29th July, 2025, from 5.00 a.m. to 11.59 p.m., through Triq il-Parroċċa (the part between Triq Parades and Triq San Pawl);

On Friday, 25th July, 2025, from midnight to 2.00 a.m., through Triq San Pawl from ex-Sirens restaurant to Johnny's Bar;

On Friday, 25th July, 2025, from 5.00 a.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl from ex-Sirens restaurant to Johnny's Bar;

On Friday, 25th July, 2025, from 5.00 a.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl from in front of Bingo Motors to Okyanus Kebab;

On Friday, 25th July, 2025, from 8.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl, in front of the band club, Triq il-Knisja, Triq Parades, Triq Toni Bajada, Triq Ramon Perellos, Triq Jean De La Vallette, Triq il-Mosta and Triq San Ġorġ;

On Saturday, 26th July, 2025, from midnight to 2.00 a.m., through Triq San Pawl from in front of Bingo Motors to Okyanus Kebab;

On Saturday, 26th July, 2025, from noon to 11.59 p.m., through Triq San Ġeraldu in front of Wignacourt's Tower;

On Saturday, 26th July, 2025, from 1.30 p.m. to 7.00 p.m., through Triq San Pawl (from the parish church to the boys' religious museum and back);

On Saturday, 26th July, 2025, from 1.30 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl from the Sirens restaurant to the corner preceding Triq Parades;

On Saturday, 26th July, 2025, from 1.30 p.m. to 6.30 p.m., through Triq San Pawl (from near the parish church to the boys' religious museum and back);

On Saturday, 26th July, 2025, from 4.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Franġisk;

On Saturday, 26th July, 2025, from 4.00 p.m. to 11.00 p.m., through Triq San Franġisk near Wignacourt's Tower, Triq San Ġwann Battista, Triq Tal-Katidral, Triq San Pawl, Triq id-Duluri, Triq San Ġorġ, Triq il-Knisja and Triq San Ġeraldu;

On Saturday, 26th July, 2025, from 4.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Franġisk and Triq San Pawl.

Clearance is required in Triq San Ġeraldu in front of Wignacourt's Tower;

On Saturday, 26th July, 2025, from 11.45 p.m. to 4.00 a.m., through Triq San Ġeraldu;

Nhar il-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-2.00 a.m., minn Triq San Pawl mis-Sirens restaurant sal-kantuniera ta' qabel Triq Parades;

Nhar il-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025, mis-7.00 a.m. sat-3.30 p.m., minn Triq il-Mosta, Triq Jean De La Vallette, Triq De La Cassiere, Triq Ramon Perellos, Triq San Pawl, quddiem il-knisja parrokkjali, u Triq Parades;

Nhar il-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025, mit-3.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Pawl quddiem il-knisja parrokkjali, Triq il-Knisja, Triq Isouard u Triq Parades;

Nhar it-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl sas-1.30 a.m., minn Triq San Pawl;

Nhar is-Sibt, 9 ta' Awwissu, 2025, mis-1.00 p.m. sa 11.59 p.m., minn Triq San Franġisk (il-parti ta' isfel ta' Triq il-Parroċċa u Triq il-Paċi);

Nhar il-Ħadd, 10 ta' Awwissu, 2025, minn nofsinhar sas-2.00 a.m., minn Triq San Franġisk (il-parti ta' isfel ta' Triq il-Parroċċa u Triq il-Paċi).

L-Imdina

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mill-5.30 p.m. sad-9.30 p.m., minn Pjazza San Pawl u Triq Villegaignon.

San Ġwann

Mit-3.00 p.m. tal-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025 sa nofsillejl tal-Ġimgħa, 25 ta' Lulju, 2025, minn Triq iċ-Ċiklamini u Triq il-Kappella.

Ħal Għargħur

Mill-4.00 p.m. tas-Sibt, 16 ta' Awwissu, 2025 sal-4.00 p.m. tal-Ħadd, 17 ta' Awwissu, 2025, minn Misraħ il-Knisja, Triq il-Wiesgħa and Triq l-Oratorju;

Mill-10.00 a.m. tat-Tnejn, 18 ta' Awwissu, 2025 sa nofsillejl tal-Ħadd, 24 ta' Awwissu, 2025, minn Triq Għaxqet il-Għajn, Triq il-Vittmi tan-Nar Naxxarin (in-Naxxar) u Triq Birguma;

Mis-6.00 a.m. tat-Tlieta, 19 ta' Awwissu, 2025 sa nofsillejl tal-Ħadd, 24 ta' Awwissu, 2025, minn Triq Mons. Luigi Catania u Misraħ il-Knisja;

Mis-2.00 p.m. tat-Tlieta, 19 ta' Awwissu, 2025 sas-2.00 a.m. tal-Erbgħa, 20 ta' Awwissu, 2025, minn Triq l-Indipendenza;

Nhar il-Erbgħa, 20 ta' Awwissu, 2025, mill-4.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja u Triq il-Wiesgħa;

On Sunday, 27th July, 2025, from midnight to 2.00 a.m., through Triq San Pawl from the Sirens restaurant to the corner preceding Triq Parades;

On Sunday, 27th July, 2025, from 7.00 a.m. to 3.30 p.m., through Triq il-Mosta, Triq Jean De La Vallette, Triq De La Cassiere, Triq Ramon Perellos, Triq San Pawl, in front of the parish church, and Triq Parades;

On Sunday, 27th July, 2025, from 3.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Pawl in front of the parish church, Triq il-Knisja, Triq Isouard and Triq Parades;

On Monday, 28th July, 2025, from midnight to 1.30 a.m., through Triq San Pawl;

On Saturday, 9th August, 2025, from 1.00 p.m. to 11.59 p.m., through Triq San Franġisk (the lower part of Triq il-Parroċċa and Triq il-Paċi);

On Sunday, 10th August, 2025, from noon to 2.00 a.m., through Triq San Franġisk (the lower part of Triq il-Parroċċa and Triq il-Paċi).

Mdina

On Sunday, 20th July, 2025, from 5.30 p.m. to 9.30 p.m., through Pjazza San Pawl and Triq Villegaignon.

San Ġwann

From 3.00 p.m. of Thursday, 24th July, 2025 to midnight of Friday, 25th July, 2025, through Triq iċ-Ċiklamini and Triq il-Kappella.

Ħal Għargħur

From 4.00 p.m. of Saturday, 16th August, 2025 to 4.00 p.m. of Sunday, 17th August, 2025, through Misraħ il-Knisja, Triq il-Wiesgħa and Triq l-Oratorju;

From 10.00 a.m. of Monday, 18th August, 2025 to midnight of Sunday, 24th August, 2025, through Triq Għaxqet il-Għajn, Triq il-Vittmi tan-Nar Naxxarin (Naxxar) and Triq Birguma;

From 6.00 a.m. of Tuesday, 19th August, 2025 to midnight of Sunday, 24th August, 2025, through Triq Mons. Luigi Catania and Misraħ il-Knisja;

From 2.00 p.m. of Tuesday, 19th August, 2025 to 2.00 a.m. of Wednesday, 20th August, 2025, through Triq l-Indipendenza;

On Wednesday, 20th August, 2025, from 4.00 p.m. to midnight, through Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja and Triq il-Wiesgħa;

Nhar il-Ħamis, 21 ta' Awwissu, 2025, mill-4.00 p.m. sas-1.30 a.m., minn Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja u Triq il-Wiesgħa;

Mis-6.00 a.m. tal-Ġimgħa, 22 ta' Awwissu, 2025 sas-1.30 a.m. tas-Sibt, 23 ta' Awwissu, 2025, minn Triq l-Oratorju;

Nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Awwissu, 2025, mill-4.00 p.m. sas-1.30 a.m., minn Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja u Triq il-Wiesgħa;

Nhar is-Sibt, 23 ta' Awwissu, 2025, mill-10.00 a.m. sa nofsillejl, minn Triq l-Isqof Gargallo;

Nhar is-Sibt, 23 ta' Awwissu, 2025, mit-3.00 p.m. sa nofsillejl, minn Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja, Triq il-Wiesgħa, Triq il-Kbira, Triq il-Ġnien, Triq San Nikola u Triq San Ġwann;

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Awwissu, 2025, mis-6.00 a.m. sa nofsillejl, minn Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja, Triq il-Wiesgħa u Triq l-Oratorju;

Nhar il-Ħadd, 24 ta' Awwissu, 2025, mis-2.00 p.m. sa nofsillejl minn Triq Emmanuel Perren, Triq Stiefnu Zerafa, Triq ir-Repubblika, Triq San Ġwann u Triq id-Dejqa.

Vetturi li jiksru l-ordni ta' dan l-avviż ikunu suġġetti li jiġu rmunkati.

It-18 ta' Lulju, 2025

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 116 tal-2025

Wirja tal-logħob tan-nar – Festa ta' San Ġużepp, l-Imsida – 2025

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara li Chinese cakes/stoppini u logħob tan-nar tal-art se jittellgħu minn punt A u punt B kif muri fis- sit (www.transport.gov.mt), fid-dati u l-ħinijiet li ġejjin:

	Latitudni (N)	*Longitudni (E)*
A	35˚53'.760	014˚29'.414
B	35˚53'.753	014˚29'.413

Nhar il-Ġimgħa, 18 ta' Lulju, 2025, minn nofsillejl san-00.30 a.m tas-Sibt, 19 ta' Lulju, 2025;

On Thursday, 21st August, 2025, from 4.00 p.m. to 1.30 a.m., through Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja and Triq il-Wiesgħa;

From 6.00 a.m. of Friday, 22nd August, 2025 to 1.30 a.m. of Saturday, 23rd August, 2025, through Triq l-Oratorju;

On Friday, 22nd August, 2025, from 4.00 p.m. to 1.30 a.m., through Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja and Triq il-Wiesgħa;

On Saturday, 23rd August, 2025, from 10.00 a.m. to midnight, through Triq l-Isqof Gargallo;

On Saturday, 23rd August, 2025, from 3.00 p.m. to midnight, through Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja, Triq il-Wiesgħa, Triq il-Kbira, Triq il-Ġnien, Triq San Nikola and Triq San Ġwann;

On Sunday, 24th August, 2025, from 6.00 a.m. to midnight, through Triq San Bartilmew, Misraħ il-Knisja, Triq il-Wiesgħa and Triq l-Oratorju;

On Sunday, 24th August, 2025, from 2.00 p.m. to midnight, through Triq Emmanuel Perren, Triq Stiefnu Zerafa, Triq ir-Repubblika, Triq San Ġwann and Triq id-Dejqa.

Vehicles found in contravention to the order of this notice are liable to be towed.

18th July, 2025

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 116 of 2025

Fireworks Display – Feast of St Joseph, Msida – 2025

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that Chinese cakes/stoppini and ground fireworks will be let off from, from point A and point B as shown in the chart found on the Transport Malta website (www.transport.gov.mt), on the following dates and times:

	Latitude (N)	*Longitude (E)*
A	35˚53'.760	014˚29'.414
B	35˚53'.753	014˚ 29'.413

On Friday, 18th July, 2025, from midnight to 00.30 a.m. of Saturday, 19th July, 2025;

Nhar is-Sibt, 19 ta' Lulju, 2025, mill-11.15 p.m. sal-11.45 p.m.;

Nhar il-Ħadd, 20 ta' Lulju, 2025, mill-10.45 p.m. sa1-11.15 p.m.

Il-kaptani u s-sidien tal-bastimenti li huma rmiġġati fiż-żoni ta' sikurezza, iż-żona murija bl-aħmar fuq il-mappa fis-sit ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt), għandhom ineħħu l-bastimenti tagħhom matul id-dati u l-ħinijiet imsemmija hawn fuq.

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mil-logħob tan-nar lil kwalunkwe bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk dan il-bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona ta' sigurtà, kif ukoll barra minn dik iż-żona ta' sigurtà.

Il-baħħara kollha għandhom josservaw kwalunkwe struzzjoni mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, mill-VTS tal-Belt Valletta u minn kwalunkwe uffiċjal tal-infurzar fuq il-post.

Chart affettwata: BA 177

It-18 ta' Lulju, 2025

TRANSPORT MALTA

Avviż Lokali lill-Baħħara Nru 117 tal-2025

Wirja tal-logħob tan-nar – Festa tal-Balluta – 2025

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara li b'rabta mal-festa tal-Madonna tal-Karmnu fil-Bajja tal-Balluta, se jinħaraq logħob tan-nar mill-pontuni mqiegħda fil-pożizzjonijiet A, B u Ċ, kif muri fis-sit ta' Transport Malta (www.transport.gov.mt).

Pożizzjoni	*Latitudni (N)*	*Longitudni (E)*
A	35˚54'.979	014˚29'.710
B	35˚54'.946	014˚29'.665
C	35˚54'.931	014˚29'.663

Id-dati u l-ħinijiet tal-wirjiet huma kif ġej:

Nhar is-Sibt, 26 ta' Lulju, 2025, mill-10.30 p.m. sal-11.15 p.m.; u nhar il-Ħadd, 27 ta' Lulju, 2025, mis-7.00 p.m. sas-7.30 u mill-10.00 p.m. sal-10.30 p.m.

On Saturday, 19th July, 2025, from 11.15 p.m. to 11.45 p.m.;

On Sunday, 20th July, 2025, from 10.45 p.m. to 11.15 p.m.

Masters and owners of vessels that are berthed within the safety zones, the area shown in red in the chart found on the Transport Malta website (www.transport.gov.mt), are to remove their vessels during the abovementioned dates and times.

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the safety zone, or outside such safety zone.

All mariners are to comply with any instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS and by any enforcement officers on site.

Chart affected: BA 177

18th July, 2025

TRANSPORT MALTA

Local Notice to Mariners No. 117 of 2025

Fireworks Display – Feast of Balluta – 2025

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that in connection with the feast of Our Lady of Mount Carmel at Balluta Bay, fireworks will be let off from pontoons laid in positions A, B and C, as shown in the chart found on the Transport Malta website (www.transport.gov.mt).

Position	*Latitude (N)*	*Longitude (E)*
A	35˚54'.979	014˚29'.710
B	35˚54'.946	014˚29'.665
C	35˚54'.931	014˚29'.663

The dates and times of the displays are as follows:

On Saturday, 26th July, 2025, from 10.30 p.m. to 11.15 p.m.; and on Sunday, 27th July, 2025, from 7.00 p.m. to 7.30 p.m. and from 10.00 p.m. to 10.30 p.m.

Il-bastimenti u l-għawwiema kollha huma mwissija biex iżommu 'l bogħod sew u jżommu distanza sigura ta' mhux inqas minn 100m mill-pożizzjoni A, 60m mill-pożizzjoni B, u 50m mill-pożizzjoni C, matul il-ġranet u l-ħinijiet imsemmija hawn fuq.

Transport Malta ma taċċetta l-ebda responsabbiltà għal kwalunkwe ħsara kkawżata mil-logħob tan-nar lil kwalunkwe bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu, kemm jekk dan il-bastiment u t-tagħmir anċillari tiegħu jitħallew fiż-żona indikata, jew barra minn dik iż-żona.

Il-baħħara kollha għandhom jinnotaw dan ta' hawn fuq u josservaw kwalunkwe struzzjoni mogħtija fuq VHF Channel 12 u/jew 16, minn Valletta VTS u minn kwalunkwe uffiċjal tal-infurzar fuq il-post.

Chart affettwat: BA 177

It-18 ta' Lulju, 2025

TRANSPORT MALTA

Avviż lill-Baħħara Nru 24 tal-2025

Is-servizz tan-NAVTEX f'Malta u fit-Tuneżija – sospiż temporanjament

Id-Direttorat tal-Portijiet u l-Yachting, Transport Malta, javża lill-baħħara li s-servizz NAVTEX ta' Malta (O) u t-Tuneżija (T) huwa sospiż temporanjament.

Filwaqt li qed isir kull sforz biex jerġa' jxandar il-messaġġi tan-NAVTEX mill-aktar fis possibbli, matul il-perjodu ta' nuqqas ta' trażmissjoni, it-Twissijiet tan-Navigazzjoni ta' Malta se jiġu mxandra bil-vuċi, fuq ir-radju, kif ġej:

Malta Vessel Traffic Service (Malta VTS) fuq l-istazzjon VHF 16 kuljum f'06:03, 10:03, 16:03 u 21:03 (UTC).

It-18 ta' Lulju, 2025

AĠENZIJA NAZZJONALI TAL-LITTERIŻMU

Sejħa għal Uffiċjal Klerikali/Skrivan full-time mal-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu

Numru tal-Permess tal-Jobsplus: 682/2025 (l-ewwel sejħa)

L-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu qiegħda tilqa' applikazzjonijiet għal Uffiċjal Klerikali/Skrivan full-time.

All vessels and bathers are warned to keep well clear and maintain a safe distance of not less than 100m from position A, 60m from position B, and 50m from position C, during the above-mentioned days and times.

Transport Malta will accept no liability whatsoever for any damage caused by the firework displays to any vessel and her ancillary equipment, whether such vessel and her ancillary equipment are left within the indicated area, or outside such area.

All mariners are to note the above and comply with any instructions given on VHF Channel 12 and/or 16, by Valletta VTS and by any enforcement personnel on site.

Chart affected: BA 177

18th July, 2025

TRANSPORT MALTA

Notice to Mariners No. 24 of 2025

Malta and Tunisia NAVTEX service – temporarily suspended

The Ports and Yachting Directorate, Transport Malta, notifies mariners that the Malta (O) and Tunisia (T) NAVTEX service is temporarily suspended.

While every effort is being made to resume transmitting NAVTEX messages as soon as possible, during the period of no transmission, Malta Navigational Warnings will be promulgated by voice, on radio, as follows:

Malta Vessel Traffic Service (Malta VTS) on VHF channel 16 at 06:03, 10:03, 16:03 and 21:03 (UTC) daily.

18th July, 2025

NATIONAL LITERACY AGENCY

Call for full-time Clerical Officer/Clerk within the National Literacy Agency

Jobsplus Permit Number: 682/2025 (first call)

The National Literacy Agency is seeking to recruit full-time clerical officers/clerks.

L-applikanti għandhom jissodisfaw dawn il-kriterji ta' eliġibbiltà sad-data tal-għeluq:

1. Erba' (4) ċertifikati taċ-ĊES (Grad 1-5) jew GCE (Grad A-C) f'Livell 3 tal-MQF li għandhom jinkludu l-Malti, l-Ingliż, il-Matematika u ħiliet fl-IT (MS Office), jew kwalifika VET f'Livell 3 tal-MQF f'erba' (4) suġġetti li għandhom jinkludu l-Malti, l-Ingliż, il-Matematika u ħiliet fl-IT (MS Office) bħala oqsma ta' studju separati fil-kors segwit, jew kwalifika xierqa rikonoxxuta komparabbli, jew ogħla;

U

2. Kompetenza fil-Malti u l-Ingliż kemm fit-taħdit kif ukoll fil-kitba (Livell B2 tal-Qafas Komuni Ewropew ta' Referenza għal-Lingwi), jew ekwivalenti jew ogħla.

Nota: Il-ħiliet tal-IT (MS Office) jinkludu kwalunkwe kors akkreditat IPS/ECDL/MFHEA komplut b'suċċess f'Livell 3 tal-MQF.

Se tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-applikanti li għandhom evidenza ta' esperjenza tax-xogħol fil-qasam (xogħol relatat ma' dak ta' skrivan u/jew customer care).

Deskrizzjoni dettaljata tar-rwol u informazzjoni dwar il-kundizzjonijiet tal-impjieg jistgħu jinkisbu minn (https://nla.gov.mt/mt/sejhiet), jew permezz ta' ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt), jew bin-numru tat-telefown 2598 3325.

Il-kandidati għandhom jibagħtu l-ittra tal-applikazzjoni flimkien mal-kwalifiki u l-esperjenzi fil-format tal-European Curriculum Vitae, kopja taċ-ċertifikati rilevanti tagħhom, ċertifikat tal-kondotta riċenti maħruġ mill-Pulizija u l-lista tax-xogħol li għamlu tul ħajjithom mill-Jobsplus, permezz ta' ittra elettronika lil (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) jew bil-posta rreġistrata lill-Aġenzija Nazzjonali tal-Litteriżmu, Iċ-Ċentru Nazzjonali tal-Kurrikulu, Triq Ġużè Abela Scolaro, Il-Ħamrun HMR 1304, sa mhux aktar tard mill-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025, f'nofsinhar.

Applikazzjonijiet bil-posta għandhom jintbagħtu rreġistrati u kmieni biżżejjed biex jaslu qabel id-data tal-għeluq. L-applikanti jiġu mgħarrfa li tkun waslet l-applikazzjoni fi żmien tlett ijiem ta' xogħol. Applikazzjonijiet li jaslu tard ma jiġux ikkunsidrati.

It-18 ta' Lulju, 2025

By the closing date of this call for applications, applicants must fulfil the following criteria:

1. Four (4) SEC (Grades 1-5) or GCE Certificates (Grades A-C) at MQF Level 3 which should include Maltese, English, Mathematics and IT Skills (MS Office), or a full MQF Level 3 VET qualification in four (4) subjects which must include Maltese, English, Mathematics and IT Skills (MS Office) as separate study units within the course pursued, or a recognised appropriate comparable qualification, or higher;

AND

2. Proficiency in the Maltese and English languages both verbally and written (Level B2 of the Common European Framework of Reference for Languages), or equivalent, or higher.

NB: IT Skills (MS Office) includes any successfully completed IPS/ECDL/MFHEA accredited course at MQF Level 3.

Due consideration will be given to applicants who have proven relevant work experience in the field (clerical and/or customer care related work).

For a detailed job description, including conditions of employment may be obtained from (https://nla.gov.mt/vacancies) or by email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or by telephone number 2598 3325.

Candidates should submit their letter of application, together with a summary of qualifications and experience in a European Curriculum Vitae Format, a copy of their relevant scanned certificates, a valid police conduct certificate and their Jobsplus employment history, by email to (nlarecruitment@ilearn.edu.mt) or by registered post to Recruitment, National Literacy Agency, NCC, Triq Ġużè Abela Scolaro, Ħamrun HMR 1304, by not later than Friday, 1st August, 2025 at noon.

Applications by post should be sent by registered mail, allowing sufficient time to ensure delivery by the above deadline. Applications will be acknowledged within three working days. Late applications will not be considered.

18th July, 2025

KUMMISSJONI NAZZJONALI
GĦALL-PROMOZZJONI TAL-UGWALJANZA

Vakanza għall-Post ta' Officer
(Complaints and Clients' Support)

(Nru tal-permess tal-Jobsplus: 337/2023)

Il-pożizzjoni ta' Officer (Complaints and Clients' Support) iġorr salarju ta':

€25,571 fis-sena, b'żidiet ta' €408.00 fis-sena sa massimu ta' €28,019;

NCPE allowance fis-sena: €500;

Allowance ta' kwalifika jekk applikabbli.

Din il-pożizzjoni hi b'kuntratt indefinit fuq bażi full-time.

L-Officer (Complaints and Clients' Support) għandu jkollu/ha fil-pussess tiegħu/tagħha kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta, f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għall-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, rigward programmi mibdija minn Ottubru 2003), f'Antropoloġija, Humanitarian Action, Human Rights and Democratisation, International Relations, Studji Soċjali, Soċjoloġija, Social Policy, Psikoloġija, Public Policy, Gender Studies, Liġi, Komunikazzjoni u Studji Ewropej jew kwalifika komparabbli professjonali.

Il-kandidati għandu jkollhom kapaċitajiet ta' komunikazzjoni inkluż kitba tajba bil-Malti u bl-Ingliż, kif ukoll kapaċi jużaw sew l-applikazzjonijiet rilevanti tal-MS Office. Għarfien/esperjenza fi kwistjonijiet ta' antidiskriminazzjoni u ugwaljanza huma meqjusa ta' vantaġġ.

Dawk kollha interessati għandhom jibagħtu l-applikazzjoni tagħhom, flimkien ma' CV dettaljata, lill-A/Direttur Eżekuttiv tal-NCPE sa mhux aktar tard minn nhar it-Tnejn, 4 ta' Awwissu, 2025. Applikazzjonijiet li jaslu wara din id-data ma jiġux ikkunsidrati.

NCPE
Gattard House, Triq Nazzjonali,
Blata l-Bajda HMR 9010
Numru tat-telefown: +356 2276 8200
Indirizz elettroniku: (equality@gov.mt)
Sit elettroniku: (https://ncpe.gov.mt/)

It-18 ta' Lulju, 2025

NATIONAL COMMISSION
FOR THE PROMOTION OF EQUALITY

Vacancy for the Post of Officer
(Complaints and Clients' Support)

(Jobsplus Permit No: 337/2023)

The salary attached to the post of Officer (Complaints and Clients' Support) shall be:

€25,571 per annum rising by annual increments of €408.00 up to a maximum of €28,019;

NCPE annual allowance: €500;

Qualification allowance if applicable.

The selected candidate will be expected to enter into a full-time indefinite contract.

The Officer (Complaints and Clients' Support) must be in possession of a recognised Bachelor's qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent, with regard to programmes commencing as from October 2003) in Anthropology, Humanitarian Action, Human Rights and Democratisation, International Relations, Social Studies, Sociology, Social Policy, Psychology, Public Policy, Gender Studies, Law, Communications and European Studies or a comparable professional qualification.

Applicants should have good communication skills including good writing skills in both Maltese and English, and must also be able to use relevant MS Office applications. Moreover, knowledge/experience in anti-discrimination and equality issues is considered an asset.

Interested persons should send their application together with a detailed CV to the A/Executive Director by not later than Monday, 4th August, 2025. Late submissions will not be considered.

NCPE
Gattard House, National Road,
Blata l-Bajda HMR 9010
Telephone number: +356 2276 8200
Email address: (equality@gov.mt)
Website: (https://ncpe.gov.mt/)

18th July, 2025

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Pożizzjoni ta' Basic Dental Trainee 1 fid-Dipartiment tad-Dentistrija fl-Isptar Mater Dei fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Basic Dental Trainee 1, fid-Dipartiment tad-Dentistrija, fl-Isptar Mater Dei, fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' erba' (4) snin bħala Basic Dental Trainee 1 fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Wara liema nuqqas li tinkiseb it-tlestija taċ-ċertifikazzjoni ta' Basic Dental Training f'perjodu ta' erba' (4) snin full-time, jew tul ta' żmien ekwivalenti, jirriżulta f'assimilazzjoni laterali fil-post sostantiv tal-Junior Dental Officer (Skala ta' Salarju 8) jew Dental Officer (Skala ta' Salarju 7) kif applikabbli.

2.2 Il-pożizzjoni ta' Basic Dental Trainee 1 hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sena (1).

2.3 Qed jiġi nnutat li bis-saħħa tar-Regolament 3 (2) (c), il-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat 'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss' mhix applikabbli fil-każ tal-proċess tal-għażla.

2.4 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.5 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

Position of Basic Dental Trainee 1 in the Department of Dentistry at Mater Dei Hospital in the Ministry Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing invites applications for the position of Basic Dental Trainee 1 in the Department of Dentistry at Mater Dei Hospital in the Ministry for Health and Active Ageing.

Duration of Assignment and Conditions

2.1 A selected candidate will enter into a four (4) year assignment as a Basic Dental Trainee 1 in the Ministry for Health and Active Ageing.

Following to achieve completion of Basic Dental Training certification within four (4) years full time, or equivalent duration period, will result in the lateral assimilation into the substantive post of Junior Dental Officer (Salary Scale 8) or Dental Officer (Salary Scale 7) as applicable.

2.2 The position of Basic Dental Trainee is subject to a probationary period of one (1) year.

2.3 It is hereby being noted that the Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts for Service for a Fixed Term Regulations' is not applicable in the case of this selection process by virtue of Regulation 3 (2) (c) thereof.

2.4 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.5 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their

tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salarju Marbut mal-Pożizzjoni

3.1 Is-salarju għall-pożizzjoni ta' Basic Dental Trainee 1 huwa ekwivalenti għall-ħames tarġa ta' Skala ta' Salarju 8, (li fis-sena 2025 huwa ta' €30,739.34 fis-sena, li jitla' b'żidiet fis-sena ta' €486.83 sa massimu ta' €31,713.00) flimkien ma' allowances kif stabbiliti fis-Sectoral Agreement, li titħallas fi tlettax-il pagament ugwali fis-sena.

3.2 Persuna magħżula li tissodisfa l-kriterji stabbiliti għall-ispeċjalità rilevanti, kif speċifikat fil-kurrikulu ta' taħriġ rispettiv u l-esiġenzi tal-ispeċjalità kif approvat mill-Post Graduate Traning Committee skont il-linji gwida stabbiliti waqt it-terminu tal-kuntratt, tiġi maħtura Basic Dental Trainee 2, suġġett għal prestazzjoni sodisfaċenti, u titpoġġa f'mhux inqas mill-ħames tarġa ta' Skala ta' Salarju 7 (li fis-sena 2025 hija €32,631.66 fis-sena, li titla' b'żidiet ta' €531.17 fis-sena sa massimu ta' €33,694.00), li titħallas fi tlettax-il pagament ugwali fis-sena, flimkien ma' allowances kif stabbiliti fis-Sectoral Agreement.

Dmirijiet

4. Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Basic Dental Trainee 1 huma:

i. Jagħmel dijanjosi ta' kwalunkwe kundizzjoni tal-ħalq u l-ġestjoni u r-referenza tal-pazjenti kif xieraq;

ii. Jipprovdi direzzjoni u jippreskrivi x-xogħol li jkollhom jagħmlu l-General Professional Trainees (Dentistrija) u ħaddiema professjonisti oħra fid-Dipartiment tad-Dentistrija;

iii. Jirrispondi lis-superjuri immedjati tiegħu fid-Dipartiment tad-Dentistrija dwar it-twettiq tal-kura neċessarja għal dak li jkun intitolat kull pazjent partikolari inklużi viżti regolari;

iv. Jinvolvi ruħu f'edukazzjoni professjonali kontinwa;

application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salary Pegged to the Position

3.1 The Salary attached to the position of Basic Dental Trainee 1 is equivalent to the fifth step of Salary Scale 8 (which in the year 2025 is €30,739.34 per annum, rising by annual increments of €486.83 up to a maximum of €31,713.00), which shall be paid in thirteen equal instalments per annum together with any allowances as established in the Sectoral Agreement.

3.2 An appointee who satisfies the criteria established for the relevant specialty, as specified in the respective training curriculum and exigencies of the specialty as approved by the Training Committee along the guidelines set by the Post Graduate Training Committee during the contract period will, subject to satisfactory performance, be appointed Basic Dental Trainee 2 and shall be placed in not less that the fifth step of Salary Scale 7, (which in the year 2025 is €32,631.66 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €33,694.00) per annum, which shall b e paid in thirteen equal instalements per annum, together with any allowances as established in the Sectoral Agreement.

Duties

4. The job duties for the position of Basic Dental Trainee 1 include:

i. Diagnoses any condition of the oral cavity and the management and referral of patients as appropriate;

ii. Provides direction and prescribes work carried out by General Professional Trainee (Dentistry) and by other professional staff within the Dental Department;

iii. Being accountable to his/her immediate superior in the Dental Department for carrying out the necessary care within the entitlement of each particular patient including regular reviews;

iv. Involves himself/herself in continuous professional education;

v. Iżomm log book tal-pazjenti taħt il-kura personali tiegħu;

vi. Jista' jkun meħtieġ jipparteċipa fi provvista ta' servizz ta' għassa;

vii. Jagħmel użu mis-sistemi tat-Teknoloġija tal-Informatika li jkunu qed jintużaw fil-Ministeru għas-Saħħa;

viii. Iwettaq kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista'jkun meħtieġ;

ix. Iwettaq kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

v. Maintains a log book of patients in his/her personal care;

vi. May be required to participate in an 'on call cover';

vii. Makes use of the Information Technology systems which may be in operation within the Ministry for Health;

viii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

ix. Carries out any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija kif ukoll fil-lingwa Ingliża;

iii. ikunu għamlu sentejn(2) esperjenza ta' xogħol fuq servizz full-time bħala General Professional Trainee.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 (iii), għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttorat tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English Languages;

iii. must complete two (2) years full time service with a satisfactory perfomance as General Professional Trainee.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

Submission of Supporting Documents

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraph 5.1(iii), have proven relevant work experience.

Submission of Applications

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which

jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15 Palazzo Castellania, Triq Merkanti Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku tal-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva huwa (https://sahha.gov.mt), u l-indirizz elettroniku huwa (recruitment.health@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;

lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address of the Ministry for Health and Active Ageing is (https://health.gov.mt), and the email address is (recruitment.health@gov.mt).

18th July, 2025

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA
U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Pożizzjoni ta' Basic Specialist Trainee (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Basic Specialist Trainee (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum, fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' tliet (3) snin li jiġġedded kull sena bħala Basic Specialist Trainee (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum, fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva li jwassal għaċ-Ċertifikat ta' Tlestija Bażika ta' Speċjalist (CCBST).

2.2 Il-pożizzjoni ta' Basic Specialist Traine (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tliet (3) xhur.

2.3 Peress li din hi pożizzjoni time-barred, il-pożizzjoni ta' Basic Specialist Trainee (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi locum tikkostitwixxi raguni oġġettiva li taqa' taħt Regolament 7(4) tal-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat u għaldaqstant dan Jikkostitwixxi raġuni oġġettiva skont ir-'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss'.

2.4 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-pożizzjoni li għaliha saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.5 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu storja ta' impjieg mill-Jobsplus mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex

MINISTRY FOR HEALTH AND
ACTIVE AGEING

Position of Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the position of Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis in the Ministry for Health and Active Ageing.

Duration of Assignment and Conditions

2.1 A selected candidate will enter into a three (3) year assignment renewable annually as a Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis in the Ministry for Health and Active Ageing leading to a Certificate of Completion of Basic Specialist Training (CCBST).

2.2 The position of Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis is subject to a probationary period of three (3) months.

2.3 Since this is a position time-barred, the position of Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis constitutes an objective reason which falls under Regulation 7(4) of Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts of Service for a Fixed Term Regulations'.

2.4 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.5 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a Jobsplus employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should

jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salarju Marbut mal-Pożizzjoni

3.1 Is-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Basic Specialist Trainee (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum huwa ekwivalenti għal Skala ta' Salarju 8 li jibda mill-ħames tarġa ta' Skala ta' Salarju 8 (li fis-sena 2025 huwa €30,739.34 fis-sena li jitla' b'€486.83 sa massimu ta' €31,713.00) flimkien ma' Specialist Allowance ta' €4,780 fis-sena, li titħallas fi tlettax-il pagament ugwalli fis-sena.

3.2 Persuna magħżula li tissodisfa l-kriterji stabbiliti għall-ispeċjalità rilevanti, kif speċifikat fil-kurrikulu ta' taħriġ rispettiv u l-esiġenzi tal-ispeċjalità kif approvat mill-Kumitat ta' Taħriġ skont il-linji gwida stabbilit mill-Kumitat għall Approvazzjoni dwar Speċjalisti ta' Malta, waqt it-terminu tal-kuntratt, suġġett għal prestazzjoni sodisfaċenti, tiġi maħtura Basic Specialist Trainee 2 (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum u titpoġġa f'mhux inqas mill-ħames tarġa ta' Skala ta' Salarju 7 (li fis-sena 2025 hija €32,631.66 fis-sena illi jitla' b'żidiet ta' €531.17 fis-sena sa massimu ta' €33,694.00) flimkien ma' Specialisation Allowance ta' €5,820 fis-sena, li titħallas fi tlettax-il pagament ugwali fis-sena.

Dmirijiet

4.1 Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Basic Specialist Trainee (Kirurġija Ġenerali) fuq bażi Locum huma:

i. Jaħdem fid-Dipartiment tal-Kirurġija Ġenerali u Vaskulari kif ukoll f'dipartimenti oħrajn relatati skont l-esigenzi ta' taħriġ fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva;

ii. Jaħdem kull ħin taħt is-superviżjoni tas-superjuri tiegħu u jkun responsabbli direttament lejn il-Clinical Chairperson tad-dipartiment rispettiv;

iii. Jipparteċipa fl-attivitajiet akkademiċi organizzati fi ħdan id-dipartiment rispettiv;

iv. Itemm b' suċċess ir-rekwiżiti speċifikati fil-kurrikulu rispettiv li jwassal għaċ-Ċertifikat ta' Tlestija Bażika

the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salary Pegged to the Position

3.1 The Salary attached to the position of Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis is equivalent to Salary Scale 8, starting from the fifth step of Salary Scale 8 (which in the year 2025 is €30,739.34 per annum by increments of € 486.83 up to a maximum of €31,713.00) together with a Specialisation Allowance of €4,780 per annum, which shall be paid in thirteen equal instalments per annum.

3.2 An appointee who satisfies the criteria established for the relevant specialty, as specified in the respective training curriculum and exigencies of the specialty as approved by the Training Committee along the guidelines set by the Specialist Accreditation Committee of Malta during the contract period will, subject to satisfactory performance, be appointed Basic Specialist Trainee 2 on Locum Basis and shall be placed in not less than the fifth step of Salary Scale 7, (which in the year 2025 is €32,631.66 per annum, rising by annual increments of €531.17 up to a maximum of €33,694.00) together with a Specialisation Allowance of €5,820 per annum, which shall be paid in thirteen equal instalments per annum.

Duties

4.1 The job duties for the position of Basic Specialist Trainee (General Surgery) on Locum Basis include:

i. Works in the Department for General and Vascular Surgery and other related departments as required for training purposes within the Ministry for Health;

ii. Will work at all times under the supervision of his/her seniors and will be directly accountable to the Clinical Chairperson of the respective department;

iii. Participates in academic activities organised within the respective department;

iv. Completes successfully the requirements specified in the respective training curriculum that leads to the certificate

ta' Speċjalist (CCBST) u l-esiġenzi ta' taħriġ ta' kull speċjalità kif approvati mill-Kumitat għall-Approvazzjoni ta' Speċjalisti ta' Malta taħt id-direzzjoni tal-Postgraduate Training Co-ordinator rispettiv;

v. Jista' jkun meħtieġ jipprovdi servizz residenti on-call skont roster stabbilita li tista' tinkludi dmirijiet ta' billejl għalkemm din ir-roster tkun tieħu inkonsiderazzjoni l-ħtiġiet tat-taħriġ kif jistgħu jkunu applikabbli minn żmien għal żmien kif ukoll l-esiġenzi tas-servizz.

vi. Jagħmel użu mis-sistemi tat-Teknoloġija tal-Informatika li jkunu qed jintużaw fil-Ministeru għas-Saħħa;

vii. Iwettaq kull xogħol ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif ikun meħtieġ;

viii. Kull dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

4.2 Il-persuna maħtura tista' tkun meħtieġa taqdi dmirijiet fi kwalunkwe servizzi tal-kura tas-saħħa tal-Gvern ta' Malta skont id-diskrezzjoni tal-amministrazzjoni.

4.3 Il-persuna magħżula tista' tkun meħtieġa tipprovdi servizz residenti on-call skont roster stabbilita li tista' tinkludi dmirijiet ta' billejl. Din ir-roster tieħu inkonsiderazzjoni l-ħtiġiet tat-taħriġ kif jistgħu jkunu applikabbli minn żmien għal żmien kif ukoll l-esiġenzi tas-servizz. Sigħat ta' xogħol 'il fuq minn erbgħin (40) siegħa fil-ġimgħa u xogħol fil-Ħdud u btajjel pubbliċi jitħallsu b'remunerazzjoni addizzjonali skont ir-rati approvati. Erba' (4) sigħat fil-ġimgħa ta' ħin protett bil-ħlas ikun allokat għall-fini ta' taħriġ ta' wara l-gradwazzjoni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet

of completion of basic specialist training (CCBST) and exigencies of each Specialty as approved by the Specialist Accreditation Committee of Malta under the direction of the respective Post-graduate Training Co-ordinator;

v. May be required to provide resident on-call service in accordance with an established roster which may include night duty although this roster will take into consideration training requirements as may be applicable from time to time as well as the exigencies of the service;

vi. Makes use of the Information Technology systems which may be in operation within the Ministry for Health;

vii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

viii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

4.2 An appointee may be required to perform duties in any of the health care services of the Government of Malta at the discretion of the management.

4.3 The appointee may be required to provide resident on-call service in accordance with an established roster which may include night duty. This roster will take into consideration training requirements as may be applicable from time to time as well as the exigencies of the service. Additional remuneration will be paid at the approved rates for hours worked in excess of forty (40) hours per week and for work performed on Sundays and public holidays. Four (4) hours per week paid protected time will be allocated for postgraduate training purposes.

Eligibility Requirements

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms

ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

Applikazzjonijiet jiġu wkoll ikkunsidrati minn kandidati li huma ċittadini ta' pajjizi terzi u li ma jissodisfawx il-kriterji imsemmija f'paragrafu 5.1(i), dment li jissodisfaw ir-rekwiżiti imsemmija f'paragrafi 5.1(ii) sa 5.2. Il-ħatra ta' tali kandidati teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xoghol f'dawk il-kazijiet fejn hija mehtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġizlazzjoni sussidjarja.

ii. ikunu proficjenti fil-lingwa Ingliża u fil-lingwa Maltija;

Aktar minn hekk, kandidati magħżula għandhom jipprovdu evidenza bażika fil-lingwa Maltija fi żmien sena (1) mill-ingaġġ, billi jgħaddu b'suċċess mill-eżami fil-Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 u Part 2 tal-Università ta' Malta. Il-kors li uffiċjalment iwassal għal dan l-eżami huwa l-Course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 u Part 2 immexxi mid-Dipartiment tal-Malti tal-Università ta' Malta. Kandidati magħżula li ma jkunux għadhom kisbu dan iċ-Ċertifikat fi żmien ta' prova, jingħataw estensjoni ta' darba biex jiksbu b'suċċess dan iċ-ċertifikat. Kwalunkwe ħlas relatat mal-kors jew assessjar tiegħu jridu jiġu mħallsa mill-kandidati prospettivi magħżula. Madanakollu, tali spejjeż jistgħu

of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

Applications will also be considered from candidates who are third country nationals and do not satisfy the criteria set out in paragraph 5.1(i), provided that they satisfy the requirements stated in paragraphs 5.1(ii) to 5.2. The appointment of such candidates would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages;

Furthermore, selected candidates must provide evidence of basic proficiency in the Maltese language within one (1) year of engagement by being successful in the examination in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 and Part 2 of the University of Malta. The course officially leading to this examination is the Course in Basic Medical Maltese for the Healthcare Profession Part 1 and Part 2 run by the Department of Maltese of the University of Malta. Selected candidates who would have to obtain this certification within the probationary period, will be given a one-time extension to enable them to successfully obtain this certification. Any related course and assessment fees are to be paid by prospective selected candidates. However, such

jiġu applikati biex jitħallsu lura permezz tal-iskema tal-Edukazzjoni Medika Kontinwa (CME).

iii (a) irreġistrati bi sħiħ mal-Kunsill Mediku ta' Malta u fil-pussess tal-warrant biex jipprattikaw, u

(b) fil-pussess tal-Foundation Programme Certificate of Completion (FPCC) maħruġ mill-Malta Foundation School jew kwalifika li hi meqjusa mill-Kunsill Mediku ta' Malta bħala xierqa, rilevanti u komparabbli.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

5.2 Aktar minn hekk, dawk il-kandidati li ma jkunux għadhom ġabu formalment r-rekwiżiti speċifikati f'paragrafu 5.1(iii) (a) u (b), xorta jiġu kkunsidrati, basta jipprovdu evidenza li jikkwalifikaw għal tali ħtiġiet sal-31 ta' Ottubru, 2024. Jekk jintgħażlu, tali kandidati jridu jippreżentaw ir-rekwiżiti indikati f'paragrafu 5.1(iii) (a) u (b) qabel jiġu appuntati.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandhom ikunu skennjati u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 sa 5.2, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss**

expenses may be claimed through the Continuous Medical Education (CME) scheme.

iii. (a) fully registered with the Medical Council of Malta and in possession of a warrant to practice; AND

(b) in possession of the Foundation Programme Certificate of Completion (FPCC) issued by the Malta Foundation School or a qualification which is deemed by the Medical Council of Malta to be appropriate, relevant and comparable.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

5.2 Moreover, candidates who have not yet formally obtained the requisites specified in paragraph 5.1 (iii) (a) and (b) will still be considered provided that they submit evidence that they would qualify for such requirements by the 31st October, 2025. If selected, such candidates must produce the requisites indicated in paragraph 5.1 (iii) (a) and (b) before appointment

Submission of Supporting Documents

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 5.1 to 5.2, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, Ministry for Health and Active Ageing, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to

(https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tal-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva huma (https://sahha.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15 Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address for the Ministry for Health and Active Ageing is (https://health.gov.mt), and email address is (recruitment.health@gov.mt)

18th July, 2025

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA
U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Pożizzjoni ta' Project Administrator fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Project Administrator għall-proġett ESF+.02.231 – A TNA for clinical and non-clinical Personnel and Training in Cultural Competence fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' tliet (3) snin bħala Project Administrator fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, (li jista' jiġi mġedded għal perjodi oħra)*.

2.2 Il-pożizzjoni ta' Project Administrator hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.3 Peress li din hi pożizzjoni marbuta ma' terminu ta' żmien fiss, jew ma' tkomplija ta' biċċa xogħol speċifika, il-pożizzjoni ta' Project Administrator taqa' taħt Regolament 7 (4) tal-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat u għaldaqstant dan jikkostitwixxi raġuni oġġettiva skont ir-'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss'.

2.4 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.5 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

MINISTRY FOR HEALTH
AND ACTIVE AGEING

Position of Project Administrator in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the position of Project Administrator for the ESF+.02.231 – A TNA for clinical and non-clinical Personnel and Training in Cultural Competence in the Ministry for Health and Active Ageing.

Duration of Assignment and Conditions

2.1 A selected candidate will enter into a three (3) year assignment as a Project Administrator in the Ministry for Health and Active Ageing, (which may be renewed for further periods)*.

2.2 The position of Project Administrator is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.3 Since this is a position time-barred or linked to the completion of a specific task, the position of Project Administrator constitutes an objective reason which falls under Regulation 7 (4) of Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts of Service for a Fixed Term Regulations'.

2.4 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.5 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salarju Marbut mal-Pożizzjoni

3. Is-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Project Administrator huwa ekwivalenti għal inkrement inqas mill-massimu ta' Skala ta' Salarju 7 (ekwivalenti għal €33,162.83 fl-2025), li jilħaq il-massimu tal-iskala mal-konferma tal-ħatra jew tlestija ta' sena (1) servizz fil-pożizzjoni, liema waħda tiġi l-aħħar.

Dmirijiet

4. Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Project Administrator huma:

i. Jipprovdi appoġġ fl-implimentazzjoni tas-sejħa għall-offerti;

ii. Jikkordina r-riċerka relatata meħtieġa sabiex jintlaħqu r-riżultati ppjanati;

iii. Jiggestixxi l-baġit tal-proġett u jiżgura li r-rekwiżiti u l-proċeduri finanzjarji kollha jiġu segwiti kif suppost;

iv. Iż-żamma ta' dokumentazzjoni korretta relatata mal-proġett;

v. Jiżgura l-konformità mar-regoli komunitarji u nazzjonali, il-Manual tal-Proċeduri u dokumentazzjoni oħra relatata mal-implimentazzjoni ta' proġett eliġibbli taħt il-Fond Soċjali Ewropew;

vi. Jikkollabora mal-aġenziji, istituzzjonijiet u korpi kollha meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' suċċess ta' dan il-proġett u jikkordina x-xogħol tal-imsieħba lokali u barranin;

vii. It-twettiq ta' inizjattivi u eżerċizzji ta' relazzjonijiet pubbliċi marbuta mal-proġett;

viii. Jagħmel kwalunkwe dmir ieħor meħtieġ għall-implimentazzjoni ta' suċċess ta' dan il-proġett u kif jista' jiġi assenjat mill-Mexxej tal-Proġett, inkluż li jirrappreżenta lill-Mexxej tal-Proġett;

ix. Jagħmel dmirijiet oħra skont l-esiġenzi tas-Servizz Pubbliku kif dirett mis-Segretarju Permanenti Ewlieni;

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salary Pegged to the Position

3. The Salary attached to the position of Project Administrator is equivalent to the maximum of Salary Scale 7 less an increment (equivalent to €33,162.83 in 2025), with attainment of maximum of scale on confirmation of appointment after the probationary period of one (1) year or completion of one year service, whichever is the later.

Duties

4. The job duties for the position of Project Administrator include:

i. Provide support on tender implementation;

ii. Coordinating the necessary related research in order to achieve the projected results;

iii. Manages the budget of the project and ensures that all financial requirements and procedures are followed properly;

iv. Maintains and keeps proper documentation related to the project

v. Ensuring compliance with community and national rules, Manual of Procedures and other documentation related to the implementation of a project eligible under the European Social Fund;

vi. Liaising with all the necessary agencies, institutions and bodies involved for the successful implementation of this project and coordinates the work of local and foreign partners;

vii. Undertaking public relations initiatives and exercises connected to the project;

viii. Performing any other duties necessary for the successful implementation of this project and as may be assigned by the Project Leader, including representing the Project Leader;

ix. Carrying out any other duties according to the exigencies of the Public Service as directed by the Principal Permanent Secretary;

x. Jagħmel użu mis-sistemi ta' Teknoloġija tal-Informazzjoni li jistgħu jkunu qed joperaw fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anżjanità Attiva;

xi. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, skont il-ħtieġa;

xii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

x. Making use of the Information Technology systems which may be in operation within the Ministry for Health and Active Ageing;

xi. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa tal-Ingliż sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni.

U

iii. (a) ikollhom, fil-pussess degree ta' Master's rikonoxxuta f'Livell 7 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Project Management jew European Studies jew Public Health jew Management jew Business Administration jew Leadership jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment, flimkien ma' sena (1) esperjenza ta' xogħol relavanti għall-pożizzjoni.

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

JEW

(b) ikollhom fil-pussess degree ta' Bachelors rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Project Management jew European Studies jew Public Health jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment, flimkien ma' tliet (3) snin esperjenza rilevanti għall-pożizzjoni.

JEW

(c) Uffiċjali pubbliċi fi Skala mhux inqas minn Skala 10, jew impjegati tas-Settur Pubbliku li jwettqu dmirijiet fis-Servizz Pubbliku jew impjegati tal-RSSL, it-tnejn f'livell ta' responsabbiltà komparabbli, b'esperjenza ta' xogħol rilevanti ta' sitt (6) snin.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali).

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the English language in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for.

AND

iii. (a) in possession of a recognised Master's degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits or equivalent*) in Project Management or European Studies or Public Health or Management or Business Administration or Leadership or in relevant areas as determined by management, plus one (1) year work experience relevant to the position.

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

OR

(b) in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Project Management or European Studies or Public Health or Management or Business Administration or Leadership or in relevant areas as determined by management, plus three (3) years experience relevant to the position.

OR

(c) Public officers in a Scale not below Scale 10, or Public Sector employees performing duties in the Public Service or RSSL employees, both at a comparable level of responsibility, and with six (6) years work experience relevant to the position.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification

Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

5.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 5.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

5.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 5.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 sa 5.2, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 5.1 to 5.2, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from People

Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din issejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (https://health.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt)

It-18 ta' Lulju, 2025

Kofinanzjat mill-Unjoni Ewropea

MINISTERU GĦAS-SAĦĦA U L-ANZJANITÀ ATTIVA

Pożizzjoni ta' Project Officer fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali (People Management), Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, tilqa' applikazzjonijiet għall-pożizzjoni ta' Project Officer għall-Proġett ESF+.02.231 – A TNA for clinical and non-clinical Personnel and Training in Cultural Competence fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva.

Tul tal-Assenjament u Kundizzjonijiet

2.1 Persuna magħżula tidħol f'assenjament ta' tliet (3) snin bħala Project Officer fil-Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, (li jista' jiġi mġedded għal perjodi oħra)*.

2.2 Il-pożizzjoni ta' Project Officer hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.3 Peress li din hi pożizzjoni marbuta ma' terminu ta' żmien fiss, jew ma' tkomplija ta' biċċa xogħol speċifika, ilpożizzjoni ta' Project Administrator taqa' taħt Regolament 7 (4) tal-Liġi Sussidjarja 452.81 intitolat u għaldaqstant dan jikkostitwixxi raġuni oġġettiva skont ir-'Regolamenti dwar Kuntratti ta' Servizz għal Żmien Fiss'.

2.4 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-

Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving division are (http://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

18th July, 2025

Co-funded by the European Union

MINISTRY FOR HEALTH AND ACTIVE AGEING

Position of Project Officer in the Ministry for Health and Active Ageing

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (People Management), Ministry for Health and Active Ageing, invites applications for the position of Project Officer for the ESF+.02.231 – A TNA for clinical and non-clinical Personnel and Training in Cultural Competence in the Ministry for Health and Active Ageing.

Duration of Assignment and Conditions

2.1 A selected candidate will enter into a three (3) year assignment as a Project Officer in the Ministry for Health and Active Ageing, (which may be renewed for further periods)*.

2.2 The position of Project Officer is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.3 Since this is a position time-barred or linked to a completion of a specific task, the position of Project Officer constitutes an objective reason which falls under Regulation 7 (4) of Subsidiary Legislation 452.81 entitled 'Contracts of Service for a Fixed Term Regulations'.

2.4 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this

sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.5 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salarju Marbut mal-Pożizzjoni

3. Is-salarju marbut mal-pożizzjoni ta' Project Officer huwa ekwivalenti għal inkrement inqas mill-massimu ta' Skala ta' Salarju 9 (ekwivalenti għal €29,381.67 fl-2025), li jilħaq il-massimu tal-iskala mal-konferma tal-ħatra jew tlestija ta' sena (1) servizz fil-pożizzjoni, liema waħda tiġi l-aħħar.

Dmirijiet

4. Id-dmirijiet għal din il-pożizzjoni ta' Project Officer huma:

i. Jgħin lill-Mexxej tal-Proġett fl-implimentazzjoni effettiva tal-azzjonijiet tal-proġett;

ii. Jaħdem mill-qrib mal-Mexxej tal-Proġett u joffri assistenza fil-ġestjoni tal-proġett kif ukoll waqt kwalunkwe awditjar;

iii. Jagħmel użu mis-sistemi u s-software tal-IT u d-databases li jkunu disponibbli mill-Awtorità ta' Ġestjoni, il-Kummissjoni Ewropea, u entitajiet oħra ta' finanzjament għall-ipproċessar tal-ħlasijiet;

iv. Jorganizza u jipparteċipa f'laqgħat rilevanti kull meta applikabbli u meħtieġa taħt id-direzzjoni tal-Mexxej tal-Proġett/Delegat;

call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.5 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Salary Pegged to the Position

3. The Salary attached to the position of Project Officer is equivalent to the maximum of Salary Scale 9 less an increment (equivalent to €29,381.67 in 2025), with attainment of maximum of scale on confirmation of appointment after the probationary period of one (1) year or completion of one year service, whichever is the later.

Duties

4. The job duties for the position of Project Officer include:

i. Assists Project Leader in the effective implementation of project actions;

ii. Works closely with the Project Leader and gives assistance on the project management as well as during any audit;

iii. Makes use of IT software systems and databases made available by the Managing Authority, European Commission, and other funding entities for the processing of payments;

iv. Organises and participates in relevant meetings whenever applicable and required under the direction of the Project Leader/Delegate;

v. Jikkollabora mal-partijiet interessati, dipartimenti u sezzjonijiet rilevanti sabiex jiġi żgurat li l-attivitajiet tal-Proġett jitmexxew b'mod effiċjenti;

vi. Iżomm id-dokumentazzjoni kollha meħtieġa tal-Proġett/i u jiżgura li l-Fajl/s tal-Proġett jinżammu f'kundizzjoni ottimali.

vii. Kwalunkwe kompitu ieħor li l-Mexxej tal-Proġett/ Delegat jista' jiddelega lilu/lilha kif jista' jkun meħtieġ;

viii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

5.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

v. Liaises with the relevant stakeholders, departments and sections for the smooth running of the Project activities;

vi. Maintains all the necessary documentation of the Project/s and ensures an optimal upkeep of the Project File/s.

vii. Undertakes any other tasks, which the Project Leader/ Delegate may delegate to him/her as may be required;

viii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

5.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of the other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa tal-Ingliż sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni.

U

iii. ikollhom, Degree ta' Baċċellerat rikonoxxut fil-Livell 6 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 180 krettu tal-ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Project Management jew European Studies jew Public Health jew Management jew Business Administration jew Leadership jew kwalifika rikonoxxuta professjonali komparabbli u li għandhom sena (1) esperjenza ta' xogħol rilevanti għall-pożizzjoni.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 taddokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET.

JEW

iv. Uffiċjali pubbliċi fi Skala ta' Salarju mhux inqas minn Skala 12, jew impjegati tas-Settur Pubbliku li qed iwettqu dmirijiet fis-Servizz Pubbliku jew impjegati tar-Resource and Support Services Ltd. (RSSL), li qegħdin f'livell ta' responsabbiltà komparabbli, u li għandhom erba' (4) snin esperjenza ta' xogħol rilevanti għall-pożizzjoni.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le.

5.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the English language in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for.

AND

iii. in possession of in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent**) in Project Management or European Studies or Public Health or Management or Business Administration or Leadership or a comparable professional qualification, plus one (1) year work experience relevant to the position.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification from the University of Malta (awarded pre2009) with less than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

OR

iv. are Public officers in a Scale not below Scale 12, or Public Sector employees performing duties in the Public Service or RSSL employees, both at a comparable level of responsibility, with four (4) years work experience relevant to the position.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not.

5.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 5.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/

people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

6.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

6.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

7.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-pożizzjoni. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

7.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 5.1 sa 5.2, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

8.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-

Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

Submission of Supporting Documents

6.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

6.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

7.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the position. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

7.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 5.1 to 5.2, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

8.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application.

kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

8.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

8.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

8.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

9. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Diviżjoni tal-People Management, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Il-Belt Valletta VLT 1171. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din issejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-diviżjoni huma (https://health.gov.mt) u (recruitment.health@gov.mt)

Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

8.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

8.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

8.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

9. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;

lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from People Management Division, Ministry for Health and Active Ageing, 15, Palazzo Castellania, Triq il-Merkanti, Valletta VLT 1171. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving division are (http://health.gov.mt) and (recruitment.health@gov.mt)

It-18 ta' Lulju, 2025

18th July, 2025

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Manager I fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, l-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I fi ħdan id-Direttorat għall-Affarijiet tal-UE, ir-Relazzjonijiet Internazzjonali u Żvilupp ta' Politika fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fl-2025 huwa ta' €25,570.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €28,017.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' sa Skala ta' Salarju 7(€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 fis-sena 2025) wara tmien (8) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju rispettiv, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager I (Skala ta' Salarju 10) li jikseb degree ta' Master's rikonoxxut fil-Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment għandha titqiegħed fi Skala ta' Salarju 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 fl-2025) u tavvanza għal Skala ta' Salarju 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 fl-2025) wara sentejn (2) snin servizz sodisfaċenti bħala Manager I (Skala ta' Salarju 9).

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Manager I in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L. 327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, invites applications for the post of Manager I within the Directorate for EU Affairs, International Relations and Policy Development in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I is Salary Scale 10, which in year 2025 is €25,570.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €28,017.00.

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 will progress up to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) on completion of eight (8) years of service as Manager I in the respective Salary Scale, subject to satisfactory performance.

2.5 A Manager I (Salary Scale 10) who obtains a recognised Master's Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in relevant areas as determined by management shall be placed in Salary Scale 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 in 2025) and will progress to Salary Scale 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 in 2025) after two (2) years satisfactory service as Manager I (Salary Scale 9).

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to

li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

2.6 Persuna fil-grad ta' Manager I (Skala ta' Salarju 8) se jkompli javvanza għal Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 fl-2025) wara sentejn (2) servizz sodisfaċenti bħala Manager I (Skala ta' Salarju 8).

2.7 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti, u ħlas ta' allowance tal-klassi annwali ta' €750, suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.8 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.9 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.10 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.11 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

2.6 A Manager I (Salary Scale 8) will further progress to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) after two (2) years of satisfactory service Manager I (Salary Scale 8).

2.7 The appointees shall also be entitled to an annual performance bonus of up to 10% of the basic salary, subject to satisfactory performance, and a payment of an annual class allowance of €750, subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.8 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere, in accordance with established vacancies.

2.9 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.10 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.11 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed;

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager I fi ħdan id-Direttorat għall-Affarijiet tal-UE, Relazzjonijiet Internazzjonali u Żvilupp ta' Politika huma:

i. Iżomm ruħu aġġornat mal-aħħar żviluppi permezz ta' riċerka fi ħdan il-UE u fora internazzjonali rilevanti oħra kif meħtieġ, filwaqt li jiżgura li d-direttur rispettiv jew uffiċċju kkonċernat jinżamm aġġornat b'riċerka aġġornata;

ii. Jikkonsulta ma' entitajiet interni u esterni fit-tfassil ta' Noti ta' Informazzjoni kif ukoll noti ta' istruzzjonijiet u diskorsi għall-gruppi ta' ħidma tal-Kunsill, Coreper, laqgħat tal-kumitati, gruppi ta' ħidma tal-Kummissjoni jew kwalunkwe fora oħra tal-UE jew fora internazzjonali li jkunu relatati mal-qasam ta' responsabbiltà ta' din il-pożizzjoni;

iii. Jiskrutinizza r-regolamenti u d-direttivi tal-UE li jaqgħu fil-kompetenza tal-Ministeru;

iv. Wara konsultazzjoni mal-entitajiet rilevanti, ifassal il-pożizzjoni ta' Malta għall-fora relatati tal-UE u internazzjonali rilevanti;

v. Jassisti fil-kumpilazzjoni ta' dossiers u struzzjonijiet meħtieġa għal-Kunsill u laqgħat ministerjali oħra relatati mal-UE;

vi. Jikkordina mal-EU Coordination Unit, ir-Rappreżentanza Permanenti ta' Malta għall-UE u l-Ministeru għall-Affarijiet Barranin u t-Turiżmu dwar kwistjonijiet relatati mal-pożizzjoni kif u meta meħtieġ;

vii. Jassisti fir-riċerki regolari fuq suġġetti relatati kif meħtieġ, u jqassam tali riċerka jew kwalunkwe rapport u informazzjoni oħra lill-maniġment fid-dipartiment u kwalunkwe entità interna jew esterna relatati;

viii. Jikkonsulta ma' entitajiet interni, entitajiet esterni u ministeri sekondarji rilevanti, fit-tħejjija ta' memoranda ta' spjegazzjoni u memoranda ristretta;

ix. Jassisti fl-abbozar ta' memos tal-Kabinett kif ukoll emendi għal-leġiżlazzjoni nazzjonali kif meħtieġ fit-traspożizzjoni tal-liġi tal-UE jew kwalunkwe politika nazzjonali oħra;

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3. The job duties for the post of Manager I within the Directorate for EU Affairs, International Relations and Policy Development include:

i. Keep up to date with the latest developments through research on EU and other relevant international fora as required, while ensuring that the respective director or any other delegated office is kept updated with the most up to date research;

ii. Consulting with internal and external entities and drawing up briefing and background notes as well as instruction notes and speaking notes for Council working parties, Coreper, Committee meetings, Commission working groups or any other EU or international fora related to this position's area of responsibility;

iii. Scrutinising EU regulations and directives falling within the remit of the Ministry;

iv. After consulting with the relevant entities, drafting of Malta's position in all related EU and international forum;

v. Assist in the compilation of necessary dossiers and briefs for Council and other EU-related ministerial meetings;

vi. Coordination with the EU Coordination Unit, the Permanent Representation of Malta to the EU and the Ministry for Foreign Affairs and Tourism on issues related to the position as and when required;

vii. Assist in conducting regular research on related topics as necessary and disseminating such research or any other reports and information to senior management within the department and any relevant internal or external entities;

viii. Consulting with internal entities, external entities and relevant secondary ministries in the preparation of explanatory memoranda and restricted memoranda;

ix. Assist in the drafting Cabinet memos as well as amendments to national legislation as required in the transposition of EU law or any other national policies;

x. Jikkordina tal-konsultazzjonijiet pubbliċi relatati li jaqgħu taħt ir-responsabbilità ta' din il-pożizzjoni kif u meta meħtieġ;

xi. Isegwi obbligi li joħorġu minn leġiżlazzjoni tal-UE, obbligi oħra internazzjonali jew kwalunkwe obbligu ieħor li jkunu jaqgħu taħt ir-responsabbilità ta' din il-pożizzjoni;

xii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Fit-twettiq tal-kompiti elenkati hawn fuq, l-uffiċjal għandu jaħdem b'mod diliġenti u leali fl-aħjar interessi tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-

x. Coordination of public consultations related to the area of responsibility as and when required;

xi. Following up on obligations emanating from EU or international legislation or any other obligations relevant to the area of responsibility;

xii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

In performing the above-listed tasks, the officer shall work diligently and loyally in the best interests of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been

membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u Ingliża sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni;

U

iii. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fl-Istatistics jew Economics jew European Studies jew Sociology jew Law jew Public Policy jew Research and Design jew International Relations jew Social Policy jew Translation jew Interpreting jew Communication Studies jew Project Management jew Management Studies jew Business Administration jew Accountancy jew Creativity and Innovation jew Quality Assurance Management jew kwalifika professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 6 tal-MQF f'Accountancy, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal

granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for;

AND

iii. in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Statistics or Economics or European Studies or Sociology or Law or Public Policy or Research and Design or International Relations or Social Policy or Translation or Interpreting or Communication Studies or Project Management or Management Studies or Business Administration or Accountancy or Creativity and Innovation or Quality Assurance Management or a recognised comparable professional qualification at MQF level 6 in Accountancy, or in relevant area determined by the management.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed

grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifka ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Edukazzjoni online **biss** (https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 4 t' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf).

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, through the Online Education Recruitment Portal **only** (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Monday, 4th August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf).

Dawn id-diżpożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTERU GĦALL-EDUKAZZJONI, L-ISPORT, IŻ-ŻGĦAŻAGĦ, IR-RIĊERKA U L-INNOVAZZJONI

Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

Il-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni (MEYR) jixtieq jiġbed l-attenzjoni tal-applikanti interessati li l-ebda forma ta' abbuż fuq it-tfal mhuwa tollerat. Fil-proċess tar-reklutaġġ, il-MEYR jimxi mal-Liġi Sussidjarja 327.546 (Regolamenti tal-2016 dwar ir-Reklutaġġ, Taħriġ Inizjali u Żvilupp Professjonali Kontinwu u Protezzjoni ta' Minorenni fl-Edukazzjoni Obbligatorja).

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fi ħdan id-Dipartiment ta' Scholarships fil-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati iridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii) (c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2025 huwa ta' €22,526.00 fis-sena, li jiżdied bi €354.00 fis-sena sa massimu ta' €24,650.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2025 hija ekwivalenti għal €24,038.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €26,290.00, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi

These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

18th July, 2025

MINISTRY FOR EDUCATION, SPORT, YOUTH, RESEARCH AND INNOVATION

Post of Assistant Manager in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

The Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation (MEYR) would like to remind all interested applicants that it has zero tolerance policy towards any form of child abuse. MEYR adheres to S.L.327.546 (Recruitment, Initial Training and Continuous Professional Development of Personnel and Protection of Minors in Compulsory Education Regulations 2016) in its recruitment process.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, invites applications for the post of Assistant Manager within the Scholarships Department in the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2025 is equivalent to, €22,526.00 per annum, rising by annual increments of €354.00 up to a maximum of €24,650.00.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2025 is equivalent to €24,038.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €26,290.00, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary

Skala 10 (€25,570.98 x €407.67 - €28,017.00) fis-sena 2025 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għall-ħlas ta' allowance tal-klassi ta' €500, suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager fid-Dipartiment ta' Scholarships huma:

Scale 11, and will progress to Scale 10 (€25,570.98 x €407.67 - €28,017.00) in the year 2025 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual class allowance of €500, subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere, in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3. The job duties for the post of Assistant Manager in the Scholarships Department include:

i. Jassisti fl-iżvilupp ta' pjanijiet ta' xogħol, inkluż l-issettjar tal-kompiti u skadenzi, iħejji abbozzi, jagħmel monitoraġġ u jagħti sommarju tal-progress fuq il-proġett, taħt id-direzzjoni tad-Direttur Ġenerali (People Mangement) jew tal-Assistant Direttur;

ii. Jassisti fit-tħejjija ta' rapporti u kwalunkwe proġett jew skema relatata kif meħtieġ;

iii. Jassisti fi proġetti skont prattika ġenerali u struzzjonijiet jew regolamenti stabbiliti;

iv. Jiċċekkja u jivverifika l-pagamenti;

v. Iħejji pagamenti jew statistiki permezz tal-proċedura stabbilita;

vi. Jassisti fil-kordinazzjoni ta' xogħol amministrattiv meħtieġ fir-rigward tal-proġett jew l-iskema;

vii. Jgħin fil-kordinazzjoni ta' attivitajiet promozzjonali u jipproduċi materjal informattiv;

viii. Itella' informazzjoni fuq il-website;

ix. Jgħin fl-organizzazzjoni ta' laqgħat, laqgħat tat-tim, laqgħat tal-bord u sessjonijiet ta' intervisti, taħt id-direzzjoni tad-Direttur Ġenerali (People Management) jew tal-Assistent Direttur;

x. Jassisti fit-teħid ta' minuti u fit-twettiq ta' funzjonijiet ta' rappurtar;

xi. Jassisti lill-bord tal-għażla fit-tħejjijiet għall-proċess ta' intervisti tal-applikanti tal-iskema;

xii. Iżomm u jieħu ħsieb ta' dokumentazzjoni relatata mal-iskema, inkluż rekords ta' rċevuti u l-ħwienet inkwistjoni;

xiii. Jattendi laqgħat, verifiki tal-ESF u verifiki matul il-perjodu tal-kuntratt speċifikat;

xiv. Jikkopja, jittajpja, jiffajlja, iħaddem makkinarju tal-uffiċċju u kompjuter workstations;

xv. Jirrapporta lil u jesegwixxi r-riżultati kollha ta' dan il-proġett kif mitlub mid-Direttur Ġenerali (People Management) jew mill-Assistent Direttur;

xvi. Iwettaq kwalunkwe dmir anċillari ieħor kif assenjat mid-Direttur Ġenerali (People Management) jew mill-Assistent Direttur;;

xvii. Iwettaq dmirijiet oħra kif jista' jiġi determinat mid-Direttur Ġenerali (People Management) jew mis-Segretarju Permanenti tal-MEYR;

i. Assists in the development of work plans including setting tasks and deadlines, preparing drafts, monitoring and summarising progress on the project, under the direction of the Director General (People Management) or Assistant Director;

ii. Assists in the preparation of reports and any other projects or scheme related as required;

iii. Assists in projects in accordance to general practice and established instructions or regulations;

iv. Checks and verifies payments;

v. Prepares payments or statistics in an established form;

vi. Assists in the coordination of the necessary administrative work in relation to the project or scheme;

vii. Assists in the coordination of promotional activities and produce information materials;

viii. Uploads information on website;

ix. Assists in the organisation of meetings, team meetings, board meetings and interview sessions, under the direction of the Director General (People Management) or Assistant Director;

x. Assists in minute taking and carries out reporting functions;

xi. Assists the selection board in preparations for the interviewing process of the scheme applicants;

xii. Maintains and keeps proper documentation related to the scheme, including records of receipts and the issue of stores;

xiii. Attends meetings, ESF audits and spot checks during the specified contract period;

xiv. Copies, types, files, operates office machinery and computer workstations;

xv. Reports to and executes all deliverables of this project as requested by the Director General (People Management) or Assistant Director;

xvi. Carries out any other ancillary duties as assigned by the Director General (People Management) or Assistant Director;

xvii. Undertakes any other duties as may be determined by the Director General (People Management) or by the Permanent Secretary of MEYR;

xviii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xix. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadin Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadin ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet

xviii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xix. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizen in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom National and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment

fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni;

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Public Management and Governance jew Studji Diplomatiċi jew Studji Ewropej jew Studji tal-Komunikazzjoni jew Marketing jew Loġistika jew Public Policy jew Kreattività u Innovazzjoni jew Social Sciences jew Amministrazzjoni Pubblika jew Management jew Business Administration jew Riżorsi Umani jew Ġeneru, Xogħol u Soċjetà jew Finanzi jew Accountancy jew Ekonomija jew Kummerċ jew Health and Social Care Management jew Teknoliġija Informatika jew ICT jew Psikoloġija jew Studji Amministrativi u Segretarjali jew Studji Ambjentali jew Sport jew Arti jew Project Management jew Quality Management jew Diploma professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 4 tal-MQF fl-Accountancy, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Public Management and Governance jew Studji Diplomatiċi jew Studji Ewropej jew Studji tal-Komunikazzjoni jew Marketing jew Loġistika jew Public Policy jew Kreattivita u Innovazzjoni jew Social Sciences jew Amministrazzjoni Pubblika jew Management jew Business Administration jew Riżorsi Umani jew Ġeneru, Xogħol u Soċjetà jew Finanzi jew Accountancy jew Ekonomija jew Kummerċ jew Health and Social Care Management jew Teknoliġija Informatika jew ICT jew Psikoloġija jew Studji Amministrativi u Segretarjali jew Studji Ambjentali jew Sport jew Arti jew Project Management jew Quality Management jew Diploma professjonali rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF fl-Accountancy, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Marketing jew Ekonomija jew Accounts jew Teknoloġija tal-Informatika jew Malti jew Matematika jew Ingliż jew Soċjoloġija jew Psikoloġija jew Xjenza Ambjentali) jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

JEW

licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for;

iii. a. in possession of a recognised qualification at MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Public Management and Governance or Diplomatic Studies or European Studies or Communication Studies or Marketing or Logistics or Public Policy or Creativity and Innovation or Social Sciences or Public Administration or Management or Business Administration or Human Resources or Gender, Work and Society or Finance or Accountancy or Economics or Commerce or Health and Social Care Management or Information Technology or ICT or Psychology or Administrative and Secretarial Studies or Environmental Studies or Sport or Arts or Project Management or Quality Management or a recognised comparable professional Diploma at MQF Level 4 in Accountancy, or in relevant areas as determined by management.

OR

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Public Management and Governance or Diplomatic Studies or European Studies or Communication Studies or Marketing or Logistics or Public Policy or Creativity and Innovation or Social Sciences or Public Administration or Management or Business Administration or Human Resources or Gender, Work and Society or Finance or Accountancy or Economics or Commerce or Health and Social Care Management or Information Technology or ICT or Psychology or Administrative and Secretarial Studies or Environmental Studies or Sport or Arts or Project Management or Quality Management or a recognised comparable professional Diploma at MQF Level 5 in Accountancy, or in relevant areas as determined by management.

OR

c. (i) In possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: Marketing or Economics or Accounts or Information Technology or Maltese or Mathematics or English or Sociology or Psychology or Environmental Science) or a recognised pertinent comparable qualification.

OR

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti Marketing jew Ekonomija jew Accounts jew Teknoloġija tal-Informatika jew Malti jew Matematika jew Ingliż jew Soċjoloġija jew Psikoloġija)

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' 120/60 krettu ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali)

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

(ii) In possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one (1) of the following subjects: Marketing or Economics or Accounts or Information Technology or Maltese or Mathematics or English or Sociology or Psychology).

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document).

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation Level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, ti

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Edukazzjoni (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tal-Ministeru għall-Edukazzjoni, l-Isport, iż-Żgħażagħ, ir-Riċerka u l-Innovazzjoni, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Edukazzjoni online **biss (**https://edurecruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar it-Tnejn, 4 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Education Recruitment Portal (https://edurecruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Ministry for Education, Sport, Youth, Research and Innovation, through the Online Education Recruitment Portal **only** (https://edurecruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Monday, 4th August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf). Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTERU GĦALL-FINANZI

Post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għall-Finanzi

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Finanzi, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Assistant Manager fil-Ministeru għall-Finanzi.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sitt (6) xhur.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati iridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Assistant Manager li jidħol fil-grad bir-rekwiżiti tal-eliġibbiltà ta' paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (iii)

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf). These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

18th July, 2025

MINISTRY FOR FINANCE

Post of Assistant Manager in the Ministry for Finance

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Finance, invites applications for the post of Assistant Manager in the Ministry for Finance.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of six (6) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Assistant Manager for those applicants entering into the grade under the eligibility

(c) huwa ta' Skala ta' Salarju 12, li fis-sena 2025 huwa ta' €22,526 fis-sena, li jiżdied bi €354 fis-sena sa massimu ta' €24,650.

2.4 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 12 titla' għal Skala 11, li fis-sena 2025 hija ekwivalenti għal €24,038.98 fis-sena, li tiżdied b'żidiet annwali ta' €375.17 sa massimu ta' €26,290, mal-kisba ta' Diploma fil-Livell 5 tal-MQF kif imsemmija fil-paragrafu 4.1(iii) (b).

2.5 Persuna fil-grad ta' Assistant Manager li tissodisfa l-klawsola 4.1 (iii) (b) titpoġġa fi Skala ta' Salarju 11, u titla' fi Skala 10 (€25,570.98 x €407.67 - €28,017) fis-sena 2025 wara tliet (3) snin servizz bħala Assistant Manager fi Skala ta' Salarju 11, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għall-ħlas ta' allowance tal-klassi ta' €500, suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.7 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.8 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

provisions of paragraph 4.1 (iii) (a) or (iii) (c) is Salary Scale 12, which in the year 2025 is equivalent to, €22,526 per annum, rising by annual increments of €354 up to a maximum of €24,650.

2.4 An Assistant Manager in Salary Scale 12 will progress to Scale 11, which in the year 2025 is equivalent to €24,038.98 per annum, rising by annual increments of €375.17 up to a maximum of €26,290, on attainment of the MQF Level 5 Diploma referred to in paragraph 4.1 (iii) (b).

2.5 An Assistant Manager who satisfies the eligibility provision of paragraph 4.1 (iii) (b) will be placed in Salary Scale 11, and will progress to Scale 10 (€25,570.98 x €407.67 - €28,017) in the year 2025 on completion of three (3) years service as Assistant Manager in Salary Scale 11, subject to satisfactory performance.

2.6 Appointees will also be entitled to the payment of an annual class allowance of €500, subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.7 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere, in accordance with established vacancies.

2.8 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunkwe kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Assistant Manager huma:

i. Jipprovdi appoġġ amministrattiv komprensiv lill-uffiċjali superjuri, inkluż il-ġestjoni ta' skedi kumplessi, l-organizzazzjoni ta' laqgħat ta' livell għoli, u l-immaniġġjar ta' korrispondenza sensittiva b'diskrezzjoni u professjonalità;

ii. Jimmaniġġja b'mod effiċjenti l-komunikazzjonijiet kollha li jidħlu u joħorġu billi jfassal, jirrevedi, u jibgħat ittri elettroniċi, ittri, u memoranda b'mod professjonali u fil-ħin;

iii. Jikkordina u jiffaċilita laqgħat interni u esterni billi jipprepara aġendi dettaljati, jirrekordja minuti preċiżi, u jiżgura li d-dokumentazzjoni kollha meħtieġa tkun disponibbli;

iv. Iżomm u jaġġorna rekords u fajls kunfidenzjali, jiżgura l-immaniġġjar u l-ħażna sigura ta' informazzjoni sensittiva skont ir-regolamenti tal-protezzjoni tad-data;

v. Jikkollabora b'mod effettiv ma' dipartimenti interni u partijiet ikkonċernati esterni biex jiżgura komunikazzjoni u koperazzjoni bla xkiel f'isem id-Direttorat;

vi. Jassisti fit-tħejjija ta' rapporti dettaljati, spreadsheets tad-data, u preżentazzjonijiet professjonali, jiżgura preċiżjoni u allinjament mal-istandards organizzattivi;

vii. Jimmonitorja u jimmaniġġja l-provvisti tal-uffiċċju u r-rekwiżizzjonijiet, iżomm livelli ottimali ta' inventarju u jiżgura l-akkwist fil-ħin tar-riżorsi meħtieġa;

viii. Jappoġġja l-kordinazzjoni u l-implimentazzjoni ta' proġetti u inizjattivi tad-dipartiment, jiżgura li l-għanijiet jintlaħqu fi ħdan il-limiti taż-żmien u l-baġit;

ix. Jassisti fl-ippjanar u l-kordinazzjoni loġistika ta' avvenimenti dipartimentali, sessjonijiet ta' taħriġ, u laqgħat interni, jiżgura li l-arranġamenti kollha jitwettqu bla xkiel;

x. Isegwi u jissorvelja punti ta' azzjoni u kwistjonijiet pendenti, iżomm sistema effiċjenti biex jiżgura riżoluzzjoni fil-ħin u responsabbiltà;

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3. The job duties for the post of Assistant Manager include:

i. Provide comprehensive administrative support to senior officials, including managing complex schedules, organizing high-level meetings, and handling sensitive correspondence with discretion and professionalism;

ii. Efficiently manage all incoming and outgoing communications by drafting, reviewing, and dispatching emails, letters, and memos in a timely and professional manner;

iii. Coordinate and facilitate internal and external meetings by preparing detailed agendas, recording accurate minutes, and ensuring all necessary documentation is available;

iv. Maintain and update confidential records and files, ensuring secure handling and storage of sensitive information in compliance with data protection regulations;

v. Liaise effectively with internal departments and external stakeholders to ensure smooth communication and collaboration on behalf of the Directorate;

vi. Assist in the preparation of detailed reports, data spreadsheets, and professional presentations, ensuring accuracy and alignment with organizational standards;

vii. Monitor and manage office supplies and requisitions, maintaining optimal inventory levels and ensuring timely procurement of necessary resources;

viii. Support the coordination and implementation of departmental projects and initiatives, ensuring that objectives are met within set timelines and budgets;

ix. Assist in the planning and logistical coordination of departmental events, training sessions, and internal meetings, ensuring all arrangements are executed seamlessly;

x. Track and follow up on action items and outstanding issues, maintaining an efficient system to ensure timely resolution and accountability;

xi. Jipprovdi appoġġ minn tal-ewwel lill-viżitaturi u lil dawk li jċemplu, jiżgura interazzjoni professjonali, b'korteżija, u ta' għajnuna mad-Direttorat;

xii. Jassisti fit-tħejjija u s-sottomissjoni ta' dokumentazzjoni tal-akkwist u jiżgura konformità mar-regolamenti u l-proċeduri tal-akkwist;

xiii. Iwettaq kwalunkwe kompitu addizzjonali delegat mis-superjur, jadatta għall-ħtiġiet operattivi li qed jinbidlu u jikkontribwixxi għall-għanijiet tat-tim;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)', jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

xi. Provide front-line support to visitors and callers, ensuring a professional, courteous, and helpful interface with the Directorate;

xii. Assist in the preparation and submission of procurement documentation and ensure compliance with procurement regulations and procedures;

xiii. Undertake any additional tasks delegated by the superior, adapting to evolving operational needs and contributing to team objectives;

xiv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006 or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the Family Reunification Regulations, 2007; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-lingwa Maltija u bil-lingwa Ingliża sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat id-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni;

U

iii. a. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta fil-Livell 4 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 120 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Business Management jew Business Administration jew Economics jew Banking and Finance jew Accountancy jew Leadership and Management jew Administration and Management jew Commerce jew Project Management jew Creativity and Innovation jew Marketing jew Communications, jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

JEW

b. fil-pussess ta' Diploma rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) fil-Business Management jew Business Administration jew Economics jew Banking and Finance jew Accountancy jew Leadership and Management jew Administration and Management jew Commerce jew Project Management jew Creativity and Innovation jew Marketing jew Communications jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli fil-Livell 5 tal-MQF f'Accountancy jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika rikonoxxuta komparabbli ma' krettu 120/60 ECTS/ECVET, hekk kif applikabli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali).

JEW

c. (i) fil-pussess ta' żewġ (2) suġġetti fil-Livell Avvanzat u tliet (3) suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola (li għandhom jinkludu tnejn (2) minn dawn is-suġġetti: Accountancy jew Malti jew Ingliż jew Economics jew IT jew Matematika) jew kwalifika komparabbli pertinenti rikonoxxuta.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for;

AND

iii. a. in possession of a recognised qualification MQF Level 4 (subject to a minimum of 120 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Business Management or Business Administration or Economics or Banking and Finance or Accountancy or Leadership and Management or Administration and Management or Commerce or Project Management or Creativity and Innovation or Marketing or Communications, or in relevant areas as determined by management.

OR

b. in possession of a recognised Diploma at MQF Level 5 (subject to a minimum of 60 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Business Management or Business Administration or Economics or Banking and Finance or Accountancy or Leadership and Management or Administration and Management or Commerce or Project Management or Creativity and Innovation or Marketing or Communications or a recognised comparable professional qualification at MQF level 5 in Accountancy or in relevant areas as determined by management.

*A recognised qualification comparable to 120/60 ECTS/ECVET credits, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document).

OR

c. (i) in possession of two (2) subjects at Advanced Level and three (3) subjects at Intermediate Matriculation Level (which must include two (2) of the following subjects: Accountancy or Maltese or English or Economics or IT or Mathematics) or a recognised pertinent comparable qualification.

JEW

(ii) fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat (li jrid jinkludi wieħed (1) minn dawn is-suġġetti: Accountancy jew Malti jew Ingliż jew Economics jew IT jew Matematika).

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

Kandidati magħżula li huma fil-pussess ta' kwalifika rikonnoxxta fil-Livell 4 tal-MQF (kwalifika jew żewġ suġġetti fil-Livell Avvanzat flimkien ma' tliet suġġetti fil-Livell Intermedju tal-Matrikola jew fil-pussess ta' tliet (3) suġġetti fil-Livell Avvanzat, jew kwalifika rikonoxxuta komparabbli), fl-oqsma indikati fil-paragrafu 4.1 (iii) (a) jew (c) jidħlu bħala Assistant Manager (Skala ta' Salarju 12). Mal-akkwist ta' Diploma rilevanti fil-Livell 5 tal-MQF f'oqsma relatati, dawn l-uffiċjali jipprogressaw għal Assistant Manager (Skala ta' Salarju 11). Il-progressjonijiet l-oħra kollha għandhom ikunu skont id-dispożizzjonijiet indikati fid-dokument li jismu 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 iii (a) sa 4.1 iii (c) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni

OR

(ii) in possession of three (3) subjects at Advanced Level (which must include one (1) of the following subjects: Accountancy or Maltese or English or Economics or IT or Mathematics).

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

Successful candidates who are in possession of a recognised MQF Level 4, (qualification or two subjects at Advanced Level and three subjects at Intermediate Matriculation Level, or in possession of three (3) subjects at Advanced Level, or a recognised comparable qualification) in the areas highlighted in 4.1 (iii) (a) or (c), shall enter as Assistant Manager (Salary Scale 12). On attainment of a relevant MQF Level 5 in related areas such officers shall progress to Assistant Manager (Salary Scale 11). All other progressions shall be in accordance with the provisions stipulated in the document entitled 'Working Conditions for Officers within the Managerial Stream for Qualified Personnel'.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 iii (a) to 4.1 iii (c) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved,

maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi, Ministeru għall-Finanzi, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Corporate Services Directorate, Ministry for Finance, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu minn (recruitment.mfin@gov.mt). Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (https://finanzi.gov.mt) u (recruitment.mfin@gov.mt).

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from (recruitment.mfin@gov.mt). These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (https://finance.gov.mt) and (recruitment.mfin@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTERU GĦALL-AMBJENT, L-ENERĠIJA U L-INDAFA PUBBLIKA

Post ta' Graduate Engineer (Electrical)/Junior Engineer (Electrical)/Engineer (Electrical) fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u l-Indafa Pubblika

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur Ġenerali għall-Operat, f'isem is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u l-Indafa Pubblika, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Graduate Engineer (Electrical)/Junior Engineer (Electrical)/Engineer (Electrical) fil-Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u l-Indafa Pubblika.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Is-salarju ta' Graduate Engineer (Electrical) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2025 huwa ta' €25,570.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €28,017.00.

18th July, 2025

MINISTRY OF MINISTRY FOR THE ENVIRONMENT, ENERGY AND PUBLIC CLEANLINESS

Post of Graduate Engineer (Electrical)/Junior Engineer (Electrical)/Engineer (Electrical) in the Ministry for the Environment, Energy and Public Cleanliness

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director General (Operations) on behalf of the Permanent Secretary, Ministry for the Environment, Energy and Public Cleanliness, invites applications for the post of Graduate Engineer (Electrical)/Junior Engineer (Electrical)/Engineer (Electrical) in the Ministry for the Environment, Energy and Public Cleanliness.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 The salary for the post of Graduate Engineer (Electrical) is Salary Scale 10, which in the year 2025 is equivalent to, €25,570.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €28,017.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Graduate Engineer (Electrical) tiġi promossa għall-grad ta' Junior Engineer (Electrical) fi Skala ta' Salarju 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 fis-sena 2025) wara li tkun kisbet il-warrant biex jipprattika l-Professjoni ta' Engineer (Electrical) u jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna magħżula li jkollha l-warrant biex tipprattika l-professjoni ta' Engineer tinħatar Junior Engineer (Electrical) fi Skala ta' Salarju 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 fis-sena 2025), filwaqt li jekk il-persuna magħżula jkollha mill-inqas tliet (3) snin prattika professjonali wara li tkun kisbet il-warrant tinħatar mill-ewwel Engineer (Electrical) fi skala ta' Salarju 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 fis-sena 2025).

2.5 Persuna fil grad ta' Junior Engineer (Electrical) li tkun ikkonfermata fil-grad tiġi promossa għall-grad ta' Engineer (Electrical) fi Skala ta' Salarju 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 fis-sena 2025) wara sentejn (2) servizz fil-grad jew mal-kisba ta' tliet (3) snin prattika professjonali wara li tkun kisbet il-warrant, liema minnhom ikun qabel u jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.6 Persuna fil-grad ta' Engineer (Electrical) fi Skala ta' Salarju 8, li jkollha erba' (4) snin servizz fi Skala 8, jew sentejn (2) servizz fi Skala 8 jekk tkun fil-pussess ta kwalifika approvata ta' wara il-gradwazzjoni, titla' għal Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 fis-sena 2025) jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.7 Il-persuna nnominata tkun intitolata għal benefiċċji oħra u soġġetta għall-kundizzjonijiet u obbligi li jkunu mniżżlin fi kwalunkwe ftehim rilevanti bejn il-Gvern ta' Malta u l-union kompetenti.

2.8 Il-persuna maħtura titħalla tipprattka l-professjoni b'xogħol privat sakemm:

a) Dan jitwettaq strettament barra l-ħinijiet uffiċjali tax-xogħol;

U

b) Dan ma jinterferix jew ma jikkonfliġġix mad-dmirijiet uffiċjali jew mal-esiġenzi tas-servizz. F'dan ir-rigward ilpersuna maħtura għandha tiżgura li qed topera skont il-Kodiċi tal-Etika u ta' Sezzjoni 6.2.3 tal-PSMC, u li ma twettaq l-ebda tip ta' xogħol barra mill-impieg tagħha mal-Gvern li jista' jmur kontra l-interessi tal-Gvern u/jew li jista' jwassal għal kunflitt ta' interess jew tfixkil fil-qadi tad-dmirijiet uffiċjali tagħha mal-Gvern. Xogħol privat għandu dejjem ikun bil-permess tas-Segretarju Permanenti.

2.9 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni.

2.3 A Graduate Engineer (Electrical) will be promoted to the grade of Junior Engineer (Electrical) in Scale 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 in the year 2025) upon having successfully obtained their professional warrant to practice as Engineer (Electrical) and subject to satisfactory performance.

2.4 A selected applicant in possession of a warrant to practice as Engineer will be appointed as Junior Engineer (Electrical) in Salary Scale 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 in 2025), provided that a new entrant into the class with at least three (3) years professional practice after obtaining warrant will enter directly as Engineer (Electrical) in Salary Scale 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 in 2025).

2.5 A Junior Engineer (Electrical) who is confirmed in the grade will be promoted to the grade of Engineer (Electrical) in Salary Scale 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 in 2025) on completion of two (2) years' service in the grade or on the attainment of three (3) years professional practice after obtaining warrant, whichever is the earlier and subject to satisfactory performance.

2.6 An Engineer (Electrical) in Salary Scale 8, with at least four (4) years service in Salary Scale 8 or two (2) years' service in Salary Scale 8 if in possession of an approved postgraduate qualification shall progress to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) subject to satisfactory performance.

2.7 The appointee will be entitled to such other benefits and subject to such other conditions and obligations as may be stipulated in any pertinent agreement between the Government of Malta and the competent union.

2.8 The appointee will be allowed to undertake private practice of this profession provided that:

a) It is carried out strictly outside official hours of work;

AND

b) It does not interfere or conflict with his official duties or with the exigencies of the service. In this regard the appointee must ensure that he operates within the framework of the Code of Ethics and of Section 6.2.3 of the PSMC and will not carry any form of work outside of Government employment which may be against the interest of Government and/or which may lead to a conflict of interest or interfere with the performance of his official duties with the Government. Private work invariably necessitates the permission of the Permanent Secretary.

2.9 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to

Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.10 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Graduate Engineer (Electrical)/Junior Engineer (Electrical)/Engineer (Electrical) huma:

i. Jinterpreta disinji arkitettoniċi/ta' enġinerija u jipproġetta sommarji tal-proġett u jipprovdi pariri professjonali/tekniċi kif meħtieġ;

ii. Jevalwa kwotazzjonijiet u/jew proposti ta' xogħlijiet u jagħmel rakkomandazzjonijiet professjonali dwar l-approvazzjoni tagħhom jew mod ieħor;

iii. Jiġbor rapporti tekniċi, kontijiet ta' kwantitajiet/materjal, estimi ta' nfiq, programmi ta' xogħol u skedi ta' manutenzjoni, u tfassil ta' disinni elettriċi f'format elettroniku bl-użu tal-programmi xierqa;

iv. Ifassal rapporti ta' manutenzjoni u spezzjoni;

v. Jevalwa u jiċċertifika kontijiet ta' konsum tal-elettriku għan-network ta' dawl tat-toroq pubbliċi u jiżviluppa sistemi biex jiġi osservat il-konsum mill-meters tad-dawl fuq tul ta' żmien;

appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.10 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3. The job duties for the post of Graduate Engineer (Electrical)/Junior Engineer (Electrical)/Engineer (Electrical) include:

i. Interprets architectural/engineering drawings and project design briefs, and provides professional/technical advice as necessary;

ii. Assesses quotations and/or works proposals and makes professional recommendations on their approval or otherwise;

iii. Compiles technical reports, bills of quantities/materials, cost estimates, work programmes and maintenance schedules, and drafts electrical drawings in electronic format using appropriate software;

iv. Draws up maintenance and inspection reports;

v. Assesses and certifies consumption claims for the Street Lighting network and develops systems to monitor consumption from metered accounts over time;

vi. Jagħmel żjarat fuq il-post, inter alia biex jimmonitorja l-progress, isolvi kwistjonijiet, u biex jivverifika u jiċċertifika xogħlijiet/servizzi;

vii. Jikkordina ma' stakeholders u jiggwida, jissorvelja u jikkordina ma' persuni tekniċi, kuntratturi u konsulenti biex jiżgura implimentazzjoni xierqa u f'waqtha;

viii. Ifassal rapporti ta' inġinerija fuq is-sigurtà f'każ ta' nar, dawl u ħsejjes kif mitlub mid-Dipartiment;

ix. Iżomm ruħu aġġornat mal-aħħar teknoloġija fis-suq u mal-aħħar standards, policies u regolamenti;

x. Jappoġġja lill-Kap tad-Dipartiment fit-twettiq, taħriġ u jassisti lil membri oħra tat-tim u jżomm reġistru, għodod u librerija/arkivji ta' referenza teknika kif meħtieġ u jipparteċipa f'kumitati mwaqqfa mid-Dipartiment għal kompiti speċifiċi;

xi. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/lilha, kif jista' jkun meħtieġ;

xii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiii. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

vi. Performs site visits, inter alia to monitor progress, resolve issues, and to verify and certify works/services;

vii. Liaises with stakeholders and guides, supervises and liaises with technical staff, contractors and consultants to ensure proper and timely implementation;

viii. Draws up engineer's fire safety, lighting and noise reports as required by the Department;

ix. Keeps up to date with the latest technology available on the market and the latest standards, policies and regulations;

x. Supports the Head of Department in managing, training and assisting other team members and maintains records, tools and technical reference library/archives as necessary and participates in committees set up by the Department for specific tasks;

xi. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiii. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizen in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar 'Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi)' jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mil Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-Malti u l-Ingliz sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni;

U

iii. fil-pussess ta' degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fl-Inġinerija Elettrika jew kwalifika professjonali kumparabbli, li fiż-żmien rilevanti, tkun rikonoxxuta mill-Engineering Board għall-għoti tal-Warrant tal-Inġinerija kif irregolat mill-proviżjonijiet f'Kapitolu 321 tal-Att VII tal-1988 (Engineering Profession Act) fil-Kodiċi Ċivili.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom National and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the Unite Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English languages in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for;

AND

iii. In possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credit or equivalent*) in Electrical Engineering or a comparable professional qualification, which at the relevant time, is recognised by the Engineering Board for the granting of a Warrant of Engineer as regulated by the provisions of Chapter 321 from Act VII of 1988 (Engineering Profession Act) in the Civil Code.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC form recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with les than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that t workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is

ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1 jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għal applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjoniji applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, il-livell ta' eliġibbiltà meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 3.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements i respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable t this call for applications (see link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, the requisite eligibility level required by this call for applications.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tad-Direttur Ġenerali għall-Operat, Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u l-Indafa Pubblika, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Director General (Operations), Ministry for the Environment, Energy and Public Cleanliness, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mid-Direttorat għas-Servizzi Korporattivi (Attn: Assistent Direttur, Riżorsi Umani), Ministeru għall-Ambjent, l-Enerġija u l-Indafa Pubblika, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera SVR 1302. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-dipartiment/diviżjoni/direttorat huma (sustainability.gov.mt) u (humanresources.meec@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTERU GĦALL-INTERN,
IS-SIGURTÀ U X-XOGĦOL

Post ta' Manager I (Riżorsi Umani) fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Is-Segretarju Permanenti, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I (Riżorsi Umani), fid-Dipartiment tal-Pulizija, fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mil-

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from Corporate Services Directorate (Attn: Assistant Director, Human Resources), Ministry for the Environment, Energy and Public Cleanliness, 6, Triq Ħal Qormi, Santa Venera SVR 1302. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department/division/directorate are (sustainability.gov.mt) and (humanresources.meec@gov.mt).

18th July, 2025

MINISTRY FOR HOME AFFAIRS,
SECURITY AND EMPLOYMENT

Post of Manager I (Human Resources) in the Ministry for Home Affairs, Security and Employment

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Permanent Secretary, Ministry for Home Affairs, Security and Employment, invites applications for the post of Manager I (Human Resources) in Police Department in the Ministry for Home Affairs, Security and Employment.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes

Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għal-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I (Riżorsi Umani) huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fl-2025 huwa ta' €25,570.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €28,017.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' sa Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 €33,694.00 fis-sena 2025) wara tmien (8) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju rispettiv, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager I (Skala ta' Salarju 10) li jikseb degree ta' Master's rikonoxxut fil-Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment għandha titqiegħed fi Skala ta' Salarju 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 fl-2025) u tavvanza għal Skala ta' Salarju 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 in 2025) wara sentejn (2) snin servizz sodisfaċenti bħala Manager I (Skala ta' Salarju 9).

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

2.6 Persuna fil-grad ta' Manager I (Skala ta' Salarju 8) se jkompli javvanza għal Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) wara sentejn (2) servizz sodisfaċenti bħala Manager I (Skala ta' Salarju 8).

2.7 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti, u ħlas ta' allowance tal-klassi annwali ta' €750, suġġett għal politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.8 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor fil-qasam tar-Rizorsi Umani, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.9 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I (Human Resources) is Salary Scale 10, which in year 2025 is €25,570.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €28,017.00.

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 wil progress up to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) on completion of eight (8) years of service as Manager I in the respective Salary Scale, subject to satisfactory performance.

2.5 A Manager I (Salary Scale 10) who obtains a recognised Master's Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in relevant areas as determined by management shall be placed in Salary Scale 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 in 2025) and will progress to Salary Scale 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 in 2025) after two (2) years satisfactory service as Manager I (Salary Scale 9).

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

2.6 A Manager I (Salary Scale 8) will further progress to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) after two (2) years of satisfactory service Manager I (Salary Scale 8).

2.7 The appointees shall also be entitled to an annual performance bonus of up to 10% of the basic salary, subject to satisfactory performance, and a payment of an annual class allowance of €750, subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.8 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of Human Resources, in accordance with established vacancies.

2.9 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.10 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

Applikanti huma suġġetti għal security clearance.

2.11 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager I (Rizorsi Umani) huma:

i. Jappoġġja lis-superjur bil-monitoraġġ tal-funzjonijiet delegati tal-politiki, il-programmi u l-prattiki kollha tar-riżorsi umani biex tiġi żgurata l-konformità mal-politiki ċentrali fil-Ministeru kollu;

ii. Jassisti lis-superjur fit-twettiq ta' dmirijiet relatati mar-reklutaġġ, il-promozzjonijiet u l-progressjonijiet tal-impjegati kif u meta meħtieġ;

iii. Jassisti fil-ħolqien tal-listi ta' kontroll u l-proċeduri operattivi standard biex tittejjeb l-aderenza mal-proċessi, il-proċeduri u r-regolamenti biex jitnaqqsu r-riskji ta' nuqqas ta' konformità;

2.10 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

Applicants are subject to security clearance.

2.11 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed;

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3. The job duties for the post of Manager I (Human Resources) include:

i. Supports the superior with the monitoring of delegated functions of all human resources policies, programmes, and practices to ensure compliance with central policies across the Ministry;

ii. Assists the superior in performing duties related to the recruitment, promotions and progressions of employees as and when required.

iii. Assists in creating the checklists and standard operating procedures to improve adherence to processes, procedures and regulations to reduce risks of lack of compliance.

iv. Jikkordina u jwettaq kontrolli ta' konformità kostanti u regolari biex jiżgura li l-politiki stabbiliti jkunu qed jiġu osservati, u jsegwi l-implimentazzjoni f'waqtha tal-miżuri korrettivi meħtieġa;

v. Jassisti superjuri fl-allinjament bejn l-istrateġija tar-Riżorsi Umani u l-għanijiet tan-negozju, jikkontribwixxi għall-analiżi tal-ħtiġiet ta' taħriġ u jappoġġja programmi ta' ġestjoni tat-tibdil;

vi. Jikkordina u jipparteċipa fil-ġbir ta' data relatata mar-rekords tar-Riżorsi Umani tal-Ministeru billi jutilizza s-sistemi standard tad-data korporattiva Dakar HR għad-dħul, l-inkjesta u rrappurtar tad-data;

vii. Jikkollabara mal-kapijiet tal-Ministeru biex jiżgura l-implimentazzjoni u l-konformità sħiħa tal-istqarrijiet tal-prestazzjoni u jieħu l-azzjoni meħtieġa biex jiżgura li l-perjodi ta' żmien jiġu osservati b'mod strett;

viii. Jiffaċilita l-proċess ta' reklutaġġ tal-Ministeru inklużi l-abbozzi, l-ipproċessar u l-ħruġ ta' sejħiet għall-applikazzjonijiet, isegwi l-proċedura meħtieġa kif deskritta u ggwidata minn politiki, regolamenti prevalenti u d-Diviżjoni dwar Nies u Standards;

ix. Jappoġġja u jikkompila l-ħidma meħtieġa dwar id-data/finanzjarja meta jkun meħtieġ għal negozjati mat-trade unions;

x. Jassisti fit-tħejjija u l-qsim tad-data, u jikkordina mal-IPS għall-induzzjoni ta' impjegati ġodda jew impjegati oħra li jeħtieġu żvilupp wara riżultati tal-evalwazzjoni tal-prestazzjoni kif ukoll jikkordina l-orjentazzjoni interministerjali kif meħtieġ;

xi. Jappoġġja l-Kultura ta' Eċċellenza filwaqt li jassigura komunikazzjoni effettiva fil-livelli kollha;

xii. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xiii. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xiv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni

L-oġġettivi tal-pożizzjoni huma li jappoġġaw il-funzjonijiet kollha tal-immaniġjar tar-riżorsi umani, inkluż l-ippjanar tar-riżorsi umani, konformità tal-proċessi delegati u mmaniġjar ta' ġestjoni tar-rekords/data/statistika aġġornati tal-impjegati li fuqhom jittieħdu d-deċiżjonijiet strateġiċi tar-riżorsi umani. Dan ir-rwol huwa kumplimentari għal dak ta' People Management.

iv. Coordinates and carries out constant and regular compliance checks to ensure that established policies are being adhered to, and follow up on the timely implementation of corrective measures required;

v. Assists superior in the alignment between the HR Strategy and business goals, contributes towards the training needs analysis and supports change management programmes;

vi. Coordinates and participates in the collations of data related to human resources records of the Ministry by utilising the standard Dakar HR Corporate data systems for data entry, enquiry and reporting;

vii. Liaises with the heads of the ministry to ensure implementation and full compliance of performance appraisals and takes the necessary action to ensure that timeframes are strictly adhered to;

viii. Facilitates the Ministry's recruitment process including the drafts, processing and issuing of calls for applications, follows the necessary procedure as outlined and guided by prevailing policies, regulations and the People and Standards Division.

ix. Supports and prepares all the required data/financial workings in case of negotiations;

x. Assists in the preparation and sharing of data, and coordinates with IPS for the induction of new or other employees who require development following results of performance appraisals as well as coordinates the inter-ministry orientation as necessary;

xi. Supports the Culture of Excellence whilst ensuring effective communication at all levels;

xii. Undertakes any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xiii. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xiv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

The objectives of the position are to support all human resources management functions, including H.R. planning, compliance of delegated processes and the management of updated employee records/data/statistics upon which Strategic Human Resources Management decisions are taken. This role is complementary to that of People Management.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-Malti u l-lingwa Ingliza sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni;

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. able to communicate in the Maltese and English Language in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for;

U

iii. ikolhom degree ta' Baċelerat rikonoxxuta f'Livel 6 tal-MQF (suġġeta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Work and Human Resources Management jew Training and Development jew Public Administration jew Public Management jew Corporate Governance and Leadership jew Leadership and Organisational Behaviour jew Strategy, Leadership and Change Management jew Industrial Relations and Workplace Learning jew Business Administration jew Management and Leadership jew f'oqsma rilevanti kif determinat mil-maniġment.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.

AND

iii. in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Work and Human Resources Management or Training and Development or Public Administration or Public Management or Corporate Governance and Leadership or Leadership and Organisational Behaviour or Strategy, Leadership and Change Management or Industrial Relations and Workplace Learning or Business Administration or Management and Leadership or in relevant areas as determined by the management.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraphs 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/

gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifka ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adatt għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 60%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.4, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tat-Taqsima tar-Rizorsi Umani, fid-Dipartiment tal-Pulizija, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 60%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.4, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Human Resources Section, in the Police Department, Ministry for Home Affairs, Security and Employment, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mit-Taqsima tar-Rizorsi Umani. Dawn id-diżpożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-dipartiment huma (pulizija.gov.mt) u (hr.police@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTERU GĦALL-INTERN,
IS-SIGURTÀ U X-XOGĦOL

Post ta' Spettur tal-Pulizija fid-Dipartiment tal-Pulizija fil-Ministeru għall-Intern, Sigurtà u x-Xogħol

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Il-Kummissarju tal-Pulizija, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol, jilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Spettur tal-Pulizija, fid-Dipartiment tal-Pulizija, fil-Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' sentejn (2) wara t-tkomplija b'suċċess tal-Eżami tal-Kwalifika (ara it-Tieni Parti tal-Proċess tal-Għażla hawn taħt).

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from Human Resources Section. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department are (pulizija.gov.mt) and (hr.police@gov.mt).

18th July, 2025

MINISTRY FOR HOME AFFAIRS,
SECURITY AND EMPLOYMENT

Post of Police Inspector in the Police Department within the Ministry for Home Affairs, Security and Employment

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Commissioner of Police, Ministry for Home Affairs, Security and Employment invites applications for the post of Police Inspector in the Police Department within the Ministry for Home Affairs, Security and Employment.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of two (2) years following successful completion of the Qualifying Examination (vide Part Two of the Selection Procedure below).

2.2 Is-salarju ta' Spettur huwa ta' Skala ta' Salarju 8, li fis-sena 2025 huwa ta' €28,792.02 fis-sena, li jiżdied b'€486.83 fis-sena sa massimu ta' €31,713.00.

2.3 Persuna fil-grad ta' Spettur titla' fi Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00) wara sentejn (2) servizz fil-grad, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.4 Persuna fil-grad ta' Spettur tiġi promossa għall-grad ta' Spettur Anzjan fi Skala 6 (€32,279.02 x €596.33 - €35,857.00) wara erba' (4) snin servizz fil-grad ta' Spettur fi Skala 7, dejjem jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Minħabba n-natura tax-xogħol, il-post ta' Spettur jattira wkoll allowances kif speċifikat fil-ftehim settorjali tal-Korp tal Pulizija intitolat 'Sectoral Agreement Regulating the Conditions of Service for the Police Force, 2023'.

2.6 (a) Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

(b) Applikanti se jkunu suġġetti għas-Security Clearance u dawk li qed japplikaw minn korpi dixxiplinari oħra se jkunu wkoll suġġetti għall-kondotta ta' dmir mill-korpi dixxiplinari tagħhom.

2.7 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20

2.2 The salary for the post of Police Inspector is Salary Scale 8, which in the year 2025 is equivalent to €28,792.02 per annum, rising by annual increments of €486.83 up to a maximum of €31,713.00.

2.3 A Police Inspector will progress to Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00) on completion of two (2) years service in the grade, subject to satisfactory performance.

2.4 A Police Inspector will be promoted to the grade of Senior Police Inspector in Scale 6 (€32,279.02 x €596.33 - €35,857.00) on completion of four (4) years service in the grade of Police Inspector in Scale 7, subject to satisfactory performance.

2.5 Due to the nature of work, the post of Police Inspector also attracts allowances as specified in the Sectoral Agreement of the Police Force entitled 'Sectoral Agreement Regulating the Conditions of Service for the Police Force, 2023'.

2.6(a) Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

(b) Applicants will be made subject to Security Clearance and those applying from other disciplinary forces are also subject to performance conduct from their disciplinary forces.

2.7 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the "Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration", issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed.

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20

for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3. Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Spettur tal-Pulizija huma:

i. Japplika l-liġi mingħajr diskriminazzjoni għal kwalunkwe raġuni;

ii. Iwassal bl-eżempju, jimmotiva, jagħti struzzjonijiet ċari u jissorvelja s-subordinati b'mod diliġenti waqt li jistitwixxi proċeduri dixxiplinarji għal kull imġiba mhux xieqa minn uffiċjali subordinati;

iii. Jiżgura li d-detail of duties ta' kuljum jiġu fformulati b'tali mod li uffiċjali tal-pulizija jiġu assenjati biex iwettqu dmirijiet fl-aħjar interess tal-komunità li jservu iżda wkoll b'mod li jiġġenera effettività u effiċjenza fl-operazzjonijiet tal-Korp tal-Pulizija ta' Malta;

iv. Jiżgura li rondi regolari jitwettqu fi ħdan il-komunità waqt li jibni relazzjoni qawwija mal-komunità li jservi;

v. Jiżgura li tingħata tweġiba immedjata għal sejħiet għal għajnuna, anke f'każijiet fejn ir-responsabbiltà aħħarija li jipprovdi għajnuna bħal din tista' ma tkunx tal-Korp tal-Pulizijia u jaċċerta li l-vittmi tal-kriminalità jiġu ttrattati b'attenzjoni kbira u b'empatija;

vi. Iwettaq investigazzjonijiet sħaħ u bir-reqqa f'rapporti li jiġu għall-attenzjoni tiegħu/tagħha u jsewgi r-rapporti u jassigura li l-investigazzjonijiet kollha jitwettqu fl-aħjar interess tal-liġi u fil-ħin;

vii. Jagħti evidenza ċara u preċiża fil-Qorti meta mħarrek kif xieraq;

viii. Iżomm għarfien professjonali u tekniku billi jinżamm aġġornat mal-legiżlazzjoni eżistenti u kwalunkwe bidla fiha minn żmien għal żmien;

ix. Jesegwixxi r-rwol tiegħu/tagħha bħala prosekutur quddiem il-Qrati Inferjuri bi professjonalità kbira u livell għoli ta' tħejijia għall-każijiet;

x. Jiżgura li s-subordinati huma familjari ħafna u jaġixxu f'koformità mal-politiki, standard operating procedures (SOPs) u ċ-ċirkolarijiet tal-GHQ rilevanti kollha, jimmaniġġjaw il-proprjetà tal-pulizija fdata lilhom bl-aħjar mod u li kwalunkwe tiswija meħtieġa tiġi esegwita fil-ħin waqt li jistabbilixxi relazzjonijiet ta' xogħol armonjużi ma'

Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3. The job duties for the post of Police Inspector include:

i. Applies the law without discrimination on any ground;

ii. Leads by example, motivates, gives out clear instructions and supervises subordinates diligently whilst instituting disciplinary proceedings for any undue behaviour by subordinate officers;

iii. Ensures that daily details of duties are formulated in such a way that police officers are assigned to carry out duties in the best interest of the community they serve but also in a way that generates effectiveness and efficiency in the operations of the Malta Police Force;

iv. Ensures that regular patrols are carried out within the community whilst building a strong relationship with the community s/he serves;

v. Ensures that an immediate response is provided to calls for assistance, even in cases where the ultimate responsibility to provide such help may not lie with the Police Force and ascertains that victims are handled with great care and empathy;

vi. Conducts full and thorough investigations into reports coming to his/her attention and follows up on reports and assures that all investigations are carried out int he best interest of the law and in a timely manner;

vii. Gives clear and accurate evidence in Court when summoned accordingly;

viii. Maintains a professional and technical knowledge awareness by keeping abreast of existing legislation and any changes thereto from time to time;

ix. Executes his/her role as a prosecutor before the inferior Courts with great professionalism and a high level of care preparedness;

x. Ensures that subordinates are highly conversant and act in compliance with all relevant policies, standard operating procedures (SOPs) and GHQ circulars, handle police property entrusted to them optimally and that any needed repairs are executed in a timely manner whilst establishing harmonious working relationships with fellow

uffiċjali tal-pulizija li min-naħa tiegħu itejjeb l-esprit de corps tal-Forza tal-Pulizija;

xi. Jiżgura u josserva kunfidenzjalità etika stretta fil-kors tad-dmirijiet tiegħu/tagħha waqt li jikkonforma mal-prinċipji tal-Protezzjoni tad-Data;

xii. Ifittex li jipproteġġi l-ambjent bħala parti mill-ġid komuni;

xiii. Jaqdi b'mod onest u effettiv id-dmirijiet kollha assenjati mill-Kummissarju tal-Pulizija jew uffiċjal superjuri ieħor;

xiv. Kwalunkwe kompitu ieħor li s-superjur jista' jiddelega lilu/ha, kif jista' jkun meħtieġ;

xv. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jiġu aġġornati biex jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' kwalunkwe qasam ieħor kif ikkonfermat mis-Segretarju Permanenti;

xvi. Kwalunkwe dmir ieħor kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:

i. ċittadini ta' Malta;

ii. kapaċi jikkomunikaw bil-Malti u l-Ingliż sabiex jitwettqu b'mod suffiċjenti u adegwat d-dmirijiet li għalihom saret l-applikazzjoni;

iii. fil-pussess ta' kwalifika rikonoxxuta f'livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Youth and Community Studies jew Social Wellbeing Studies jew Social Policy jew Criminology jew Social Work jew Psychology jew Management jew Accounting jew Economics jew Banking jew Finance jew Legal Studies jew Science jew Social Studies jew IT jew kwalifika professjonali komparabbli. Kwalifika fil-Livell 6 tal-MQF f'suġġetti oħra minbarra dawk imsemmija jistgħu jkunu kkunsidrati.

iv. għalqu t-tmintax-il (18) sena iżda mhux id-disgħa u tletin (39) sena sal-1 ta' Awwissu, 2026.

v. ta' karattru morali tajjeb. Kull applikant huwa wkoll mitlub sabiex jissottometti dikjarazzjoni bil-miktub rigward proċeduri kriminali u/jew dixxiplinari li ttieħdu kontrih/ha fil-passat u/jew li għadhom pendenti.

police officers which in tum enhances the Polices Force's esprit de corps;

xi. Ensures and observed strict ethical confidentiality in the course of his/her duties whilst complying with Data Protection principles;

xii. Seeks to protect the environment as part of the common good;

xiii. Performs honestly and effectively all the duties assigned by the Commissioner of Police or other superior officer;

xiv. Undertake any other tasks, which the superior may delegate to him/her, as may be required;

xv. Undertakes any other duties which may be updated to meet the requirements of any other area as confirmed by the Permanent Secretary;

xvi. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:

i. citizens of Malta;

ii. able to communicate in Maltese and English Languages in order to sufficiently and adequately carry out the duties applied for;

iii. in possession of a recognized qualification at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET or equivalent*) in Youth and Community Studies or Social Wellbeing Studies or Social Policy or Criminology or Social Work or Psychology or Management or Accounting or Economics or Banking or Finance or Legal Studies or Science or Social Studies or IT or a comparable professional qualification. Qualification at MQF Level 6 in other subjects other than the aforementioned may be considered.

iv. have attained their eighteenth (18) birthday but not their thirty-ninth (39) birthday on the 1st August, 2026.

v. be of good moral character. All applicants will also be asked to submit a written declaration about past and/or pending criminal and disciplinary cases.

vi. applikazzjonijiet minn kandidati li jkollhom fuq il-persuna tagħhom tatwaġġi jiġu regolati mill-policy tat-tattoos tal-Korp tal-Pulizija ta' Malta li tinstab fil-ħolqa (https://pulizija.gov.mt/wp-content/uploads/2025/07/POL-TAT.pdf).

vii. applikazzjonijiet minn kandidati li għandhom body modification u/jew body piercing jiġu kkunisdrati skont il-każ.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Aktar minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifika ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

(ii) Kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3. Uffiċjali pubbliċi li għandhom grad fi klassi partikolari, u li ngħataw il-ħatra ta' Officer in Scale permezz

vi. applications by candidates having tattoos will be regulated as per the Malta Police Force Tattoos Policy found at the link (https://pulizija.gov.mt/wp-content/uploads/2025/07/POL-TAT.pdf).

vii. applications by candidates having body modifications and/or body piercing will be considered on a case-by-case basis.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Public officers holding a grade in a particular stream, and who were granted Officer in Scale status by virtue of a

ta' deċiżjoni tal-Grievances Unit fl-istess skala ta' dak ta' grad ogħla fl-istess klassi, huma eliġibbli li japplikaw għal gradi miftuħa għal uffiċjali li għandhom tali grad ogħla bl-istess skala ta' dik tal-ħatra ta' Officer in Scale.

Is-snin ta' servizz mid-data ta' meta daħlet fis-seħħ il-ħatra bħala Officer in Scale jgħoddu bħala parti mis-snin ta' servizz mitluba fis-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Kwalunkwe kriterju ieħor ta' eliġibbiltà għall-post irid jiġi sodisfatt skont din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.4 Uffiċjali pubbliċi li bħalissa għandhom ħatra bħala Uffiċjal fil-Grad huma kkunsidrati fuq bażi personali li jappartjenu għall-klassi/linja tal-grad sostantiv immedjatament preċedenti tagħhom, u jistgħu japplikaw fuq il-bażi tal-iskala kurrenti tagħhom bħala Uffiċjal fil-Grad, li għandha tkun ekwivalenti għal, jew ogħla minn, il-livell ta' eliġibbiltà meħtieġ minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-snin ta' servizz mid-data effettiva tal-ħatra bħala uffiċjal fil-Grad huma kkalkulati għall-iskop li jissodisfaw is-snin meħtieġa ta' 'servizz fil-grad' kif stipulat fis-sejħiet għall-applikazzjonijiet.

Kwalunke rekwiżit ieħor ta' eliġibbiltà għall-post/pożizzjoni għandu jintlaħaq f'termini ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

4.5 Din is-sejħa pubblika qed tiġi ppubblikata fl-istess waqt ma' sejħa dipartimentali għall-post ta' Spettur fid-Dipartiment tal-Pulizija kif ippubblikata nhar il-Ġimgħa, 18 ta' Lulju, 2025, permezz taċ-ċirkulari numru HR/MHSE/17/2025. Applikanti li jgħaddu taħt is-sejħa dipartimentali jingħataw preċedenza fuq dawk li jgħaddu taħt is-sejħa pubblika. Barra minn hekk, persuna tista' tiġi kkunsidrata għall-ħatra biss jekk ikun hemm vakanza fi żmien tal-validità tar-riżultat.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt) taħt Uniformed and Security.

5.2. Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

L-Ewwel Parti – General Ability Test/Test ta' Effiċjenza Fiżika/Eżami Mediku Preliminari/Intervista/Eżami Mediku.

Grievances Unit decision in the same scale as that of a higher grade in that stream, are eligible to apply for grades open to officers holding such higher grade within the stream that carries the same scale as that of the Officer in Scale status.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Scale are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of service stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post must be met in terms of this call for applications.

4.4 Public officers who currently hold an appointment as Officer in Grade are considered on a personal basis to pertain to the class/stream of their immediately previous substantive grade, and may apply on the basis of their current scale as Officer in Grade, which must be equivalent to, or higher than, the requisite eligibility level required by this call for applications.

The years of service since the effective date of appointment as Officer in Grade are reckonable for the purpose of satisfying any requisite years of 'service in the grade' as stipulated in calls for applications.

Any other eligibility requisites for the post/position must be met in terms of this call for applications

4.5 This public call is being published in concurrence with a departmental call for the post of Police Inspector in the Police Department as published on Friday, 18th July, 2025, through Circular number HR/MHSE/17/2025. Applicants who are successful under the departmental call will be given precedence over those who are successful under the public call. Appointment is moreover subject to the availability of vacancies within the validity period of the result.

Submission of Supporting Documents

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt) under Uniformed and Security.

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

Part One – General Ability Test/Physical Efficiency Test/Medical Test/Interview/Full Medical Test.

6.1 (i) l-applikanti għandhom joqogħdu għal General Ability Test (GAT).

Dan il-proċess jikkonsisti f'General Ability Test (GAT) permezz ta' kompjuter, kompletament awtomatizzat, li permezz tiegħu l-applikanti jkunu assessjati fil-ħiliet verbali, numeriċi u astratti, fuq bażi tar-risposti tagħhom għal sett ta' mistoqsijiet. Il-kandidati jridu jġibu marka ta' 50% biex jgħaddu mit-test. Il-General Ability Test (GAT) ikun immexxi mid-Direttur tal-Eżamijiet u l-Bord tal-Eżamijiet Pubbliċi Lokali. Il-GAT isir f'data waħda biss u f'kazi eċċezzjonali d-deċizjoni hija tal-Bord tal-Eżamijiet Pubbliċi Lokali.

(ii) Il-livell ta' prestazzjoni fit-test dwar l-abbiltà ġenerali jkun rifless b'mod proporzjonat fil-marki assenjati għall-intervista. Ikun assenjat kriterju speċifiku għal dan il-għan.

(iii) Il-Bord tal-Eżamijiet Pubbliċi Lokali jkollu s-setgħa li jiddeċiedi x'għandu jsir minnufih dwar kandidati li, waqt il-proċess tat-test tal-abbiltà ġenerali, jinstabu ħatja ta' xi nuqqas jew ksur tal-istruzzjonijiet li jkunu tqassmu lill-kandidati.

(iv) Il-Bord tal-Eżamijiet Pubbliċi Lokali jżomm id-dritt li jħassar it-test dwar l-abbiltà ġenerali jekk tinstab xi irregolarità dwar dan it-test. Tħassir bħal dan jista' jkun tat-test kollu, ukoll jekk l-irregolarità li tinstab tkun dwar stadju partikolari tat-test. Azzjoni fir-rigward ta' xi irregolarità/imġiba mhux xierqa waqt l-intervista tittieħed mill-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku, fuq rakkommandazzjoni tal-bord tal-għażla li jkun qiegħed iwwettaq l-intervisti.

(v) Id-Direttur tal-Eżamijiet jippubblika r-riżultat tat-test tal-abbiltà ġenerali, li jiġi esibit fuq in-notice board ta' Edu Servizz.gov (One-Stop-Shop), Ministeru għall-Edukazzjoni, Il-Furjana, u dik taċ-Ċentru tal-Eżamijiet, Ir-Rabat, Għawdex.

(vi) Avviżi dwar il-ħruġ tar-riżultat tat-test tal-abbiltà ġenerali jkunu maħruġa:

(a) fuq is-sit elettroniku tad-Dipartiment tal-Eżamijiet li jista' jiġi aċċessat minn (https://myexams.gov.mt); u

(b) permezz ta' SMS lill-kandidati li jissottomettu numru tal-telefown ċellulari validu mal-applikazzjoni tagħhom. Id-Direttur tal-Eżamijiet jibgħat ukoll ir-riżultat individwali u l-ordni ta' klassifikazzjoni tat-test tal-abbiltà ġenerali permezz ta' ittra elettronika lill-kandidati kollha li joqogħdu għall-eżami.

(vii) Minħabba li t-test tal-abbiltà ġenerali huwa kompletament awtomatizzat, petizzjonijiet jistgħu jintbagħtu

6.1(i) Applicants will be subject to undergo a General Ability Test (GAT).

This process will consist of a fully automated computer based GAT, whereby applicants will be tested in verbal, numerical and abstract ability on the basis of their response to an established set of questions. Candidates must obtain a 50% rating to pass the test. The GAT will be conducted by the Director of Examinations and the Board of Local Public Examinations. Only candidates who are successful in the GAT will proceed to the next phase of the selection process. There will be one date for the GAT and in exceptional circumstances, a decision is taken by the Board of Local Public Examinations.

(ii) The level of performance in the general ability test will be proportionately reflected in the marks assigned for the interview, with a specific criterion established for such purpose.

(iii) The Board of Local Public Examinations will have the power to deal summarily with any candidate who, while the general ability test is in progress, is found guilty of misconduct or any breach of the instructions issued for the guidance of candidates.

(iv) The Board of Local Public Examinations reserves the right to annul the general ability test if any irregularity is detected in connection therewith. Such annulment may be in respect of the whole test even if the detected irregularity is in respect of a particular stage of the test. Action in respect of irregularity/misconduct during the interview will be taken by the Public Service Commission, upon a recommendation by the selection board carrying out the interviews.

(v) The Director (Examinations) will publish the result of the general ability test which will be exhibited on the notice board of the Edu Servizz.gov (One-Stop-Shop), Ministry for Education, Floriana, and the Examinations Centre, Victoria, Gozo.

(vi) Notification of the issue of the result for the general ability test will be issued:

(a) on the website of the Department of Examinations, which may be accessed on (https://myexams.gov.mt); and

(b) via SMS alert to candidates who submit a valid mobile phone number with their application. The Director (Examinations) will also send by email the individual result and ranking order of the general ability test to each candidate sitting for the test.

(vii) Since the general ability test is fully automated, petitions to the Public Service Commission may be made

lill-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku rigward l-intervista biss. Il-Kummissjoni dwar is-Servizz Pubbliku bl-ebda mod ma tidħol fil-mertu tal-marki miksuba fit-test tal-abbiltà ġenerali.

(viii) Il-perjodu ta' validità tal-GAT huwa ta' sentejn (2) minn meta joħroġ ir-rizultat ta' dan it-test.

6.2 Wara li l-kandidati jgħaddu mill-General Ability Test (GAT) ikunu jridu jagħmlu Medical Test biex jiġi aċċertat li huma adatti għal dan il-post. Meta l-kandidati jgħaddu mill-Medical Test, huma jagħmlu t-test ta' Effiċjenza Fiżika, taħt bord tal-għażla maħtur mill-Kummissarju tal-Pulizija, biex jiġi żgurat li jkunu f'saħħithom skont l-istandards tal-Korp tal-Pulizija hawn taħt:

l-1 FAŻI: MULTISTAGE FITNESS TEST 'BLEEP TEST 15-METERS'

It-test jibda bir-rakkomandazzjoni tal-15 Meters Multistage fitness test imsejjaħ bħala 'bleep test' (https://www.youtube.com/watch?v=nNsVzKt5lPQ). Dan it-test huwa bbażat fuq evidenza xjentifika u huwa ddisinjat biex jaqbel mal-ħtiġiet aerobiċi tat-Taħriġ tas-Sigurtà Personali.

Waqt li jisma' r-recording tal-Multistage Fitness Test, l-applikant għandu jiġri lejn u minn distanza ta' 15-il metru fil-ħin mal-bleeps.

Jekk jasal fil-linja tat-tarf qabel ma jinstema' l-bleep irid jistenna l-bleep qabel ma jkompli jiġri u għandu jaġġusta l-veloċità tiegħu kif xieraq.

Il-ħin bejn il-bleeps għall-ewwel huwa bil-mod (il-bleeps huma madwar seba' sekondi 'l bogħod minn xulxin) iżda jsiru aktar spissi hekk kif it-test javvanza.

Hekk kif it-test javvanza, se jkun iktar diffiċli li jlaħħaq mal-veloċità meħtieġa.

Ikun hemm penali jekk l-applikant jonqos milli jilħaq il-linja fil-bleep xieraq. Total ta' tliet (3) penali huma aċċettati bit-tielet waħda tirriżulta fit-tmiem tat-test.

It-test jinvolvi 15-metre shuttle runs b'ħin totali ta' 3 minuti u 35 sekonda. Jekk l-applikant jonqos milli jilħaq il-livell ta' 5.4 jiġi skwalifikat u ma jkomplix għat-tieni test.

IT-2 FAŻI: JOB-RELATED CIRCUIT TEST

l-1 Ostaklu: L-applikant joqgħod fil-karozza tal-għassa biċ-ċinturin tas-sigurtà milbus u b'idejh fuq l-isteering. Mas-suffara l-applikant joħroġ mill-vettura u jiġri għal 40 metru lejn l-ewwel stazzjon.

It-2 Ostaklu: L-applikant ikollu jaqbeż barrikata tal-ilma li tkun ~ 80 cm għolja.

only with regard to the interview. The Public Service Commission will not enter into the merits of the marks achieved in the general ability test.

(viii) The validity period of the GAT is two (2) years from date of publication of the GAT result.

6.2 Following the successful completion of the General Ability Test (GAT) candidates will be required to sit for the Medical Test to ascertain that they are fit for the post. Once the candidate passes the Medical Test they will undergo a Physical Efficiency Test (PET) to be held under a selection board appointed by the Commissioner of Police to ensure fitness to Police Department standards as per the below:

PHASE 1: MULTISTAGE FITNESS TEST 'BLEEP TEST 15-METERS'

The test starts with the recommendation of the 15 Meters Multistage fitness test referred to as the 'bleep test' (https://www.youtube.com/watch?v=nNsVzKt5lPQ). This test is based on scientific evidence and is designed to match the aerobic demands of Personal Safety Training.

While listening to the Multistage Fitness Test recording the applicant should run to and from along the 15-meter distance in time with the bleeps.

If the applicant arrives at the end line before the bleep sounds the applicant needs to wait for the bleep before resuming running and should adjust the speed accordingly.

The timing between bleeps is slow at first (the bleeps are about seven seconds apart) but they become faster as the test progresses.

As the test progresses, it will become more difficult to keep up with the required speed.

If the applicant fails to reach line in the appropriate bleep a penalty is incurred. A total of three (3) penalties is accepted with the third one resulting in the end of test.

The test involves a 15-metre shuttle runs with a total time of 3 minutes 35 seconds. If an applicant fails to reach the level of 5.4 they will be dismissed and would not continue onto the second test.

PHASE 2: JOB-RELATED CIRCUIT TEST

Obstacle 1: Applicant would sit in patrol car with seatbelt fastened and hands on the steering wheel. On whistle person exits the vehicle and runs for 40 meters to the first station.

Obstacle 2: Applicant would have to jump a water barrikata which is ~ 80 cm in height.

It-3 Ostaklu: L-applikant irid jagħmel tyre shuffle ta' tnax-il tyre.

Obstacle 3: Applicant would tyre shuffle 12 tyres.

Ir-4 Ostaklu: L-applikant irid jaqbeż minn fuq barrikata tal-pulizija.

Obstacle 4: Applicant would jump over a police barrikata.

Il-5 Ostaklu: L-applikant irid idawwar tajer ta' 50 kilo għal darbtejn.

Obstacle 5: Applicant would flip a 50 kilograms tyre twice.

Is-6 Ostaklu: L-applikant irid jitla' taraġ idur ma' cone u jinżel it-taraġ. Huwa importanti li mill-inqas sieq waħda titqiegħed fuq kull tarġa għat-tul kollu tat-taraġ.

Obstacle 6: Applicant would climb a flight of stairs turn around a cone and climb down the stairs. It is important that at least one foot is placed on each step for the entire flight of stairs.

Is-7 Ostaklu: L-applikant irid jiġri tul passaġġ bejn it-tyres għal 15-il metru.

Obstacle 7: Applicant would run along a path between tyres for 15 meters.

It-8 Ostaklu: L-applikant irid ikaxkar manikin ta' 50 kilo għal distanza ta' 20 metru.

Obstacle 8: Applicant would drag a dummy of 50 Kilograms and 20 meters distance.

Id-9 Ostaklu: L-applikant irid jitkaxkar taħt għoli ta' 60 ċentimetru għal tul ta' 4 metri.

Obstacle 9: Applicant would crawl under a height of 60 centimetres for the duration of 4 meters.

L-applikant jispiċċa l-korsa ladarba ddoqq il-qanpiena fil-linja tat-tmiem. Jekk l-applikant jonqos milli jlesti wieħed (1) mid-disa' (9) ostakli ta' hawn fuq, jiġi skwalifikat awtomatikament. It-test irid jitlesta fi żmien massimu ta' 2 minuti u 30 sekonda.

Applicant finishes the course once they ring a bell at the finish line. If an applicant fails to complete one (1) of the above nine (9) stations, it is considered to be an automatic failure. The test must be completed within a maximum time of 2 minutes 30 seconds.

RIMARKI OĦRA

OTHER REMARKS

1. Il-General Physical Intake Standards Test jinqasam f'żewġ partijiet b'perjodu ta' mistrieħ ta' 15-il minuta għal stretching u idratazzjoni.

1. The General Physical Intake Standards Test will be split into two parts with a 15 Minute Rest Period for stretching and hydration.

2. It-testijiet isiru fiż-żona tal-parkeġġ tal-Kumpless Ta' Kandja u l-bini tal-gymnasium. Se jsir assessjar tar-riskju sabiex jimminimizza u jaċċerta li r-riskji kollha tneħħew jew tnaqqsu. Persunal iċċertifikat fl-Ewwel Għajnuna se jkun fuq il-post.

2. The tests will be carried out at the Ta' Kandja Complex parking area and the gymnasium building. A risk assessment will be conducted so to minimise and ascertain that all risks have been removed or reduced. First-Aid Certified Personnel will be on site.

3. L-applikanti kollha li jwettqu t-test għandhom jimlew Kwestjonarju ta' Preparazzjoni għall-Attività Fiżika (formola PAR-Q).

3. All applicants conducting the test must complete a Physical Activity Readiness Questionnaire (PAR-Q form).

4. Għalliem tal-fiżika jkun fuq il-post matul it-test sabiex jassisti u jiżgura s-sigurtà.

4. A physical instructor will be on-site during the test in order to assist and ensure safety.

5. Resit ikun disponibbli fi żmien ġimgħa għal dawk li jfallu. Ir-resits għandhom isiru b'mod sħiħ.

5. A resit will be available within a week to those who fail. Resits must be conducted in full.

6.3 Wara t-Test ta' Effiċjenża Fiżika, il-kandidati jeħtieġu li jagħmlu interview strutturat. L-intervista tkun immexxija minn bord ta' selezzjoni stabbilit mill-Korp tal-Pulizija ta' Malta. Waqt l-intervista l-kandidati jiġu mitluba jagħtu preżentazzjoni ta' ħames (5) minuti dwar suġġett tal-għażla

6.3 Following the successful completion of the PET, candidates will be required to sit for a structured interview. The interview will be conducted by a selection board established by the Police Department. During the interview candidates will also be required to deliver a five (5) minute

tagħhom. Huwa permessibli li jintuża kwalunkwe mezz sabiex jassisti il-kandidat waqt il-preżentazzjoni tiegħu, bħal pereżempju 'Power Point presentation'.

6.4 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

6.5 Il-Kummissarju tal-Pulizija jista' jtemm fi kwalunke ħin il-proċess ta' Spettur prospettiv fuq progress mhux suffiċjenti, nuqqas ta' mġiba korretta, attitudni ħażina jew fuq nuqqas ta' motivazzjoni.

It-Tieni Parti – Eżami ta' Kwalifika

7.1 Applikanti li jgħaddu mill-Ewwel Parti tal-proċess tal-għażla jkunu meħtieġa li jattendu lectures (part-time) organizzati mill-Akkademja tal-Pulizija tal-Forzi Dixxiplinati filgħaxija, bi tħejjija għall-Eżami tal-Kwalifika. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija ta' 50%.

7.2 Il-kors għandu jikkonsisti f'suġġetti teoretiċi u prattiċi relatati mad-dmirijiet ġeneriċi tal-Ispettur tal-Pulizija fi ħdan il-Korp tal-Pulizija ta' Malta.

7.3 Minbarra lectures mandatorji, sabiex jarrikkixxu l-profil tal-kompetenza tal-Ispetturi tal-Pulizija, se jkun hemm suġġetti/workshops kumplimentari bħala studju addizzjonali, li wieħed irid jattendi u joqgħod għal valutazzjoni fejn hu xieraq. Suġġetti kumplimentari jsiru nhar ta' Sibt (nofstanhar). Dawn jiġu vvalutati u riveduti b'mod indipendenti.

7.4 L-applikanti għandhom jirrispettaw il-ħin kollu l-istruzzjonijiet u r-regolamenti kif mogħtija mill-Akkademja għall- Forzi Dixxiplinati matul it-taħriġ tagħhom.

7.5 L-applikanti kollha għandhom jattendu għal-lectures tal-Akkademja għall-Forzi Dixxiplinari bi lbies smart casual.

7.6 Il-kandidati li jiġu ddikjarati li rnexxew fl-Eżami ta' Kwalifika jkunu eliġibbli biex jinħatru Spetturi tal-Pulizija bi Prova għal perjodu ta' sentejn, skont in-numru ta' postijiet vakanti disponibbli.

7.7 Għall-iskop tal-ħatra, l-ordni finali tal-mertu tkun iddeterminata mill-marki totali miksuba fl-eżami ta' kwalifikazzjoni (para. 7.1)

7.8 Il-proċess għar-reviżjoni tal-karta/resit se jkun skont ir-regolamenti tal-kors ippubblikati mill-Akkademja għall-Forzi Dixxiplinati. Dawk li jgħaddu mir-resit jingħataw marka ta' 50% u jitpoġġew f'ordni ta' mertu wara dawk il-kandidati li għaddew mill-eżamijiet kollha fl-ewwel tentattiv tagħhom.

long lecturette on a subject related to police duties. During the lecturette, applicants may use their choice of lecture aids, such as Power Point presentation.

6.4 Related experience and past performance of candidates will be given due consideration.

6.5 Furthermore, the Commissioner of Police can terminate at any time the process of a prospective Police Inspector upon unsatisfactory progress, misbehaviour, bad attitude or lack of motivation.

Part Two – Qualifying Examination

7.1 Applicants who are successful in Part One will be required to attend lectures (part-time) organized by the Academy for Disciplined Forces during the evening, in preparation for the Qualifying Examination. Each paper will carry a 100% weighting and the pass mark for each paper is 50%.

7.2 The course shall consist of theoretical and practical subjects related to the general duties of the Police Inspector within the Malta Police Force.

7.3 Further to the mandatory lectures to enrich the competence profile of Police Inspectors, there will be complimentary subjects/workshops as additional study units, that one needs to attend and sit for such assessments where it deems fit. Complimentary subjects will be delivered on Saturdays (half day). These will be assessed and reviewed independently.

7.4 Applicants should abide at all times with the instructions and regulations as imparted by the Academy for Disciplined Forces during the traineeship.

7.5 All applicants shall attend at the Academy for Disciplined Forces for the lectures wearing smart casual outfit.

7.6 Candidates who are declared as having been successful in the Qualifying Examination will be eligible to be appointed Probationary Police Inspectors for a two-year period, depending on the number of vacancies available.

7.7 For the purpose of appointment, the final order of merit will be determined by the total marks obtained in the qualifying examination (para.7.1)

7.8 The process for revision of paper/resit will be according to the course regulations published by the Academy for Disciplined Forces. Those who pass the resit exam will be awarded a pass mark of 50% and will be placed in order of merit after those candidates who had passed all their exams in the first attempt.

It-Tielet Parti – Eżami ta' Konferma

8.1 Barra milli jingħataw dmirijiet normali tal-pulizija konnessi mal-grad tagħhom, l-Ispetturi maħtura bi prova, jinħtieġu wkoll li jattendu lectures f'suġġetti relatati mal-pulizija u materji legali inklużi fil-kors part-time organizzat mill-Università ta' Malta li jwassal għal Diploma in Policing. L-eżami finali ta' din id-Diploma jikkostitwixxi t-Tielet Parti – Eżami ta' Konferma – ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

8.2 Spetturi bi prova li ma jgħaddux fl-Eżami ta' Konferma msemmi fil-paragrafu 8.1, jingħataw opportunità oħra biex jerġgħu joqogħdu għall-eżami finali tal-kors tad-Diploma. Jekk jerġgħu jeħlu, in-nomina tagħhom bħala Spetturi tal-Pulizija bi prova tiġi mitmuma ipso facto.

8.3 Spetturi bi Prova li jgħaddu mit-Tielet Parti – Eżami ta' Konferma, jiġu kkonfermati fil-ħatra tagħhom bħal Spetturi tal-Pulizija.

8.4 Spetturi huma mistennija li jservu lill-Gvern ta' Malta għall-perjodu ta' erba' (4) snin u jkunu mitluba li jagħmlu kuntratt fejn jintrabtu li jagħtu garanzija ta' twettiq ta' servizz.

Sottomissjoni tal-Applikazzjoni

9.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tar-Riżorsi Umani, Ministeru għall-Intern, is-Sigurtà u x-Xogħol, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 p.m. (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, 8 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

9.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottemettu l-applikazzjoni tagħhom.

9.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

9.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

Part Three – Confirmation Examination

8.1 Besides being assigned the normal police duties pertaining to their rank, Probationary Police Inspectors will, on appointment, also be required to attend lectures in policing and legal subjects comprising of the mandatory part-time University of Malta course leading to the Diploma in Policing. The final examination of this Diploma course will constitute Part Three – Confirmation Examination – of this call.

8.2 Probationary Police Inspectors who are not successful in the Confirmation Examination referred to in para 8.1 will be given another chance to re-sit the final examination of the Diploma course. If they fail again, they will have their probationary appointment terminated ipso facto.

8.3. Probationary Police Inspectors who are successful in Part Three will be confirmed in their appointment as Police Inspectors.

8.4 Police Inspectors will be required to serve Government as Inspectors of Police for a period of four (4) years and will be required to sign an appropriate undertaking to that effect.

Submission of Applications

9.1 Applications are to be submitted, for the attention of the Commissioner of Police, Ministry for Home Affairs, Security and Employment, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae (which should include a list of qualifications held by the applicant). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 8th August, 2025. A computer-generated email will be sent as acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

9.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

9.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) are not allowed.

9.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;
bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonjiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tar-Riżorsi Umani, Dipartiment tal-Pulizija. Dawn id-dispożizzjonijiet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-dipartiment huma (pulizija.gov.mt) u (hr.police@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

UFFIĊĊJU TAL-PRIM MINISTRU

Post ta' Manager I fl-Uffiċċju tal-Prim Ministru

Nomenklaturi li jindikaw il-maskil jinkludu wkoll il-femminil.

1. Id-Direttur (Finanzi u Amministrazjoni), Uffiċċju tal-Prim Ministru, tilqa' applikazzjonijiet għall-post ta' Manager I fid-Direttorat tal-Implimentazzjoni fid-Diviżjoni tal-Kordinazzjoni u l-Implimentazzjoni fi ħdan l-Uffiċċju tal-Prim Ministru.

Termini u Kundizzjonijiet

2.1 Din il-ħatra hija suġġetta għal perjodu ta' prova ta' tnax-il (12) xahar.

2.2 Waqt il-perjodu ta' probation/prova, dawk appuntati jridu jkunu temmew b'suċċess kors ta' induzzjoni offrut mill-Istitut għas-Servizzi Pubbliċi sabiex ikunu eliġibbli għall-konferma tal-ħatra.

2.3 Is-salarju ta' Manager I huwa ta' Skala ta' Salarju 10, li fis-sena 2025 huwa ta' €25,570.98 fis-sena, li jiżdied b'€407.67 fis-sena sa massimu ta' €28,017.00.

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;
reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the Human Resources Section. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving department are (pulizija.gov.mt) and (info.police@gov.mt).

18th July, 2025

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

Post of Manager I in the Office of the Prime Minister

Nomenclatures denoting the male gender include also the female gender.

1. The Director (Finance and Administration), Office of the Prime Minister, invites applications for the post of Manager I in the Implementation Directorate in the Coordination and Implementation Division within the Office of the Prime Minister.

Terms and Conditions

2.1 This appointment is subject to a probationary period of twelve (12) months.

2.2 During the probationary/trial period, appointees must successfully complete appropriate induction programmes organised by the Institute for the Public Services to be eligible for confirmation of appointment.

2.3 The salary for the post of Manager I is Salary Scale 10, which in year 2025 is €25,570.98 per annum, rising by annual increments of €407.67 up to a maximum of €28,017.00.

2.4 Persuna fil-grad ta' Manager I fi Skala ta' Salarju 10 titla' sa Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 fl-2025) wara tmien (8) snin servizz bħala Manager I fi Skala ta' Salarju rispettiv, jekk tkun qdiet dmirha b'mod sodisfaċenti.

2.5 Persuna fil-grad ta' Manager I (Skala ta' Salarju 10) li jikseb degree ta' Master's rikonoxxut fil-Livell 7 tal-MQF (suġġett għal minimu ta' 90 krettu ECTS/ECVET, jew ekwivalenti*) f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment għandha titqiegħed fi Skala ta' Salarju 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 fl-2025) u tavvanza għal Skala ta' Salarju 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 fl-2025) wara sentejn (2) snin servizz sodisfaċenti bħala Manager I (Skala ta' Salarju 9).

*Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta b'minimu ta' 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettata biss bil-kundizzjoni li dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent tal-Master's mill-MQRIC tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Master's rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 60 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli ma' mill-inqas 60 krettu ECTS/ECVET.

2.6 Persuna fil-grad ta' Manager I (Skala ta' Salarju 8) se jkompli javvanza għal Skala ta' Salarju 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 fl-2025) wara sentejn (2) servizz sodisfaċenti bħala Manager I (Skala ta' Salarju 8).

2.7 Il-persuni maħtura jkunu intitolati wkoll għal ħlas annwali marbut mal-prestazzjoni sa massimu ta' 10% tas-salarju bażiku tagħhom, marbut ma' xogħol sodisfaċenti, u ħlas ta' allowance tal-klassi annwali ta' €750, suġġett għall-politiki tal-amministrazzjoni ċentrali li jkunu fis-seħħ minn żmien għal żmien.

2.8 Mhux se jkun possibbli li jintalab trasferiment qabel perjodu ta' sentejn (2) mill-ħatra. Hekk kif jiskadi l-imsemmi perjodu ta' sentejn (2), dawk appuntati jistgħu jiġu biss trasferiti fuq talba tagħhom sabiex jaqdu dmirijiet xi mkien ieħor, skont il-postijiet vakanti stabbiliti.

2.9 Ir-riżultat ikun validu għal sentejn (2) mid-data tal-pubblikazzjoni.

2.10 Il-kandidati magħżula għandhom ikunu ta' kondotta xierqa għall-post/pożizzjoni li għalih saret l-applikazzjoni. Dawk li japplikaw minn barra s-Servizz Pubbliku għandhom jipproduċu ċertifikat tal-kondotta maħruġ mill-Uffiċċju tar-Rekords Kriminali jew awtorità kompetenti oħra mhux aktar minn sitt (6) xhur qabel id-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, li għandu jiġi sottomess mill-

2.4 A Manager I in Salary Scale 10 will progress up to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) on completion of eight (8) years of service as Manager I in the respective Salary Scale, subject to satisfactory performance.

2.5 A Manager I (Salary Scale 10) who obtains a recognised Master's Degree at MQF Level 7 (subject to a minimum of 90 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in relevant areas as determined by management shall be placed in Salary Scale 9 (€27,145.02 x €447.33 - €29,829.00 in 2025) and will progress to Salary Scale 8 (€28,792.02 x €486.83 - €31,713.00 in 2025) after two (2) years satisfactory service as Manager I (Salary Scale 9).

*A recognised Master's qualification with a minimum of 60 ECTS/ECVET credits is only accepted subject to an MQRIC formal Master's recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Master's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 60 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to at least 60 ECTS/ECVET credits.

2.6 A Manager I (Salary Scale 8) will further progress to Salary Scale 7 (€30,506.98 x €531.17 - €33,694.00 in 2025) after two (2) years of satisfactory service Manager I (Salary Scale 8).

2.7 The appointees shall also be entitled to an annual performance bonus of up to 10% of the basic salary, subject to satisfactory performance, and a payment of an annual class allowance of €750, subject to Central Administration's policies in force from time to time.

2.8 It will not be possible to request a transfer before a two (2) year period from date of appointment. On the lapse of a two (2) year period, appointees may only be transferred at their own request to carry out duties elsewhere in the area of Human Resources, in accordance with established vacancies.

2.9 The result will be valid for a period of two (2) years from the date of publication.

2.10 Selected candidates must be of conduct which is appropriate to the post/position applied for. Prior to appointment, selected candidates from outside the Public Service must produce a certificate of conduct issued by the Criminal Records Office or other competent authority not earlier than six (6) months from the closing date of this call for applications, which should be submitted by the

persuna magħżula fi żmien ġimgħa (1) mid-data tan-notifika tal-ħatra.

2.11 Fir-rigward tar-rekwiżiti li joħorġu mid-Direttiva 16, dwar il-'Qafas Governattiv għall-Prevenzjoni u l-Ġestjoni ta' Kunflitti ta' Interess fl-Amministrazzjoni Pubblika', maħruġ mis-Segretarju Permanenti Ewlieni fis-27 ta' Novembru, 2023, u li daħal fi-seħħ fl-1 ta' Frar, 2024, il-bord tal-għażla se jivvaluta l-impjiegi preċedenti tal-kandidati biex jevalwa l-kunflitti ta' interess potenzjali. F'dan ir-rigward, il-kandidati għandhom jipprovdu CV kompletament aġġornat, inkluż il-kwalifiki u l-istorja tal-impjieg mal-applikazzjoni tagħhom. Kwalunkwe kwistjoni ta' kunflitt ta' interess potenzjali nnutata għandha tiġi rrappurtata lis-Segretarju Permanenti rispettiv biex jiġi żgurat li, jekk il-kandidat jiġi reklutat, tali kunflitti ta' interess ikunu mmaniġġjati b'mod xieraq.

Barra minn hekk, il-kandidati magħżula għandhom jirrappurtaw kwalunke kunflitt ta' interess magħruf, attwali, potenzjali jew apparenti qabel ma jaċċettaw ħatra, permezz tad-Dikjarazzjoni preskritta disponibbli fl-Appendiċi 1 tad-Direttiva 16 (disponibbli minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Dmirijiet

3.1 Id-dmirijiet għal dan il-post ta' Manager I huma:

i. Jassisti lid-Direttur (Implimentazzjoni tal-Proġetti) fl-ippreparar ta' aġġornamenti frekwenti u rappurtar fil-ħin dwar it-twettiq tal-proġetti u inizjattivi oħra tal-Gvern;

ii. Iwettaq monitoraġġ u jirrapporta b'mod regolari dwar il-progress tat-twettiq tal-proġetti, fost oħrajn dawk li joħorġu mill-baġit u dawk li jiġu identifikati mill-Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni;

iii. Jassisti fil-preparazzjoni, kif ukoll iżomm aġġornat il-lista ta' proġetti, miżuri u inizjattivi flimkien mal-ministeri rispettivi, fuq il-miżuri li jaqgħu taħt ir-responsabbiltà tad-Direttorat għall-Implimentazzjoni;

iv. Jiċċekkja, jivverifika u janalizza l-pjanijiet ta' azzjoni sottomessi mill-ministeri għat-twettiq tal-proġetti u tal-miżuri, u jassisti fil-kordinament u monitoraġġ tal-implimentazzjoni ta' proġetti tad-diversi ministeri, partikularment sabiex jkunu mħarsa prijoritajiet u skadenzi speċifiċi;

v. Isegwi mal-focal points u fejn hemm bżonn mal-Project Leaders permezz ta' telefonati jew laqgħat skont il-ħtieġa, janalizza r-rapporti mibgħutin mill-focal points dwar l-implimentazzjoni tal-proġetti skont il-pjanijiet ta' azzjoni

selected candidate within one (1) week from the date of the notification of appointment.

2.11 In terms of the requirements emanating from Directive 16, regarding the 'Governing Framework for Preventing and Managing Conflicts of Interest in the Public Administration', issued by the Principal Permanent Secretary on 27th November, 2023, and which came into force on 1st February, 2024, the selection board will assess candidates' previous employments to assess potential conflicts of interest. In this respect, candidates are to provide a completely updated CV, including qualifications and employment history with their application. Any potential conflict of interest matters noted will be reported to the respective Permanent Secretary, to ensure that should the candidate be recruited, such conflicts of interest would be appropriately managed;

Moreover, selected candidates are to report any known actual, potential or apparent conflicts of interest prior to accepting an appointment, through the prescribed Declaration available at Appendix 1 to Directive 16 (available from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Directives/Framework%20for%20Preventing%20and%20Managing%20COI%20in%20the%20Public%20Sector.pdf)).

Duties

3.1 The job duties for the post of Manager I include:

i. Assists the Director (Project Implementation) in preparing frequent updates and timely reporting on the implementation of Government projects and other initiatives;

ii. Monitors and reports regularly on the progress of the implementation of projects, inter alia those deriving from the budget and those identified by the Office of the Principal Permanent Secretary;

iii. Assists in the preparation, as well as keeping up to date the list of projects, measures and initiatives together with the respective ministries, on the measures falling under the responsibility of the Implementation Directorate;

iv. Checks, verifies and analyses action plans submitted by ministries for carrying out projects and measures, and assists in coordinating and monitoring of the implementation of projects of different ministries, while ensuring that priorities and deadlines and respected;

v. Follows up with focus points and where necessary Project Leaders through telephone calls or meetings as necessary, analyses the reports submitted by the Focal Points on the implementation of the projects according

approvati, u jżomm komunikazzjoni tajba u regolari mal-focal points u l-ministeri rispettivi;

vi. Jipprepara rapporti regolarment dwar l-istat tal-implimentazzjoni, b'mod partikolari dwar miri milħuqin, u fl-istess ħin jiġbed l-attenzjoni dwar nuqqasijiet jew kwistjonijiet oħra u jassisti fil-kumpilazzjoni ta' pubblikazzjonijiet u rapporti varji;

vii. Ikun responsabbli għal żamma xierqa ta' data u/jew statistika dwar it-twettiq, kif ukoll għall-kumpilazzjoni korretta ta' informazzjoni u rapporti għall-użu tal-Uffiċċju tas-Segretarju Permanenti Ewlieni;

viii. Jorganizza żjarat fuq il-post tax-xogħol biex ikun jista' jevalwa u jirrapporta fuq il-progress ta' proġett u jivverifika l-andament ta' tali xogħol, u jsegwi u jassisti fuq sfidi li l-ministeri jiffaċċjaw ma' partijiet terzi waqt l-implimentazzjoni tal-miżuri u proġetti li jaqgħu taħt ir-responsabbiltà tad-Direttorat;

ix. Jassisti fl-immaniġġjar u l-użu ta' sistemi online ta' monitoraġġ u tal-kollezzjoni tad-data, u jipprovdi analiżi fit-tbassir tal-progress ta' implimentazzjoni tal-miżuri u fil-kumpilazzjoni tad-data u l-informazzjoni skont kif meħtieġ;

x. Jassigura ż-żamma tajba ta' dokumentazzjoni skont kif mitlub;

xi. Jattendi laqgħat u fora oħra kemm f'Malta kif ukoll barra minn Malta kif ikun mitlub;

xii. Jassisti fit-tfassil u l-għoti ta' taħriġ u laqgħat kif mitlub;

xiii. Jassisti fit-twettiq ta' relazzjonijiet pubbliċi u ta' sensibilizzazzjoni kif meħtieġ mill-maniġment;

xiv. Iwettaq dmirijiet oħra li jistgħu jkunu assenjati mid-Direttur Ġenerali (Diviżjoni tal-Kordinazzjoni u Implimentazzjoni), id-Direttur (Implimentazzjoni ta' Proġetti) jew minn xi membru ieħor tal-maniġment;

xv. Kwalunkwe dmir ieħor hekk kif ordnat mis-Segretarju Permanenti Ewlieni.

Rekwiżiti tal-Eliġibbiltà

4.1 Sal-ħin u d-data tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, l-applikanti għandhom ikunu:
i. a. ċittadini ta' Malta; jew

b. ċittadini ta' Stati Membri oħra tal-Unjoni Ewropea li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin

to the approved action plans, and maintains good and regular communication with the respective focal points and ministries;

vi. Prepares reports regularly on the state of implementation, in particular on targets achieved, and at the same time draw attention on shortcomings or other issues, and assist in the compilation of various publications and reports;

vii. Be responsible for proper retention of performance data and/or statistics, as well as of the correct compilation of information and reports for the use of the Office of the Principal Permanent Secretary;

viii. Organises site visits to be able to evaluate and properly report on the progress of a project and verify the performance of such work, and follows up and assists on challenges ministries face with third parties during the implementation of measures and projects falling under the responsibility of the Directorate;

ix. Assists in the management and use of online monitoring and data collection systems, and provides analysis in the forecast of the progress of the implementation of the measures and in the compilation of data and information as necessary;

x. Ensures the upkeep of all documentation in the respective resources as required;

xi. Attends other meetings and fora both in Malta and abroad as requested;

xii. Assists in the delivery of training sessions, focus groups, etc. as required;

xiii. Assists in the conduct of public relations and outreach as required by management;

xiv. Performs any other duties that may be assigned by the Director General (Coordination and Implementation Division), the Director (Project Implementation) or any other member of management;

xv. Any other duties as directed by the Principal Permanent Secretary.

Eligibility Requirements

4.1 By the closing time and date of this call for applications, applicants must be:
i. a. citizens of Malta; or

b. citizens of other Member States of the European Union who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in

fi kwistjonijiet ta' impjieg bis-saħħa ta' leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

c. ċittadini ta' kwalunkwe pajjiż ieħor li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg minħabba li jkunu japplikaw għal dak il-pajjiż b'leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati dwar iċ-ċaqliq ħieles tal-ħaddiema; jew

d. kwalunkwe persuni oħra li għandhom jedd għal trattament ugwali daqs ċittadini Maltin fi kwistjonijiet ta' impjieg permezz tar-relazzjoni familjari tagħhom ma' persuni msemmija f'(a), (b) jew (c), skont kif hemm fil-liġi jew fil-leġiżlazzjoni tal-UE u dispożizzjonijiet ta' trattati msemmija hawn fuq; jew

e. ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw status ta' residenti li joqogħdu għal żmien twil f'Malta taħt ir-regolament 4 tar-Regolamenti tal-2006 dwar Status ta' Residenti li joqogħdu għal Żmien Twil (Ċittadini ta' Pajjiżi Terzi), jew li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-regolament 18(3) tal-istess regolamenti, flimkien mal-membri tal-familja ta' ċittadini ta' pajjiżi terzi li jkunu ngħataw permess ta' residenza taħt ir-Regolamenti tal-2007 dwar ir-Riunifikazzjoni tal-Familji; jew

f. Fil-pussess ta' dokument tar-residenza maħruġ skont id-dokument 'Status ta' Residenza ta' Ċittadini tar-Renju Unit u l-Membri tal-Familja tagħhom f'Malta skont il-Ftehim dwar l-Irtirar tar-Renju Unit u l-Irlanda ta' Fuq mill-Unjoni Ewropea u r-Regolamenti tal-Komunità Ewropea dwar l-Enerġija Atomika'.

Għandu jintalab il-parir tat-Taqsima taċ-Ċittadinanza fi ħdan l-Aġenzija Komunità Malta u tat-Taqsima tal-Espatrijati fi ħdan Identità skont il-ħtieġa fl-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet imsemmija hawn fuq.

Il-ħatra ta' kandidati msemmija f'(b), (c), (d) u (e) hawn fuq teħtieġ il-ħruġ ta' liċenzja tax-xogħol f'dawk il-każijiet fejn hija meħtieġa skont l-Att dwar l-Immigrazzjoni u leġiżlazzjoni sussidjarja. Jobsplus għandha tiġi kkonsultata skont il-ħtieġa dwar din il-materja.

ii. ikunu profiċjenti fil-lingwa Maltija u fil-lingwa Ingliża;

U

iii. ikollhom degree ta' Baċellerat rikonoxxuta f'Livell 6 tal-MQF (suġġetta għal minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET jew ekwivalenti*) fil-Project Management jew Management Studies jew Business Administration jew Public Management jew Amministrazzjoni Pubblika jew Kreattività u Innovazzjoni jew Quality Assurance Management jew Komunikazzjoni jew Finanzi jew

matters of employment by virtue of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

c. citizens of any other country who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment by virtue of the application to that country of EU legislation and treaty provisions dealing with the free movement of workers; or

d. any other persons who are entitled to equal treatment to Maltese citizens in matters related to employment in terms of the law or the abovementioned EU legislation and treaty provisions, on account of their family relationship with persons mentioned in paragraph (a), (b) or (c); or

e. third country nationals who have been granted long-term resident status in Malta under regulation 4 of the 'Status of Long-term Residents (Third Country Nationals) Regulations, 2006' or who have been granted a residence permit under regulation 18(3) thereof, together with family members of such third country nationals who have been granted a residence permit under the 'Family Reunification Regulations, 2007'; or

f. in possession of a residence document issued in terms of the 'Residence Status of United Kingdom Nationals and their Family Members in Malta in accordance with the Agreement on the Withdrawal of the United Kingdom and Northern Ireland from the European Union and the European Atomic Energy Community Regulations'.

The advice of the Citizenship Unit within Community Malta Agency and the Expatriates Unit within Identità should be sought as necessary in the interpretation of the above provisions.

The appointment of candidates referred to at (b), (c), (d) and (e) above would necessitate the issue of an employment licence in so far as this is required by the Immigration Act and subsidiary legislation. Jobsplus should be consulted as necessary on this issue.

ii. must be proficient in the Maltese and English languages;

AND

iii. in possession of a recognised Bachelor's degree at MQF Level 6 (subject to a minimum of 180 ECTS/ECVET credits, or equivalent*) in Project Management or Management Studies or Business Administration or Public Management or Public Administration or Creativity and Innovation or Quality Assurance Management or Communications or Finance or Economics or Information

Ekonomija jew Information Technology jew Humanities jew Public Policy jew Statistics jew f'oqsma rilevanti kif determinat mill-maniġment.

*Kwalifika ta' Baċellerat komparabbli rikonoxxuta, kif applikabbli, hija aċċettata biss suġġett għal dikjarazzjoni formali ta' rikonoxximent mill-MQRIC li tiġi sottomessa mal-applikazzjoni (suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-klawsola 5.4 tad-dokument tad-Dispożizzjonijiet Ġenerali). Kwalifika ta' Baċellerat rikonoxxuta mill-Università ta' Malta (mogħtija qabel l-2009) b'inqas minn 180 krettu ECTS/ECVET hija aċċettabbli sakemm jiġi vverifikat mill-MQRIC jew l-Università ta' Malta li l-ammont ta' xogħol huwa komparabbli mal-minimu ta' 180 krettu ECTS/ECVET.

Uffiċjali pubbliċi li japplikaw għal dan il-post iridu jkunu kkonfermati fil-ħatra attwali tagħhom, sakemm il-ħatra attwali ma tkunx fi klassi/linja ta' karriera differenti jew f'pożizzjoni definita, iżda jistgħu japplikaw għal grad/pożizzjoni inqas anke jekk mhux ikkonfermati u irrispettivament jekk hux fl-istess linja ta' karriera jew le. Riverżjoni għal ħatra preċedenti mhux ikkonfermata mhijiex possibbli.

4.2 (i) Barra minn hekk, kandidati li għadhom ma kisbux formalment l-ebda waħda mill-kwalifiki msemmija hawn fuq xorta jiġu kkunsidrati. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li ġew approvati għall-għoti tal-kwalifika inkwistjoni.

(ii) Aktar minn hekk, kandidati li bħalissa qed isegwu programm ta' studju rikonoxxut f'livell tal-MQF ogħla minn dak mitlub hawn fuq jiġu kkunsidrati wkoll. Dawn il-kandidati għandhom jissottomettu evidenza li temmew b'suċċess il-kretti meħtieġa tal-ECTS/ECVET, jew ekwivalenti, u laħqu l-livell tal-MQF meħtieġ, sal-ħin u d-data tal-għeluq tas-sejħa għall-applikazzjonijiet. L-applikanti prospettivi għandhom jinnutaw ir-rekwiżit li jipproduċu dikjarazzjonijiet ta' rikonoxximent tal-MQRIC fir-rigward tal-kwalifiki tagħhom mill-MQRIC, jew awtorità pertinenti oħra, kif applikabbli, skont id-dispożizzjonijiet applikabbli għal din is-sejħa għall-applikazzjonijiet (ara l-ħolqa aktar 'l isfel).

4.3 Kandidati li għadhom ma kisbux formalment jew għadhom mhux approvati għall-kwalifika rikjesta hekk kif speċifikata fil-paragrafu 4.1(iii) jew kif indikat f'paragrafu 3.1 tad-dispożizzjonijiet ġenerali (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf), xorta jiġu kkunsidrati, basta jibagħtu evidenza li jinsabu fl-aħħar fażi tal-kors li jwassal għall-għoti tat-tali kwalifika. Il-persuni maħtura jridu jġibu, jew ġew approvati, għat-tali kwalifika fi żmien sena mid-data tal-ħatra tagħhom. Jekk l-iskadenza għall-kisba tal-imsemmija kwalifka ma tintlaħaqx, il-ħatra, għal din ir-raġuni, tiġi awtomatikament terminata.

Technology or Humanities or Public Policy or Statistics or in relevant areas as determined by management.

*A recognised comparable Bachelor's qualification, as applicable, is only accepted subject to an MQRIC formal recognition statement being submitted with the application (subject to the provisions of clause 5.4 of the General Provisions document). A recognised Bachelor's qualification from the University of Malta (awarded pre-2009) with less than 180 ECTS/ECVET credits is acceptable provided that it is verified by MQRIC or the University of Malta that the workload is comparable to the minimum of 180ECTS/ECVET credits.

Public officers applying for this post must be confirmed in their current appointment, unless the current appointment is in a different class/career stream or in a definite position, but may apply for a lower grade/position even if not confirmed and whether in the same stream or not. Reversion to previous unconfirmed appointment is not possible.

4.2 (i) Moreover, candidates who have not yet formally obtained any of the abovementioned qualifications will still be considered. Such candidates are to submit evidence that they have been approved for the award of the qualification in question.

(ii) Furthermore, candidates who are currently following a recognised programme of study at a higher MQF level than that requested above will also be considered. Such candidates are to submit evidence that they have successfully completed the necessary ECTS/ECVET credits, or equivalent, and attained the required MQF level, by the closing time and date of the call for applications. Prospective applicants should note the requirement to produce MQRIC recognition statements in respect of their qualifications from MQRIC, or other designated authorities, as applicable, as per provisions applicable to this call for applications (see link below).

4.3 Candidates who have not yet formally obtained or are not yet approved for the qualification specified in paragraph 4.1 (iii) or else as indicated in paragraph 3.1 of the general provisions (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) will still be considered provided that they submit evidence that they are in the final phase of their course leading to such qualification. Appointees must obtain, or be approved, for the award of such qualification within one year of their appointment date. If this stipulated deadline for the attainment of such qualification is not met, the appointment will be, for this reason, automatically terminated.

Sottomissjoni ta' Dokumentazzjoni

5.1 Il-kwalifiki u l-esperjenza li l-persuna jkollha għandhom jintwerew b'ċertifikati/traskrizzjonijiet u/jew dokumenti, li kopja tagħhom għandha tkun skennjata u mibgħuta permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Id-dokumenti oriġinali għandhom, mingħajr eċċezzjoni, jintwerew waqt l-intervista.

Proċeduri tal-Għażla

6.1 L-applikanti eliġibbli jiġu assessjati minn bord tal-għażla biex jiġi ddeterminat min hu adattat għall-post. Il-marka massima għal dan il-proċess tal-għażla hija 100% u l-marka li persuna trid iġġib biex tgħaddi hija 50%.

6.2 Tingħata kunsiderazzjoni xierqa lill-kandidati li, minbarra dak rikjest f'paragrafi 4.1 sa 4.3, għandhom esperjenza ta' xogħol rilevanti u ppruvata.

Sottomissjoni tal-Applikazzjonijiet

7.1 L-applikazzjonijiet għandhom jiġu sottomessi, għall-attenzjoni tas-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, permezz tal-Portal tar-Reklutaġġ tal-Gvern online **biss** (https://recruitment.gov.mt). L-applikazzjonijiet għandhom jinkludu Curriculum Vitae kompletament aġġornat (li għandu jinkludi lista tal-kwalifiki tal-applikant u l-istorja tal-impjieg). Id-data tal-għeluq tal-applikazzjonijiet hija s-1.30 pm (Ħin Ċentrali Ewropew) ta' nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025. Ittra elettronika ġġenerata mill-kompjuter tintbagħat bħala rċevuta tal-applikazzjoni. Aktar dettalji dwar is-sottomissjoni tal-applikazzjonijiet jinsabu fid-dispożizzjonijiet ġenerali msemmija hawn isfel.

7.2 Hija r-responsabbiltà tal-applikanti li ma jħallux sal-aħħar mument biex jissottomettu l-applikazzjoni tagħhom.

7.3 Applikazzjonijiet li jaslu wara d-data u l-ħin tal-għeluq (i.e. applikazzjonijiet tard) ma jiġux aċċettati.

7.4 Applikanti jingħataw sa jumejn (2) xogħol wara d-data u l-ħin tal-għeluq ta' din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, biex jissottomettu dokumenti mhux korretti jew mhux mimlija kif suppost jew nieqsa.

Dispożizzjonijiet Ġenerali Oħra

8. Dispożizzjonijiet ġenerali oħra dwar din is-sejħa għall-applikazzjonijiet, b'referenza partikolari għal:

benefiċċji applikabbli, kundizzjonijiet u regoli/regolamenti;
applikazzjonijiet laterali;

Submission of Supporting Documentation

5.1 Qualifications and experience claimed must be supported by certificates/transcripts and/or testimonials, copies of which are to be scanned and sent through the Recruitment Portal (https://recruitment.gov.mt).

5.2 Original certificates and/or testimonials are to be invariably produced for verification at the interview.

Selection Procedures

6.1 Eligible applicants will be assessed by a selection board to determine their suitability for the post. The maximum mark for this selection process is 100% and the pass mark is 50%.

6.2 Due consideration will be given to applicants who, besides the requisites indicated in paragraphs 4.1 to 4.3, have proven relevant work experience.

Submission of Applications

7.1 Applications are to be submitted, for the attention of the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, through the online Government Recruitment Portal **only** (https://recruitment.gov.mt). Applications are to include a Curriculum Vitae, completely up to date (which should include a list of qualifications held by applicant and the employment history). The closing date of the receipt of applications is 1.30 p.m. (Central European Time) of Friday, 1st August, 2025. A computer-generated email will be sent as an acknowledgement of the application. Further details concerning the submission of applications are contained in the general provisions referred to below.

7.2 It is the responsibility of the applicants not to leave until the last moment for submission of their application.

7.3 Applications which are received after closing date and time (i.e. late applications) would not be accepted.

7.4 Applicants are granted up to two (2) working days after closing date and time of this call for applications, to submit any incorrect or incomplete or missing documents.

Other General Provisions

8. Other general provisions concerning this call for applications, with particular reference to:

applicable benefits, conditions and rules/regulations;
lateral applications;

bdil raġonevoli għall-persuni rreġistrati b'diżabbiltà;

sottomissjoni ta' dikjarazzjoni ta' rikonoxximent dwar il-kwalifiki;
kwalifiki f'livell ogħla;
livell komparattiv tal-impjegati tas-Settur Pubbliku;
rinunzji ta' applikazzjonijiet pendenti;
pubblikazzjoni tar-riżultat;
eżami mediku;
proċess sabiex tiġi sottomessa petizzjoni dwar ir-riżultat;

aċċess għall-formola tal-applikazzjoni u dettalji relatati;
żamma ta' dokumenti,

jistgħu jiġu aċċessati minn (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_MT.pdf) jew jinkisbu mis-Sezzjoni tal-People Management, Direttorat Finanzi u Amministrazzjoni, Uffiċċju tal-Prim Ministru, Berġa ta' Kastilja, Il-Belt Valletta. Dawn id-dispożizzjonijet ġenerali għandhom jiġu meqjusa bħala parti integrali minn din is-sejħa għall-applikazzjonijiet.

Is-sit elettroniku u l-indirizz elettroniku tad-Direttorat huma (http://www.opm.gov.mt) u (human-resources.opm@gov.mt).

It-18 ta' Lulju, 2025

KUNSILL LOKALI X-XEWKIJA

Vakanza għal Uffiċjal Eżekuttiv (Skala 13)

Permess tal-Jobsplus 1169/2024

Il-Kunsill Lokali x-Xewkija jgħarraf li hemm vakanza għall-post ta' uffiċjal eżekuttiv (Skala 13)

L-applikant għandu jkollu:

Żewġ suġġetti ta' Livell Avvanzat (minimum sa grad Ċ jew ekwivalenti) u tliet suġġetti oħra ta' Livell Ordinarju (minimum sa Grad Ċ jew ekwivalenti), li jinkludu l-Malti, l-Ingliż u l-Matematika (f'Livell Avvanzat jew Ordinarju).

Esperjenza fil-Kompjuter – Livell ta' ECDL jew għarfien ta' Microsoft Office.

Aktar dettalji dwar id-dmirijiet u rekwiżiti tal-eligibbiltà marbuta ma' din il-post jistgħu jintalbu permezz ta' ittra elettronika lil (marion.mejlak.1@gov.mt) jew bin-numru tat-telefown 2155 8822.

Applikazzjonijiet flimkien ma' kopja tal-karta tal-identità, CV u ċertifikati oħra relatati ma' din is-sejħa għandhom jintbgħatu sa mhux aktar tard mit-Tnejn, 28 ta' Lulju, 2025 permezz ta' ittra elettronika lil (marion.mejlak.1@gov.mt) jew bil-posta lil:

reasonable accommodation for registered persons with disability;
submission of recognition statements in respect of qualifications;
qualifications at a higher level;
comparative level of Public Sector employees;
renouncement of pending applications;
publication of the result;
medical examination;
the process for the submission of petitions concerning the result;
access to application forms and related details;
retention of documents,

may be accessed from (https://publicservices.gov.mt/en/people/Documents/Recruitment_GenProvs/General%20Provisions_ENG.pdf) or may be obtained from the People Management Section, Finance and Administration Directorate, Office of the Prime Minister, Auberge de Castille, Valletta. These general provisions are to be regarded as an integral part of this call for applications.

The website address and email address of the receiving Directorate are (http://www.opm.gov.mt) and (human-resources.opm@gov.mt).

18th July, 2025

XEWKIJA LOCAL COUNCIL

Vacancy for Executive Officer (Scale 13)

Jobsplus Permit 1169/2024

The Xewkija Local Council has a vacancy for the position of Executive Officer (Scale 13).

The applicant must have:

Two Advanced Level subjects (minimum Grade C or equivalent) and three other Ordinary Level subjects (minimum Grade C or equivalent), which must include Maltese, English, and Mathematics (at either Advanced or Ordinary Level).

Computer experience – ECDL level or knowledge of Microsoft Office.

Further details regarding the duties and eligibility requirements for this post may be requested via email to (marion.mejlak.1@gov.mt) or by telephone on 2155 8822.

Applications, together with a copy of the identity card, CV, and other relevant certificates related to this call, must be sent by not later than Monday, 28th July, 2025, either by email to (marion.mejlak.1@gov.mt) or by post to:

Is-Segretarju Eżekuttiv
Kunsill Lokali x-Xewkija
28, Triq Santa Katarina
Ix-Xewkija XWK 2032

Kandidati eligibbli jissejħu għal intervista.

It-18 ta' Lulju, 2025

KUNSILL LOKALI X-XEWKIJA

Vakanza għal Front-office Assistant Clerk (Skala 16)

Permess tal-Jobsplus 1168/2024

Il-Kunsill Lokali Xewkija jgħarraf li hemm vakanza għall-post ta' Front-office Assistant Clerk (Skala 16).

L-applikant għandu jkollu:

L-abbiltà li jaħdem f'tim u f'ambjent impenjattiv mingħajr superviżjoni;

Affidabbiltà, motivazzjoni personali u versatilità f'kompiti assenjati;

Ħila li jagħti prijorità u jikkomunika b'mod effettiv kemm bil-Malti kif ukoll bl-Ingliż (bil-miktub u mitkellem);

Liċenzja tas-sewqan valida;

Għarfien tal-kompjuter (ECDL);

Attitudni pożittiva u flessibbiltà;

Lest li jaħdem f'ħinijiet flessibbli, inkluż is-Sibtijiet;

Għarfien tajjeb tal-Marketing u n-Negozju.

Aktar dettalji dwar id-dmirijiet u rekwiżiti tal-eligibbiltà marbuta ma' din il-post jistgħu jintalbu permezz ta' ittra elettronika lil (marion.mejlak.1@gov.mt) jew bin-numru tat-telefown 2155 8822.

Applikazzjonijiet flimkien ma' kopja tal-karta tal-identita, CV u ċertifikati oħra relatati ma' din is-sejħa għandhom jintbgħatu sa mhux aktar tard mit-28 ta' Lulju, 2025, permezz ta' ittra elettronika lil (marion.mejlak.1@gov.mt) jew bil-posta lil:

Is-Segretarju Eżekuttiv
Kunsill Lokali x-Xewkija
28, Triq Santa Katarina
Ix-Xewkija XWK 2032

Kandidati eligibbli jissejħu għal intervista.

It-18 ta' Lulju, 2025

The Executive Secretary
Xewkija Local Council
28, Triq Santa Katarina
Xewkija XWK 2032

Eligible candidates will be called for an interview.

18th July, 2025

XEWKIJA LOCAL COUNCIL

Vacancy for Front-office Assistant Clerk (Scale 16)

Jobsplus Permit 1168/2024

The Xewkija Local Council has a vacancy for the position of a Front-office Assistant Clerk (Scale 16).

The applicant must have:

Ability to work in a team and in a busy environment without supervision;

Reliability, self-motivation and versatility in carrying out assigned tasks;

Prioritisation and effective communication in both Maltese and English (verbally and in writing);

Valid driving licence;

Computer knowledge (ECDL);

'Can do' attitude and flexibility;

Willingness to work flexible hours, including on Saturdays;

Good command of Marketing and Business.

Further details regarding the duties and eligibility requirements for this post may be requested via email to (marion.mejlak.1@gov.mt) or by telephone on 2155 8822.

Applications, together with a copy of the identity card, CV, and other relevant certificates related to this call, must be sent by not later than 28th July, 2025, either by email to (marion.mejlak.1@gov.mt) or by post to:

The Executive Secretary
Xewkija Local Council
28, Triq Santa Katarina
Xewkija XWK 2032

Eligible candidates will be called for an interview.

18th July, 2025

MINISTERU GĦALL-AGRIKOLTURA, IS-SAJD U D-DRITTIJIET TAL-ANNIMALI

Avviż dwar Sejħa għall-Proposti ta' Proġetti taħt il-Fond tal-Akkwakultura skont L.S. 425.12. Regolamenti dwar l-Operazzjonijiet tal-Akkwakultura

Id-Dipartiment tas-Sajd u l-Akkwakultura fi ħdan il-Ministeru tal-Agrikoltura, is-Sajd u d-Drittijiet tal-Annimali jixtieq iħabbar li se tiġi mnedija sejħa għall-proposti ta' proġetti. L-għotja massima għal kull proposta ta' proġett li jiġi aċċettat hi ta' €10,000.

Is-sejħa tiftaħ fil-21 ta' Lulju, 2025 u tagħlaq fil-25 ta' Lulju, 2025, f'nofsinhar. Il-formola tal-applikazzjoni online għas-sottomissjoni ta' proposti għal proġetti u dokumentazzjoni rlevanti hija disponibbli fuq (https://dfa.gov.mt/en/aquaculture-fund) L-applikazzjonijiet għandhom jiġu indirizzati lill-Board tal-Fond tal-Akkwakultura u għandhom jinġiebu personalment (by hand) id-Dipartiment tas-Sajd u l-Akkwalkultura, fl-Agriculture Research and Innovation Hub (Għammieri), Il-Marsa, fid-dati, u l-ġranet ta' bejniethom, imsemmijin hawn fuq.

Aktar tagħrif dwar il-Fond tal-Akkwakultura u dwar din is-sejħa jista' jinkiseb mis-sit elettroniku (https://dfa.gov.mt/en/aquaculture-fund/).

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTRY FOR AGRICULTURE, FISHERIES AND ANIMAL RIGHTS

Announcement of a Call for Project Proposals Under the Aquaculture Fund in line with S.L. 425.12 Regulations on Aquaculture Operations

The Department of Fisheries and Aquaculture, within the Ministry for Agriculture, Fisheries and Animal Rights announces the launch of a call for project proposals. Maximum grant for each project proposal accepted is of €10,000.

The call will open on the 21st July, 2025 and closes on the 25th July, 2025. The online application form for the submission of project proposals and supporting documentation is available on (https://dfa.gov.mt/en/aquaculture-fund/). All applications are to be addressed to the Aquaculture Fund Board, and submission is to be done by hand at the Department of Fisheries and Aquaculture, Agriculture Research and Innovation Hub (Għammieri), Marsa, within the dates mentioned above.

More information on the Aquaculture Fund and on this call may be obtained from (https://dfa.gov.mt/en/aquaculture-fund/).

18th July, 2025

KUNSILL NAZZJONALI TAL-KTIEB

Ir-riżultati tal-Fond Malti tal-Ktieb 2025

Il-Kunsill Nazzjonali tal-Ktieb (MEYR) ippubblika r-riżultati tal-Fond Malti tal-Ktieb 2025. L-ismijiet tal-benefiċjarji kollha jistgħu jiġu aċċessati minn (https://ktieb.org.mt/mt/uncategorized-mt/johorgu-r-rizultati-tal-fond-malti-tal-ktieb-2025/).

It-18 ta' Lulju, 2025

NATIONAL BOOK COUNCIL

Results of the Malta Book Fund 2025

The National Book Council (MEYR) has published the results of the Malta Book Fund 2025. The list of all the beneficiaries can be found at (https://ktieb.org.mt/news-en/the-results-of-the-malta-book-fund-2025-are-out/).

18th July, 2025

KAMRA TAD-DEPUTATI

Parlament ta' Malta

Avviż ta' Direct Order

Skont ir-Regolament 111 (2) tar-Regolamenti dwar ix-Xiri Pubbliku L.N. 352 tal-2016.

Upgrade to UTP for FortiGate-200F effective from the date of installation, up to 4th September, 2029 at the House of Representatives, Parliament of Malta, with ICT Solutions Ltd, Malta.

THE HOUSE OF REPRESENTATIVES

Parliament of Malta

Notice of Direct Order

In terms of Regulation 111 (2) of the Public Procurement Regulations L.N. 352 of 2016.

Upgrade to UTP for FortiGate-200F effective from the date of installation, up to 4th September, 2029, at the House of Representatives, Parliament of Malta, with ICT Solutions Ltd, Malta.

It-Tlieta, 8 ta' Lulju, 2025, il-Ministeru għall-Finanzi approva talba tal-Kamra tad-Deputati, Parlament ta' Malta, sabiex isir 'Upgrade to UTP for FortiGate-200F' b'seħħ mid-data ta' installazzjoni sal-4 ta' Settembru 2029, ma' ICT Solutions Ltd, 1, Triq il-Birrerija, L-Imrieħel BKR 3000, bi spiża ta' €27,864.22, VAT eskluża.

It-18 ta' Lulju, 2025

MALTA BUSINESS REGISTRY

Lista ta' kuntratti tal-offerta mogħtija mill-Malta Business Registry matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2025 u t-30 ta' Ġunju, 2025, ippubblikata skont Regolament 79(2)(k) tal-Public Procurement Regulations S.L. 601.03.

It-18 ta' Lulju, 2025

Nru *No.*	Numru ta' Referenza tal-Offerta *Tender Reference Number*	Titlu tal-Offerta/Suġġett tal-Offerta *Tender Title/Subject of Tender*	Data tal-Għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Contractor's Name*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract Value Excl. VAT*
1	CT 2290/2024	Services Tender for a Central Data Repository Online Portal, Support and Maintenance Services for the Malta Business Registry	07/05/2025	Data Trust Consortium	€1,300,000.00
2	SPD7/2024/038	Tender for the Lease of a Low Emissions 9-Seater Vehicle for the Malta Business Registry (MBR)	02/04/2025	Aquarius Rent A Car	€47,450.00
3	SPD7/2025/003	Supplies Framework Contract for the Supply and Delivery of Custom File Covers to the Malta Business Registry	30/05/2025	Inserv Limited	€27,600.00
4	CT 2332/2024/1	Framework Agreement for the Provision of Health and Life Insurance Policies for the Malta Business Registry – Lot 1 – Group Health Insurance	13/06/2025	Antes Insurance Brokers	€447,952.23
5	CT 2332/2024/2	Framework Agreement for the Provision of Health and Life Insurance Policies for the Malta Business Registry – Lot 2 – Group Life Insurance	13/06/2025	AIB Insurance Brokers Limited	€190,269.94
6	CT 2185/2024	Framework Contract for the Provision of Cleaning Services for the Malta Business Registry using Environmentally Friendly Cleaning Materials	13/03/2025	AGVHR Management	€539,801.60

On Tuesday, 8th July, 2025, the Ministry for Finance approved a request from the House of Representatives, Parliament of Malta, to upgrade the UTP for FortiGate-200F effective from the date of installation, up to 4th September, 2029, at the House of Representatives, Parliament of Malta, with ICT Solutions Ltd, 1, Triq il-Birrerija, Mrieħel BKR 3000, for the sum of €27,864.22, excluding VAT.

18th July, 2025

MALTA BUSINESS REGISTRY

List of tender contracts awarded by the Malta Business Registry during the period between 1st January, 2025 and 30th June, 2025, published in terms of Regulation 79(2)(k) of the Public Procurement Regulations S.L. 601.03. ˙&˙&˙

18th July, 2025

MINISTERU GĦALL-EKONOMIJA, L-INTRAPRIŻI U PROĠETTI STRATEĠIĊI

Lista ta' offerti, varjazzjonijiet u direct orders mogħtija mill-Ministeru għall-Ekonomija, l-Intrapriżi u Proġetti Strateġiċi matul il-perjodu bejn l-1 ta' Jannar, 2025 u t-30 ta' Ġunju, 2025, ippubblikata skont l-Artiklu 111 (2) tar-Regolamenti tal-2016 dwar l-Akkwist Pubbliku (S.L 601.03) u skont ċ-ċirkulari tad-Dipartiment tal-Kuntratti Nru 12/2021.

It-18 ta' Lulju, 2025

MINISTRY FOR THE ECONOMY, ENTERPRISE AND STRATEGIC PROJECTS

List of tenders, variations and direct orders awarded by the Ministry for the Economy, Enterprise and Strategic Projects during the period between the 1st January, 2025 and 30th June, 2025, published in terms of Article 111 (2) of the Public Procurement Regulations 2016 (S.L 601.03) and in accordance with Contracts Circular No. 12/2021.

18th July, 2025

Offerti/*Tenders*

Numru ta' Referenza *Reference Number*	Isem tal-Offerta *Tender Name*	Data tal-għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Name of Contractor*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract value Excluding VAT*
NIL	NIL	NIL	NIL	NIL

Direct Orders

Numru ta' Referenza *Reference Number*	Isem *Name*	Data tal-għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Name of Contractor*	Valur tal-Kuntratt Eskluża l-VAT *Contract value Excluding VAT*
100/2022/25	Market intelligence (Extension of approval)	15/01/2025	Hanuman Partners Limited	€21,000

Varjazzjonijiet/*Variations*

Numru ta' Referenza *Reference Number*	Isem *Name*	Data tal-għotja *Award Date*	Isem tal-Kuntrattur *Name of Contractor*	Valur tal-Varjazzjoni Eskluża l-VAT *Variation value Excluding VAT*
NIL	NIL	NIL	NIL	NIL

KUNSILL LOKALI BIRKIRKARA

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali Birkirkara jgħarraf li, nhar is-Sibt, 23 ta' Awwissu, 2025, mis-6.00 a.m. sat-3.00 p.m., it-toroq hawn imsemmija se jkunu magħluqa għat-traffiku u ħadd ma jista' jipparkja fihom:

Triq Brared, Triq Anġlu Mallia l-biċċa tan-naħa ta' isfel tat-triq, Triq in-Naxxar sa ħdejn l-HSBC, u Triq il-Wied minn ħdejn l-HSBC sa ħdejn Govè Bar.

It-18 ta' Lulju, 2025

BIRKIRKARA LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic and Parking

The Birkirkara Local Council notifies that on Saturday, 23rd August, 2025, from 6.00 a.m. to 3.00 p.m., the streets listed below will be closed to traffic and no parking will be allowed:

Triq Brared, Triq Anġlu Mallia lower part of the street, Triq in-Naxxar till near HSBC and Triq il-Wied from near HSBC to near Govè Bar.

18th July, 2025

KUNSILL LOKALI BIRKIRKARA

Sospensjoni ta' Traffiku u Parkeġġ

Il-Kunsill Lokali Birkirkara jgħarraf li nhar il-Ħamis, 21 ta' Awwissu, 2025, minn nofsinhar, sa nhar il-Ħadd, 24 ta' Awwissu, 2025, f'nofsillejl, Triq il-Wied se tkun magħluqa għat-traffiku u ħadd ma jista' jipparkja fiha kif indikat hawn taħt:

Mill-punt ħdejn Govè Bar, Triq il-Wied kantuniera ma' Triq San Vinċenz, sa ħdejn l-HSBC, Triq il-Wied kantuniera ma' Triq in-Naxxar.

It-traffiku se jiġi devjat għal Triq il-Knisja l-Qadima.

It-18 ta' Lulju, 2025

BIRKIRKARA LOCAL COUNCIL

Suspension of Traffic and Parking

The Birkirkara Local Council notifies that from Thursday, 21st August, 2025, at noon, to Sunday, 24th August, 2025, at midnight, Triq il-Wied will be closed to traffic and no parking will be permitted, as indicated below:

From the area near Govè Bar, Triq il-Wied corner with Triq San Vinċenz, up to the area near HSBC, Triq il-Wied corner with Triq in-Naxxar.

Traffic will be diverted through Triq il-Knisja l-Qadima.

18th July, 2025

AWTORITÀ TAL-ARTIJIET

L-Uffiċjal Kap Eżekuttiv, Awtorità tal-Artijiet, jgħarraf li:

Offerti ssiġillati għall-avviżi li ġejjin għandhom jintefgħu fil-Kaxxa tal-Offerti tal-Awtorita' tal-Artijiet, Berġa tal-Baviera, Valletta, sal-10.00 a.m. tal-Ħamis, 24 ta' Lulju, 2025.

Avviż Nru. 24. Bejgħ tale quale tal-Fond Kummerċjali bl-arja mhux inkluża f'Nru 65, Triq San Duminku, Tas-Sliema, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.2022_0087. Din il-proprjetà hija mniffda mal-Fond f'Nri 66 u 66A, Triq San Duminku, Tas-Sliema, u dawn il-proprjetajiet flimkien jiffurmaw ħanut wieħed. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €9,200 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tnejn u disgħin elf ewro (€92,000) ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal drtitt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru. 32 tal-Kapitolu Nru 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Avviż Nru. 25. Għotja b'ċens perpetwu revedibbli ta' sit tale quale fit-Telgħa tax-Xemxija, ix-Xemxija, fil-limiti ta' San Pawl il-Baħar kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.41_88_2. Min jirbaħ l-offerta għandu ċans sabiex jifdi dan iċ-ċens matul l-ewwel ħmistax-il (15) sena wara reviżjoni skont kif hemm spjegat bid-dettall fuq il-kundizzjonijiet taċ-ċens. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €50,000 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' tnejn u erbgħin elf u ħames mija u wieħed u sebgħin ewro (€42,571) fis-sena ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

LANDS AUTHORITY

The Chief Executive Officer, Lands Authority, notifies that:

Sealed tenders in respect of the following advertisements have to be deposited in the Tender Box at the Lands Authority, Auberge de Baviere, Valletta by 10.00 a.m. on Thursday, 24th July, 2025.

Advt No. 24. Sale tale quale of the Commercial Premises without its own airspace at No. 65, Triq San Duminku, Tas-Sliema as shown edged in red on the plan P.D.2022_0087. This property is interconnected with the premises at Nos 66 and 66A, Triq San Duminku, Tas-Sliema, which together form of one whole shop. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €9,200 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of ninety-two thousand euro (€92,000) will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Advt No. 25. Grant on a perpetual revisable emphyteusis of a Site tale quale at it-Telgha tax-Xemxija, Xemxija, in the limits of Saint Paul's Bay, as shown edged in red on the plan P.D.41_88_2. The winning bidder has the chance to redeem this emphyteusis within the first fifteen (15) years after a revision as explained in detail in the emphyteutical conditions. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €50,000 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of forty-two thousand and five hundred and seventy-one euro (€42,571) per annum will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

Avviż Nru. 26. Bejgħ tale quale ta' store bl-arja mhux inkluża f'Nru 18, Row E3, lil hemm minn Triq Vincenzo Bugeja, Birkirkara, kif muri bl-aħmar fuq il-pjanta P.D.11_81_7_18. L-offerti għandhom ikunu akkumpanjati b'bid-bond għall-ammont ta' €10,100 kif stipulat fil-kundizzjonijiet tal-offerta. Offerti anqas mill-ammont ta' mija u għaxart elef ewro (€110,000) ma jiġux ikkunsidrati. Din l-offerta tista' tkun suġġetta għal dritt magħruf bħala dritt tal-ewwel rifjut skont artikolu Nru 32 tal-Kapitolu Nru. 573 tal-Liġijiet ta' Malta. Irid isir ħlas ta' €50 għad-dokumenti tal-offerta.

Dawn l-avviżi qegħdin jiġu ppubblikati bħala stedina għall-pubbliku sabiex jakkwista d-dokumenti tal-offerta online. L-offerenti għandhom jirreferu għall-kundizzjonijiet kollha tad-dokument tal-offerta u huma mitluba li jaqraw sew dawn id-dokumenti. L-offerti għandhom isiru biss fuq il-formola preskritta, li flimkien mal-kundizzjonijiet rilevanti u dokumenti oħra jistgħu jinkisbu billi tagħżel 'Buy Tender' fuq il-paġna ta' dawn L-offerti fis-sit (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). Il-ħlas ta' ħamsin ewro (€50) għandu jsir permezz tas-sistema online tas-sit tal-Awtorità tal-Artijiet bil-card bankarja tal-preferenza tiegħek.

It-18 ta' Lulju, 2025

KUNSILL MALTI GĦAS-SETTUR TAL-VOLONTARJAT

Il-Kunsill Malti għas-Settur tal-Volontarjat jgħarraf li Fondazzjoni għall-Opri Soċjali fl-Arċidjoċesi ta' Malta qiegħda tħabbar pubblikazzjoni għal sejħa għal offerta:

Referenza tal-Proġett VOPS A2.03.2025

Fondazzjoni għall-Opri Soċjali Fl-Arċidjoċesi ta' Malta teħtieġ l-offerta ta' servizzi għall-provvista, installazzjoni u kummissjunar ta' passenger lift bħala parti mill-VOPS A2.03.2025 'Installation of lift to ensure accessibility to all at Dingli Parish Centre'.

Dawk interessati għandhom ibagħtu ittra elettronika għall-ispeċifikazzjoni lil (fondazzjonioprisocjali@gmail.com).

L-offerta tagħlaq nhar il-Ġimgħa, l-1 ta' Awwissu, 2025, f'nofsinhar

Dan il-proġett ġie ffinanzjat permezz tal-Voluntary Organisations Project Scheme amministrat mill-Kunsill Malti għas-Settur tal-Volontarjat f'isem il-Ministeru għall-Inkluzjoni u l-Volontarjat.

It-18 ta' Lulju, 2025

Advt No. 26. Sale tale quale of a store without it own airspace at No. 18, Row E3, off Triq Vincenzo Bugeja, Birkirkara, as shown edged in red on the plan P.D.11_81_7_18. Tenders are to be accompanied by a bid-bond for an amount of €10,100 as stipulated in the tender conditions. Offers below the amount of one hundred and ten thousand euro (€110,000) will not be considered. This tender may be subject to the right known as the right of first refusal as per article No. 32 of Chapter No. 573 of the Laws of Malta. A fee of €50 will be charged for the tender documents.

These advertisements are being published as an invitation to the public to acquire tender documents online. The bidders are to refer to all the conditions of the tender document and are invited to carefully read these conditions. Tenders should be submitted only on the prescribed form, which together with the relevant conditions and other documents, may be obtained by clicking on 'Buy Tender' on the webpage where these tenders are available on (https://landsauthority.org.mt/services/tendering/). A fee of fifty euro (€50) must be paid through the online system of the Lands Authority website by using your preferred banking card.

18th July, 2025

MALTA COUNCIL FOR THE VOLUNTARY SECTOR

The Malta Council for the Voluntary Sector notifies that Fondazzjoni għall-Opri Soċjali fl-Arċidjoċesi ta' Malta is requesting the:

Call for tenders Project Reference VOPS A2.03.2025

Fondazzjoni għall-Opri Soċjali fl-Arċidjoċesi ta' Malta needs the supply, installation and commissioning of a passenger lift as part of the VOPS A2.03.2025 'Installation of lift to ensure accessibility to all at Dingli Parish Centre'.

Prospective bidders are invited to send an email for specifications to (fondazzjonioprisocjali@gmail.com).

Deadline for submissions is on Friday, 1st August, 2025, at noon.

This project has been funded through the Voluntary Organisations Project Scheme managed by the Malta Council for the Voluntary Sector supported by the Ministry for Inclusion and the Voluntary Sector.

18th July, 2025

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Is-CEO (Sourcing and Supply Chain Management) għas-Central Procurement and Supplies Unit, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Calls imniżżla hawn taħt għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tat-Tnejn, 21 ta' Lulju, 2025.

ERU1407U25 – Devices
ERU1407U25A – Devices
ERU1407U25B – Devices
ERU1407U25C – Devices
ERU1507U25 – Medicinal
ERU1507U25A – Devices
ERU1507U25B – Medicinal
ERU1507U25C – Medicinal
ERU1507U25D – Medicinal

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

It-18 ta' Lulju, 2025

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The CEO (Sourcing and Supply Chain Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health and Active Ageing, notifies that submissions for the below listed ERU Competitive Calls will be received up to 10.00 a.m. on Monday, 21st July, 2025.

ERU1407U25 – Devices
ERU1407U25A – Devices
ERU1407U25B – Devices
ERU1407U25C – Devices
ERU1507U25 – Medicinal
ERU1507U25A – Devices
ERU1507U25B – Medicinal
ERU1507U25C – Medicinal
ERU1507U25D – Medicinal

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

18th July, 2025

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

Is-CEO (Sourcing and Supply Chain Management) għas-Central Procurement and Supplies Unit, Ministeru għas-Saħħa u l-Anzjanità Attiva, jgħarraf illi s-sottomissjonijiet tal-ERU Competitive Calls imniżżla hawn taħt għandhom jintlaqgħu sal-10.00 a.m. tat-Tlieta, 22 ta' Lulju, 2025.

ERU1607U25 – Devices
ERU1607U25A – Devices
ERU1607U25B – Medicinal
ERU1607U25C – Devices
ERU1607U25D – Devices
ERU1607U25E – Devices (to be cancelled)
ERU1607U25F – Medicinal
ERU1607U25G – Medicinal
ERU1607U25H – Medicinal

Sejħiet kompetittivi tal-Emergency Response Unit (ERU) jistgħu jitniżżlu mis-sit elettroniku tas-CPSU.

Sottomissjonijiet għal din is-sejħa għal kompetizzjoni għandhom jiġu sottomessi skont l-istruzzjonijiet mogħtija fid-dossier.

It-18 ta' Lulju, 2025

CENTRAL PROCUREMENT AND SUPPLIES UNIT

The CEO (Sourcing and Supply Chain Management) for the Central Procurement and Supplies Unit within the Ministry for Health and Active Ageing, notifies that submissions for the below listed ERU Competitive Calls will be received up to 10.00 a.m. on Tuesday, 22nd July, 2025.

ERU1607U25 – Devices
ERU1607U25A – Devices
ERU1607U25B – Medicinal
ERU1607U25C – Devices
ERU1607U25D – Devices
ERU1607U25E – Devices (to be cancelled)
ERU1607U25F – Medicinal
ERU1607U25G – Medicinal
ERU1607U25H – Medicinal

Emergency Response Unit (ERU) Competitive Calls can be downloaded from the CPSU website.

Submissions for this call for competition are to be submitted as per instructions given in the dossier.

18th July, 2025

MALTA ENTERPRISE

Espressjoni ta' Interess għal Esperti Tekniċi

Malta Enterprise tgħarraf illi qed tilqa' espressjonijiet ta' interess biex tistabbilixxi grupp ta' esperti tekniċi. Dawn l-esperti se jiġu ingaġġati fl-evalwazzjoni ta' aspetti xjentifiċi u tekniċi ta' applikazzjonijiet varji relatati ma' miżuri amministrati minn Malta Enterprise.

Iktar informazzjoni, bħad-dettalji u informazzjoni ta' kif tapplika, tista' titniżżel mis-sit elettroniku (https://maltaenterprise.com/node/1886).

Id-data tal-għeluq ta' din l-espressjoni ta' interess hija t-Tnejn, 15 ta' Settembru, 2025.

Kjarifiki bil-miktub jistgħu jintbagħtu wkoll fuq (quotations@maltaenterprise.com) sa mhux iktar tard mit-Tlieta, 9 ta' Settembru 2025.

It-18 ta' Lulju, 2025

KUNSILL LOKALI ĦAL SAFI

Il-Kunsill Lokali Ħal Safi jgħarraf li:

Offerti qed jintlaqgħu permezz tal-ePPS sa nofsinhar ta' nhar il-Ħamis, 14 ta' Awwissu, 2025, għal:

Avviż Nru T/SFI/4/2025. Ġbir ta' skart goff u WEEE permezz ta' servizz ta' vettura b'emissjonijiet baxxi għall-Kunsill Lokali Ħal Safi.

Sejħiet ta' offerti għandhom jintbagħtu pemezz tal-ePPS biss. Wieħed jista' jniżżel dan id-dokument mis-sit tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kjarifikazzjonijiet jew addenda għad-dokumenti se jidhru fuq l-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jirriserva d-dritt li jirrifjuta kull offerta, anki l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-18 ta' Lulju, 2025

KUNSILL LOKALI Ż-ŻEBBUĠ (GĦAWDEX)

Il-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex) jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali ż-Żebbuġ (Għawdex), permezz tal-ePPS, sal-11.30 a.m. ta' nhar il-Ġimgħa, 22 ta' Awwissu, 2025, għal:

Avviż Nru ZGLC/03/2025. Xogħlijiet – Pedestrianised island, pavimentar taż-żona ċentrali ta' parkeġġ u ġibjun tal-

MALTA ENTERPRISE

Expression of Interest for Technical Experts

Malta Enterprise notifies that it is receiving expressions of interest to establish a pool of technical experts. These experts will be engaged in evaluating scientific and technical aspects of various applications related to measures administered by Malta Enterprise.

Additional information, such as the details and application instructions, can be downloaded from the website (https://maltaenterprise.com/node/1886).

The closing date for submissions of this expression of interest is Monday, 15th September, 2025.

Clarifications in writing may also be sent to (quotations@maltaenterprise.com) by not later than Tuesday, 9th September, 2025.

18th July, 2025

ĦAL SAFI LOCAL COUNCIL

The Ħal Safi Local Council notifies that:

Tenders will be received at the Ħal Safi Local Council through ePPS up to noon of Thursday, 14th August, 2025, for the:

Advt No. T/SFI/4/2025. Collection of bulky refuse and WEEE using low emission service vehicle for the Ħal Safi Local Council.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from the same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

18th July, 2025

ŻEBBUĠ (GOZO) LOCAL COUNCIL

The Żebbuġ (Gozo) Local Council notifies that:

Tenders will be received by the Żebbuġ (Gozo) Local Council through ePPS, up to 11.30 a.m. of Friday, 22nd August, 2025, for:

Advt No. ZGLC/03/2025. Works – Pedestrianised island, paving of central parking area and water reservoir at Pjazza

ilma fi Pjazza l-Assunta, iż-Żebbuġ, Għawdex, inkluż sistema ta' irrigazzjoni li ma tagħmilx ħsara 'l ambjent;

Avviż Nru ZGLC/04/2025. Provvista u installazzjoni ta' dawl tat-triq b'enerġija effiċjenti madwar diversi postijiet fiċ-ċentru taż-Żebbuġ (Għawdex).

Dokumenti tal-offerti huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS mis-sit elettroniku tal-etenders (www.etenders.gov.mt).

Kull kjarifika jew addenda lid-dokument tal-offerta jittellgħu fis-sit elettroniku u wieħed jista' jarahom jew iniżżilhom mill-istess sit.

Il-Kunsill Lokali jżomm id-dritt li jirrifjuta kull offerta, anke l-aktar waħda vantaġġjuża.

It-18 ta' Lulju, 2025

KUNSILL LOKALI L-IMQABBA

Il-Kunsill Lokali l-Imqabba jgħarraf illi:

Sejħiet għall-offerti għandhom jintlaqgħu mill-Kunsill Lokali tal-Imqabba sad-9.30 a.m. tal-Ħamis, 21 ta' Awwissu, 2025, għal:

Avviż Nru MCL/Q/40/01/2025. Żamma u manutenzjoni ta' mogħdijiet u toroq pedonali u xogħlijiet ċivili u anċillari oħrajn.

Id-dokumenti tal-offerta huma bla ħlas u jiġu miksuba, imniżżla u milqugħa BISS minn fuq is-sit elettroniku (www.etenders.gov.mt)

Kjarifi jew żidiet mad-dokument tat-tender se jiġu mtellgħin u jkunu disponibbli biex jiġu kkonsultati u mniżżla minn dan l-istess sit elettroniku.

Il-Kunsill Lokali jirriserva d-dritt li jirrifjuta kwalunkwe offerta, l-aktar offerta vantaġġjuża.

It-18 ta' Lulju, 2025

l-Assunta, Żebbuġ, Gozo, including an environmentally friendly irrigation system;

Advt No. ZGLC/04/2025. Supply and installation of energy efficient street lighting across various locations around Żebbuġ's centre (Gozo).

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the etenders website (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

18th July, 2025

MQABBA LOCAL COUNCIL

The Mqabba Local Council notifies that:

Tenders will be received at the Mqabba Local Council through ePPS up to 9.30 a.m. of Thursday, 21st August, 2025, for:

Advt No. MCL/T/40/01/2025. Upkeep and maintenance of footpaths and pedestrian streets and other civil and ancillary works.

Tender documents are free of charge and are to be viewed/downloaded and submitted ONLY through the e-tenders wesbite on (www.etenders.gov.mt).

Any clarifications or addenda to the tender document will be uploaded and available to view and download from this same website.

The Local Council reserves the right to refuse any offer, even the most advantageous.

18th July, 2025

AVVIŻI TAL-QORTI – *COURT NOTICES*

1826

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fil-15 ta' April, 2025, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 344/2025DC, fl-ismijiet: l-Avukat Dott. Malcolm Mifsud a nom u inrappreżentanza tal-assenti Lawrence Ciantar vs Connie Ciantar, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187 et sequitur tal-Kapitlu 12, biex isservi bħala notifika fil-konfront tal-intimat.

Permezz ta' rikors fl-ismijiet: l-Avukat Dott. Malcolm Mifsud (405168M) a nom u inrappreżentanza tal-assenti

By means of a decree given by the Civil Court, First Hall, on the 15th April, 2025, in the records of the Sworn application number 344/2025DC, in the names: Advocate Dr Malcolm Mifsud in the name and in representation of the absent Lawrence Ciantar vs Connie Ciantar, the following publication was ordered, in terms of Article 187 et sequitur of Cap. 12, for the purpose of service of the respondent.

By means of an application in the names: Advocate Dr Malcolm Mifsud (405168M) in the name and in

Lawrence Ciantar vs Connie Ciantar (626761M) ippreżentat fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fl-4 ta' April, 2025, il-konvenuta tgħid għaliex dina l-Onorabbli Qorti m'għandhiex:

1. Tiġi għall-finijiet tal-leġittima llikwidat minn din il-qorti l-assi tal-imsemmi mejjet Joseph Mary Ciantar konsistenti f'dak kollu li jkun irriżulta spettanti lilu;

2. Tiġi minn din il-Qorti llikwidata l-leġittima spettanti lill-attur skont il-liġi dana permezz jekk hemm bżonn ta' periti li jiġu nnominati;

3. L-konvenuta tiġi kkundannata minn din il-Qorti tassenja lill-attur l-istess leġittima in natura hekk illikwidata skont il-liġi għas-saldo tad-drittijiet tiegħu tal-assi ta' Joseph Mary Ciantar;

4. Jiġi nnominat minn din il-Qorti Nutar biex jirċievi l-att opportun u nnominati kuraturi biex jirrappreżentaw il-kontumaċi.

Ir-Rikors Ġuramentat numru 344/2025DC fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għas-27 ta' Ottubru, 2025, fid-9.00 a.m.

Notifika Intimat: Connie Ciantar (626761M), 15, Old Governor Palace SW, Il-Birgu

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 15 ta' Lulju, 2025

GABRIEL MANGION
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

representation of the absent Lawrence Ciantar vs Connie Ciantar (626761M) filed in the Civil Court First Hall on the 4th April, 2025, the defendant States why this Honourable Court should not:

1. There shall be for the purposes of the legitim liquidated by this court the assets of the said deceased Joseph Mary Ciantar consisting in everything which has resulted due to him;

2. Come from this Court liquidated the legitimacy due to the plaintiff according to law this by means if there is a need for referees to be nominated;

3. The defendant shall be condemned by this Court to assign to the plaintiff the same legitim in kind so liquidated according to law for the settlement of his rights of the assets of Joseph Mary Ciantar;

4. A Notary is appointed by this Court to receive the opportune deed and curators are appointed to represent the defaulters.

The Sworn application number 344/2025DC in the names mentioned above is postponed to 27th October, 2025, at 9.00 a.m.

Notification respondent: Connie Ciantar (626761M), 15, old Governor Palace SW, Vittoriosa

Registry of the Superior Courts, today 15th July, 2025

GABRIEL MANGION
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1827

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell, Sede Superjuri, fil-21 ta' Mejju, 2025, fl-atti tar-Rikors numru 591/2022 fl-ismijiet Rosario Agius (KI 0745260M), Joseph Agius (KI 0291551M), Bernardette Tabone (KI 0350162M), Nazzareno Agius (KI 0264452M), Lawrence Agius (KI 0139950M), Pauline Mangion (KI 0177849M), Angelo Agius (KI 0291451M), Maria Lourdes Schembri (KI 0735457M), Reverendu Mons. Prof. Emanuel Agius (KI 0879654M), Carmel sive Charles Agius (KI 0326949M), Alfred Vella (KI 0668937M), Simone Clarke (KI 0335372M), Jeanette Busuttil (KI 0270678M) vs Joseph Mangion (KI 74653M) u Mary Mangion (KI 627758M), u permezz ta' digriet datat 25 ta' Awwissu, 2022, ġiet kjamata fil-kawża l-Awtorità tad-Djar, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Joseph Mangion u Mary Mangion a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Permezz tar-Rikors tal-Appell numru 591/2022 ippreżentat fil-25 ta' April, 2025, l-appellanti Rosario

By means of a decree delivered by the Court of Appeal, Superior Jurisdiction, on the 21st May, 2025, in the records of Application Number 591/2022 in the names Rosario Agius (ID 0745260M), Joseph Agius (ID 0291551M),Bernardette Tabone (ID 0350162M), Nazzareno Agius (ID 0264452M), Lawrence Agius (ID 0139950M), Pauline Mangion (ID 0177849M), Angelo Agius (ID 0291451M), Maria Lourdes Schembri (ID 0735457M), Reverend Mons. Prof. Emanuel Agius (ID 0879654M), Carmel sive Charles Agius (ID 0326949M), Alfred Vella (ID 0668937M), Simone Clarke (ID 0335372M), Jeanette Busuttil (ID 0270678M) vs Joseph Mangion (ID 74653M) and Mary Mangion (ID 627758M), and by means of a decree dated 25th August, 2022, the Housing Authority was called into suit, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Joseph Mangion and Mary Mangion in terms of Article 187 (3) et sequitur of Kap. 12.

By means of Appeal Application No. 591/2022 filed on the 25th April, 2025, appellants Rosario Agius et felt

Agius et ħassewhom aggravati bid-deċiżjoni mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti u ċoè mis- sentenza datata 27 ta' Marzu, 2025, fl-ismijiet premessi bl-aggravji li l-Ewwel Qorti kienet skoretta meta sabet li l-appellanti kellhom rimedji ordinarji oħra li ma ġewx eżawriti – fosthom li naqsu milli jappellaw mis-sentenza mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili (Sede Kostituzzjonali) nhar il-23 ta' Ġunju, 2022, Rikors numru 161/2021 RGM, u li ma użawx ir-rimedju maħluq bl-Att XXIV tal-2021 qabel l-intavolar ta' din l-azzjoni. Billi l-Ewwel Qorti qieset li la l-appellanti ma attakkawx l-Ordni ta' Rekwiżizzjoni, din għadha fis-seħħ iżda l-ordni ta' rekwizizzjoni ġiet iddikjarata ġudizzjarjament leżiva tad-drittijiet fundamentali tal-appellanti.

Għaldaqstant, l-esponenti appellanti jitlobu umilment lil din l-Onorabbli Qorti tal-Appell jogħġobha takkolji dan l-appell mis-sentenza mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti datata 27 ta' Marzu, 2025, fl-ismijiet 'Rosario Agius et vs Joseph Mangion et' u filwaqt li tikkonferma ċ-ċaħda tal-eċċezzjonijiet numri wieħed, sitta, sebgħa u tmienja tal-intimati Mangion, u ċ-ċaħda tal-eċċezzjonijiet tal-kjamat in kawża Awtorità tad-Djar, tirriformaha billi tilqa' t-tieni talba tar-rikorrenti appellanti, u tiċħad it-tieni, it-tielet, ir-raba' u l-ħames eċċezzjoni tal-intimati Mangion, b'dan illi jiġi ordnat l-iżgumbrament tal-intimati mill-fond 7, Triq Francesco Buhagiar, Il-Qrendi, fi żmien qasir u perentorju, bl-ispejjeż, kemm dawk ta' quddiem il-Qorti tal-ewwel grad kif ukoll ta' dawk quddiem din l-Onorabbli Qorti, a karigu tal-istess intimati, issa appellati inkluż l-imgħax legali, applikabbli mid-data tal-ewwel sentenza.

Notifika: Joseph u Mary Mangion, 7, Triq Francesco Buhagiar, Il-Qrendi

Reġistru tal-Qrati tal-Appell (Superjuri), illum 30 ta' Ġunju, 2025

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

aggrieved by the decision given by the First Hall Civil Court and namely by the judgment dated 27th March, 2025, in the names premised on the grounds that the Court of First Instance erred when it found that the appellants had other ordinary remedies which were not exhausted – inter alia they failed to appeal against the judgment delivered by the First Hall, Civil Court (Constitutional jurisdiction) on the 23rd June, 2022, Application number 161/2021 RGM, and who did not avail themselves of the remedy created by Act XXIV of 2021 prior to the filing of this action. In view of the fact that the first court considered that since the appellants did not challenge the requisition order, it is still in force in reality the requisition order was declared that it violatated the appellants' fundamental rights.

Therefore, the applicant appellants humbly request this Honourable Court of Appeal to uphold this appeal against the judgment given by the First Hall Civil Court dated 27th March, 2025, in the names 'Rosario Agius et vs Joseph Mangion et' and whilst confirming the dismissal of the pleas number one, six, seven and eight of the respondents Mangion, and the dismissal of the pleas of the party called into suit, the Housing Authority, reform it by upholding the second claim by the applicant appellants, and dismiss the second, the third, the fourth and fifth pleas of the respondents Mangion, in such a manner that the eviction of the respondents from premises 7, Triq Francesco Buhagiar, Qrendi is ordered within a short and peremptory time, with costs, both those before the Court of first instance and those before this Honourable Court, at the charge of the same respondents including legal interests, applicable from the date of the first judgment.

Notification: Joseph and Mary Mangion, 7, Triq Francesco Buhagiar, Qrendi

Registry of the Courts of Appeal (Superior Jurisdiction), this day, 30th June, 2025

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1828

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell, Sede Superjuri, fis-6 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors numru 223/2019 fl-ismijiet Justin Spiteri (KI 387691M) vs Jeffrey Attard (KI 428673M) Catherine Sciberras Callus (KI 274362M) Edwin Sciberras (KI 608964M) u martu Marisa Sciberras (KI 599262M) Paul Sammut (KI 170849M) u martu Michelina Sammut (KI 347052M) Brian Azzopardi (KI 522973M) Maria Aloysia sive Marisa Vella Pio Sciduna (KI 384059M) u martu Maryrose Scicluna (KI 78163M), ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Jeffrey Attard a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

By means of a decree delivered by the Court of Appeal, Superior Jurisdiction, on the 6th June, 2025, in the records of Application number 223/2019 in the names Justin Spiteri (ID 387691M) vs Jeffrey Attard (ID 428673M) Catherine Sciberras Callus (ID 274362M) Edwin Sciberras (ID 608964M) and his wife Marisa Sciberras (ID 599262M) Paul Sammut (ID 170849M) and his wife Michelina Sammut (ID 347052M) Brian Azzopardi (ID 522973M) Maria Aloysia sive Marisa Vella Pio Sciduna (ID 384059M) and his wife Maryrose Scicluna (ID 78163M), the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Jeffrey Attard in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12.

Permezz tar-Rikors tal-Appell numru 223/2019 ippreżentat fis-26 ta' Frar, 2025, l-appellant Justin Spiteri qiegħed jappella minn sentenza parzjali tal-Prim Awla tal-Qorti Ċivili li ngħatat fit-12 ta' Diċembru, 2024, dwar jekk għadux jorbot il-konvenju bejn Jeffrey Attard u l-konvenuti l-oħra, fejn ħassu aggravat bl-inkompatibbiltà ta' eċċezzjonijiet kunfliġġenti u fir-rigward jekk jeżistix kuntratt li jorbot u l-possibbiltà ta' rinunzja għal dritt li wieħed ikollu skont il-konvenju/kuntratt meta l-Ewwel Qorti qalet li minħabba firma nieqsa tal-konjuġi Sammut, ma hemmx kuntratt li jorbot.

Għaldaqstant, l-appellant jitlob umilment li din l-Onorabbli Qorti jogħġobha tilqa' l-appell odjern billi tħassar is-sentenza tal-Prim Awla tal-Qorti tat-12 ta' Diċembru, 2024, u għalhekk tgħaddi sabiex tiċħad l-eċċezzjoni numru 4 tal-konvenuti Sammut u l-eċċezzjonijiet ulterjuri tal-konvenuti li ffirmaw.

Notifika: Jeffrey Attard, 2, Palma, Triq il-Ħarrub, Ħ'Attard

Reġistru tal-Qrati tal-Appell (Superjuri), illum 30 ta' Ġunju, 2025

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of Appeal Application number 223/2019 filed on the 26th February, 2025, the appellant Justin Spiteri is appealing from a partial judgment of the First Hall Civil Court delivered on the 12th December, 2024, regarding whether the preliminary agreement between Jeffrey Attard and the other defendants is still binding, and because of which the appellant felt aggrieved because of the incompatibility of the raised pleas which are conflicting and in regard to whether there is a binding contract and the possibility of renunciation of the right derived from the preliminary agreement/contract as the First Court said that because of the missing signature of the Sammut spouses, there is no such binding contract.

Therefore, the appellant humbly requests that this Honourable Court upholds the present appeal by annulling the judgment of the First Hall of the Civil Court of the 12th December, 2024, and thus proceeds to dismiss plea number 4 by the defendants Sammut and the further pleas raised by the defendants who did sign.

Notification: Jeffrey Attard, 2, Palma, Triq il-Ħarrub, Ħ'Attard

Registry of the Courts of Appeal (Superior Jurisdiction), this day 30th June, 2025

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1829

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell, Sede Superjuri, fl-4 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors numru 123/2021 fl-ismijiet Emanuel Cutajar (465365M) vs Jennifer Sammut (260969M), ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Jennifer Sammut a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Permezz tar-Rikors tal-Appell numru 123/2021 ippreżentat fis-17 ta' Marzu, 2025, l-appellant Emanuel Cutajar ħassu aggravat bis-sentenza li ngħatat fit-13 ta' Frar, 2025, mill-Prim'Awla tal-Qorti , wara li din qieset li l-attur ma rrnexxilux jipprova li meta l-konvenuta akkwistat il-fond mertu tal-kawża, ma kinitx qed tagħmel dan f'isimha propju biss, iżda f'ismu wkoll, u li kien jeżisti ftehim bejn il-kontendenti u ċaħdet it-talbiet tal-attur bl-ispejjeż kontra tiegħu. Filwaqt li l-esponent jaqbel mal-Ewwel Qorti li kien jeżisti ftehim bejn il-kontendenti huwa ma jaqbilx magħha fejn qalet li dan il-ftehim kien wieħed limitat għall-appartament numru wieħed, Toronto, Triq id-Drama, Ħal Qormi, iżda kien ftehim usa' dwar korp ta' bini sħiħ, li minnu mbagħad l-intenzjoni kienet li jinżamm appartament fl-interess taż-żewġ partijiet. Għalkemm l-attur appellant elenka tliet (3) aggravji – fis-sustanza dawn huma kollha magħqudin wieħed mal-ieħor, għax jittrattaw il-ftehim

By means of a decree delivered by the Court of Appeal, Superior Jurisdiction, on the 4th June, 2025, in the records of Application number 123/2021 in the names Emanuel Cutajar (465365M) vs Jennifer Sammut (260969M), the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Jennifer Sammut in terms of Article 187 (3) et sequitur of Cap. 12.

By means of Appeal Application number 123/2021 filed on the 17th March, 2025, the appellant Emanuel Cutajar felt aggrieved by the judgment given on the 13th February, 2025, by the First Hall, Civil Court, after it considered that the plaintiff failed to prove that when the defendant acquired the premises merit of the cause, she was not doing this only in her own name, but also in his own name, and that an agreement existed between the parties and dismissed the plaintiff's demands with costs against him. Whilst the exponent agrees with the Court of First Instance that there existed an agreement between the parties he does not agree with it wherein it stated that this agreement was limited to apartment number one, Toronto, Triq id-Drama, Ħal Qormi, but it was a wider agreement regarding a whole block of buildings, from which then the intention was to keep an apartment in the interests of both parties. Although the plaintiff appellant listed (3) grounds of appeal – in substance

prestanome li kien hemm bejn il-kontendenti, u l-kwistjoni tal-'ħlas' għax-xiri tan-nofs indiviż tal-fond.

Għaldaqstant, għal dawn ir-raġunijiet, elenkati fir-rikors tal-appell, l-esponent jitlob bir-rispett li din l-Onorabbli Qorti jogħġobha tirrevoka s-sentenza appellata fl-ismijiet premessi mogħtija mill-Prim'Awla tal-Qorti fit-13 ta' Frar, 2025, tilqa' t-talbiet tal-appellant attur u tiċħad l-eċċezzjonijiet tal-konvenuta appellata, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellata.

Notifika: Jennifer Sammut, 122, Flat 1, Toronto, Triq id-Drama, Ħal Qormi

Reġistru tal-Qrati tal-Appell (Superjuri), illum 14 ta' Lulju, 2025

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

these are all linked to each other, because they deal with the prestanome agreement that existed between the parties, and the issue of 'payment' for the purchase of the undivided half of the premises.

Therefore, for these reasons, listed in the appeal application, the exponent respectfully requests that this Honourable Court revokes the appealed judgment in the names premised delivered by the First Hall Civil Court on the 13th February, 2025, upholds the claims made by the appellant plaintiff and dismiss the pleas raised by the respondent defendant, with costs of both instances against the respondent.

Notification: Jennifer Sammut, 122, Flat 1, Toronto, Triq id-Drama, Ħal Qormi

Registry of the Courts of Appeal (Superior jurisdiction), today 14th July, 2025

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1830

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell, Sede Superjuri, fis-6 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors numru 1174/2020 fl-ismijiet Mario Fenech (KI 293554M) vs HSBC Bank Malta plc (C3177), ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Mario Fenech a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Permezz tar-Rikors tal-Appell numru 1174/2020 ippreżentat fit-13 ta' Marzu, 2025, il-kumpanija HSBC Bank Malta plc ħassitha aggravata bis-sentenza tat-12 ta' Frar, 2025, fl-ismijiet premessi bl-aggravji jkunu dawn li ġejjin:

i. Illi l-ewwel Qorti applikat il-liġi ħażin meta kkunsidrat li fil-każ inezami ma japplikax l-Artikolu 1124F(4) tal-Kap. 16;

ii. L-ewwel Qorti applikat ukoll il-liġi ħażin meta qieset li ma japplikax l-Artikolu 1-2153 tal-Kap. 16;

iii. Il-Qorti għamlet apprezzament ħażin tal-fatti kif ippruvati fil-kors tas-smigħ tal-kawża meta kkonkludiet li l-Bank aġixxa in malafede u bi ksur tal-obbligi fiduċjarji tiegħu fil-konfront tal-rikorrenti appellat; u

iv. il-Qorti għamlet apprezzament żbaljat tal-liġi meta qieset li l-Bank aġixxa in malafede.

By means of a decree delivered by the Court of Appeal, Superior Jurisdiction, on the 6th June, 2025, in the records of Application Number 1174/2020 in the names Mario Fenech (ID 293554M) vs HSBC Bank Malta plc (C3177), the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Mario Fenech in terms of Article 187 (3) et sequitur of Cap. 12.

By means of Appeal Application number 1174/2020 filed on the 13th March, 2025, the company HSBC Bank Malta plc felt aggrieved by the judgment dated 12th February, 2025, in the premised names with the grounds of appeal being the following:

i. the Court of First Instance applied the law erroneously when it considered that in the present case Article 1124F(4) of Cap 16 does not apply;

ii. the Court of First Instance also applied the law erroneously when it considered that Article 1-2153 of Cap. 16 does not apply;

iii. the Court made a wrong appreciation of the facts as proved during the course of the hearing of the cause when it concluded that the Bank acted in bad faith and in breach of its fiduciary obligations towards the respondent applicant; and

iv. the Court made a wrong appreciation of the law when it considered that the Bank acted in bad faith.

Għaldaqstant, għar-raġunijiet premessi, il-Bank appellanti, jitlob umilment lil dina l-Onorabbli Qorti li filwaqt li tikkonferma dik il-parti tas-sentenza fejn laqgħet it-tielet eċċezzjoni tiegħu, u ċaħdet it-tieni, it-tielet, ir-raba' u l-ħames talbiet tar-rikorrenti appellat, tibdel il-parti tas-sentenza fejn laqgħet ewwel talba tar-rikorrenti appellat u ċaħdet l-ewwel u t-tieni eċċezzjonijiet tal-Bank appellant u dan billi tilqa' l-eċċezzjonijiet kollha tal-Bank appellanti u tiċħad it-talbiet kollha tar-rikorrenti appellat. Bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellat.

Therefore, for the reasons premised, the appellant Bank humbly requests this Honourable Court that whilst confirming that part of the judgment whereby it upheld its third plea, and dismissed the second, third, fourth and fifth claims by the respondent applicant, it changes the part of the judgment whereby it upheld the first claim by the respondent applicant and dismissed the first and second pleas of the appellant Bank and this by upholding all the pleas raised by the appellant Bank and dismiss all the claims made by the respondent. With costs of both instances against the respondent.

Notifika: Mario Fenech, 77, Edwige Ville, Triq is-Sienja Ħ'Attard ATD 1973

Notification: Mario Fenech, 77, Edwige Ville, Triq is-Sienja, Ħ'Attard ATD 1973

Reġistru tal-Qrati tal-Appell (Superjuri), illum 14 ta' Lulju, 2025

Registry of the Courts of Appeal (Superior Jurisdiction), this day 14th July, 2025

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1831

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell, Sede Superjuri, fit-12 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors numru 103/2019 fl-ismijiet Carmel Mintoff u martu Anna Mintoff, kif ukoll Dolores Mintoff vs Emmanuel Bezzina u b'digriet tal-24 ta' Mejju, 2019, interveniet fil-kawża Veronica Brincat, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Veronica Brincat a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

By means of a decree delivered by the Court of Appeal, Superior Jurisdiction, on the 12th June, 2025, in the records of Application number 103/2019 in the names Carmel Mintoff and his wife Anna Mintoff, as well as Dolores Mintoff vs Emmanuel Bezzina and by decree of the 24th May, 2019, Veronica Brincat intervened in the cause, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on Veronica Brincat in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12.

Permezz tar-Rikors tal-Appell numru 103/2019 ippreżentat fit-3 ta' April, 2025, Carmel Mintoff u martu Anna Mintoff, kif ukoll Dolores Mintoff ħassewhom aggravati bis-sentenza mogħtija fis-7 ta' Marzu, 2025, fl-ismijiet premessi billi l-Ewwel Qorti għamlet kemm valutazzjoni legali errata u skartat għalkollox prinċipji legali importanti illi huma kruċjali fid-determinazzjoni ta' min mill-partijiet għandu jingħata raġun f'din l-kawża. L-Ewwel Qorti hija manifestament skorretta meta tgħid li l-appellanti ma ppreżentawx att ġudizzjaru kontra l-appellati sempliċiment għax ir-rikors ġuramentat mertu ta' dawn il-proċeduri jitqies att ġudizzjarju għal finijiet u l-effetti kollha tal-liġi.

By means of Appeal Application number 103/2019 filed on the 3rd April, 2025, Carmel Mintoff and his wife Anna Mintoff, as well as Dolores Mintoff felt aggrieved by the judgment given on the 7th March, 2025, in the names premised as the Court of First Instance made both an erroneous legal assessment and completely disregarded important legal principles that are crucial for determining which party should prevail in this cause. The Court of First Instance is manifestly incorrect when it states that the appellants did not file a judicial act against the respondents simply because the sworn application, merits of these procedures, is considered a judicial act for all intents and purposes of law.

Għaldaqstant, l-appellanti jitolbu li din l-Onorabbli Qorti tal-Appell jogħġobha tilqa' dan l-appell b'tali mod illi tħassar l-istess sentenza appellata fl-ismijiet premessi u minflok tilqa' t-talbiet attriċi in toto, jew sussidjarjament tibgħat l-atti lura lill-Ewwel Qorti sabiex tiddeċiedi l-mertu tal-kawża, bl-ispejjeż, kemm dawk ta' quddiem il-Qorti tal-ewwel grad kif ukoll ta' dawk quddiem din l-Onorabbli Qorti a karigu tal-konvenuti hawn appellati.

Therefore, the appellants request that this Honourable Court of Appeal upholds this appeal in such a manner as to annul the same appealed judgment in the names premised and instead uphold the plaintiff demands in toto, or alternatively send the records of the proceedings back to the Court of First Instance to decide the merits of the cause, with costs, both those before the Court of First Instance and those before this Honourable Court at the charge of the defendants now respondents.

Notifika: Veronica Brincat, Blk 1, Flat 4, Triq it-Trinċetta, Il-Mosta

Reġistru tal-Qrati tal-Appell (Superjuri), illum 14 ta' Lulju, 2025

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Notification: Veronica Brincat, Blk 1, Flat 4, Triq it-Trinċetta, Mosta

Registry of the Courts of Appeal (Superior Jurisdiction), today 14th July, 2025

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1832

B'digriet mogħti mill-Qorti tal-Appell (Sede Superjuri) fit-18 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors numru 1/2025 fl-ismijiet Maria Vassallo (KI 0601263M) vs Luciano Bezzina (KI 0389162M) ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront tal-imsemmi Luciano Bezzina, a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Illi ż-żwieġ bejn il-partijiet fuq imsemmija li ġie ċċelebrat fit-8 ta' Ottubru, 2003, ġie ddikjarat null b'sentenza mogħtija mit-Tribunal Metropolitan ta' Malta fit-28 ta' Novembru, 2023 (Prot. numru 22.038) liema sentenza ġiet reża eżekuttiva permezz ta' Digriet ta' Eżekuttività mogħti mill-istess Tribunal Metropolitan tal-Arċidjoċeżi ta' Malta fid-19 ta' Novembru, 2024.

Għaldaqstant, l-esponenti titlob umilment lil din l-Onorabbli Qorti sabiex tiddikjara d-deċiżjoni tat-28 ta' Novembru, 2023 (Prot. numru 22.038) reża eżekuttiva fid-19 ta' Novembru, 2024, bħala waħda eżegwibbli f'Malta u konsegwentement tordna lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku jirreġistraha ai termini tal-Artikolu 23 u 24 tal-Att dwar iż-Żwieġ, Kap. 255 tal-Liġijiet ta' Malta.

Notifika: Luciano Bezzina, Melita, Boxbox Lane, L-Imsida

Reġistru tal-Qrati Superjuri (Appelli), illum l-1 ta' Lulju, 2025

DOTT. FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a decree given by the Court of Appeal (Superior Jurisdiction) on the 18th June, 2025, in the records of Application number 1/2025 in the names Maria Vassallo (ID 0601263M) vs Luciano Bezzina (ID 0389162M) the following publication was ordered for the purpose of service of the said Luciano Bezzina, in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12 of the Laws of Malta.

Whereas the marriage between the parties above mentioned which was celebrated on the 8th October, 2003, was declared null by a judgment delivered by the Metropolitan Tribunal of Malta on the 28th November, 2023 (Prot. number 22.038) which judgment was rendered executable by means of the Decree of Executability delivered by the same Metropolitan Tribunal of Archdiocese of Malta on the 19th November, 2024.

Therefore, the applicant humbly requests this Honourable Court to declare the decision dated 28th November, 2023 (Prot. number 22.038) rendered executable on the 19th November, 2024, enforceable in Malta and consequently order the Director Public Registry to register it in terms of Articles 23 and 24 of the Marriage Act, Cap. 255 of the Laws of Malta.

Notification: Luciano Bezzina, Melita, Boxbox Lane, Msida

Registry of the Superior Courts (Appeals), today 1st July, 2025

DR FRANCO BONDIN, LLD, M. JUR.
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1833

Ikun jaf kulħadd illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja, fl-20 ta' Ġunju, 2025 (Rikors numru 58/2025), rikors ta' Amanta Borg et fejn intalbet l-apertura tas-suċċessjoni ta' Maurice Borg, ġja miżżewweġ lil Amata Borg, iben il-mejtin John Borg u Carmela Borg née Cauchi, imwieled ir-Rabat, Għawdex, u miet l-Imsida, Malta, fit-22 ta' Diċembru, 2023 (KI 84443G), liema apertura ta' suċċessjoni għandha ssir a favur ta' martu Amata Borg (KI 11551G) fi kwota ta' nofs

It is hereby notified that by means of an application filed in the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction, on the 20th of June, 2025 (Application number 58/2025) by Amata Borg et, the opening of the SUCCESSION was requested of Maurice Borg, already married to Amata Borg, son of the late John Borg and Carmela Borg née Cauchi, born in Victoria, Gozo and died in Msida, Malta on the 22nd of December, 2023 (ID 84443G), which opening of succession is to be made in favour of his wife Amata Borg (ID 11551G)

(1/2) indiviż u favur uliedu Joyce Borg (KI 402373M) u Caroline Borg (KI 10183G) fi kwota ta' nofs (1/2) indiviż bejniethom, ġie ordnat il-ħruġ ta' dan il-bandu biex jiġi mgħarraf kull min jista' jkollu x'jaqsam fih.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'dan imsejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu.

Mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja, bix-xhieda ta' Dott. Brigitte Sultana, Duttur tal-Liġi, Maġistrat tal-Qorti hawn fuq imsemmija.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 15 ta' Lulju, 2025

DANIEL SACCO
Deputat Reġistratur, għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali (Għawdex)

in the quota of one half (1/2) undivided share and in favour of his children Joyce Borg (ID 402373M) and Caroline Borg (ID 10183G) in the quota of one half (1/2) undivided share between them, the issue of these bands was ordered to let know everyone who may have an interest therein.

Therefore, anyone who might have an interest is hereby summoned to appear before the aforementioned Court in order to oppose that request by means of a note within fifteen days which start running from the day of the posting of the banns.

Issued by the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction, with the testimony of Dr Brigitte Sultana, Doctor of Law, Magistrate of the aforementioned Court.

Registry of the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction

Today the 15th of July 2025

DANIEL SACCO
Deputy Registrar, for the Registrar, Courts and Tribunals (Gozo)

1834

AVVIŻ MIR-REĠISTRU TAL-PRIM'AWLA TAL-QORTI ĊIVILI

Billi Moufid Abedal Baki sive Moufid Abdelbaki (KI 482112L) ippreżenta rikors ġuramentat (numru 658/2025 JVC) fejn giet mitluba l-korrezzjoni fl-Att tat-Twelid numru 4821/2012 fir-Reġistru Pubbliku.

Kull min jidhirlu li għandu interess u jrid jopponi dik it-talba, b'dan l-avviż huwa msejjaħ sabiex ifisser il-fehma tiegħu, b'nota li għandha tiġi ppeżentata fir-Reġistru ta' dawn il-Qrati fi żmien ħmistax-il ġurnata mill-ħruġ ta' dan l-avviż fil-Gazzetta tal-Gvern.

Dawk illi, fiż-żmien fuq imsemmi, ikunu ppreżentaw dik in-nota, għandhom jiġu notifikati b'kopja tar-rikors ġuramentat hawn fuq imsemmi bil-ġurnata li tingħata għas-smigħ tal-kawża.

B'ordni tal-Qorti

Reġistru tal-Qorti Superjuri

Illum 14 ta' Lulju, 2025

CORA CATANIA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

NOTICE, REGISTRY OF THE CIVIL COURT, FIRST HALL

Whereas Moufid Abedal Baki sive Moufid Abdelbaki (ID 482112L) filed an application under oath (number 658/2025 JVC) demanding the correction of the Act of Birth certificate number 4821/2012 in the Public Registry.

Whosoever may have an interest therein, and wishes to oppose that demand, is hereby called upon to do so, by means of a note to be filed in the Registry of these Courts, within fifteen days from the day of the publication of this present notice in the Government Gazette.

Those who, within the aforesaid time, shall have filed such note, shall be notified by the service of a copy of the said application under oath, of the day which will be appointed for the hearing of the case.

By order of the Court

Registry of the Superior Court

Today 14th of July, 2025

CORA CATANIA
For Registrar, Civil Courts and Tribunals

1835

ARB/C088/2025 – ORDNI TAL-IFFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fit-14 ta' Lulju, 2025, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Istruttorja (il-Maġistrat Dott. Elaine Rizzo, LLD). Kumpilazzjoni Numru 252/2025, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

STANLEY ANAYO CHUKWU CHUKWUKERE, ma jaħdimx, ta' 53 sena, iben Chukwukere Linus u Patient Chukwukere, imwieled in-Niġerja fit-17 ta' Marzu, 1972, mingħajr residenza fissa u detentur ta' passaport Niġerjan bin-numru A11568809.

Il-Qorti ORDNAT is-sekwestru f'idejn partijiet terzi b'mod ġenerali l-flus u kull proprjetà mobbli oħra dovuta jew li tappartjeni jew li hija ta' STANLEY ANAYO CHUKWU CHUKWUKERE u pprojbietu milli jittrasferixxi, jagħti b'raħan, jipoteka jew xort'oħra jiddisponi minn xi proprjetà mobbli jew immobbli u dan ai termini tal-Artikolu 22A tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikoluži, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta.

Kull persuna li tagħmel xi ħaġa bi ksur tal-ordni tal-Qorti msemmi fl-Artikolu 22A tkun ħatja ta' reat u teħel meta tinstab ħatja multa ta' mhux iżjed minn ħdax-il elf, sitt mija u sitta u erbgħin ewo u sebgħa u tmenin ċenteżmu (€11,646.87) jew priġunerija għal żmien ta' mhux iżjed minn tnax-il xahar, jew dik il-multa u priġunerija flimkien.

Kull trasferiment ieħor jew tneħħija oħra ta' proprjetà li jsiru bi ksur ta' dik l-ordni tal-Qorti jkunu nulli u ma jkollhom ebda effett fil-liġi.

Illum 15 ta' Lulju, 2025

IS-SUR GABRIEL BONANNO
Għan-nom tad-Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C088/2025 – FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 14th July, 2025, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Elaine Rizzo, LLD). Compilation Number 252/2025, in the case:

The Republic of Malta

Versus

STANLEY ANAYO CHUKWU CHUKWUKERE, unemployed, 53 years, son of Chukwukere Linus and Patient Chukwukere, born in Nigeria on the 17th March, 1972, without a fixed address and holder of a Nigerian passport bearing number A11568809.

The Court ORDERED the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable property due to or pertaining or belonging to STANLEY ANAYO CHUKWU CHUKWUKERE and prohibits the said accused from transferring, pledging, hypothecating or otherwise disposing of any movable or immovable property and this in terms of Article 22A of the Dangerous Drugs Ordinance, Cap. 101 of the Laws of Malta.

Any person who acts in contravention of the court order mentioned in Article 22A referred to above shall be guilty of an offence and shall on conviction be liable to a fine (multa) not exceeding eleven thousand, six hundred and forty-six euro and eighty-seven cents (€11,646.87), or to imprisonment for a period not exceeding twelve months, or to both such fine and imprisonment.

Any transfer or other disposal of any property made in contravention of the said Court order shall be null and without effect at law.

Today 15th July, 2025

MR GABRIEL BONANNO
On behalf of the Director, Asset Recovery Bureau

1836

ARB/C068/2021 – VARJAZZJONI TAL-ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fil-15 ta' Lulju, 2025, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Elaine Rizzo, LLD). Kumpilazzjoni Numru 515/2021, fil-kawża fl-ismijiet:

Il-Pulizija

ARB/C068/2021 – VARIATION OF SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 15th July, 2025, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Elaine Rizzo, LLD). Compilation Number 515/2021, in the case:

The Police

(l-Ispettur Justine Grech)
(l-Ispettur Marshall Mallia)
Kontra

THOMAS JAMES EVERETT;

WAYNE ATTARD, jaħdem għal rasu, ta' 30 sena, iben Simon u Jacqueline xebba Brincat, imwieled Tal-Pietà, Malta, fil-21 ta' Mejju, 1995, residenti f'50, Silver Dreams, Triq Mikiel Ang. Grima, Pembroke, u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 226395M.

STEFAN VASSALLO;

U

CHRISTOPHER JULIAN CORDINA;

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-imputat WAYNE ATTARD sabiex jittrasferixxi l-ishma tas-soċjetà Simply Awesome Ltd (C894460) u dan at par value, favur it-terza persuna msemmija fid-digriet tal-Qorti ddatat 15 ta' Lulju, 2025.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 36 (4) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, tal-Artikolu 22A (3) tal-Ordinanza dwar il-Mediċini Perikoluż, Kap. 101 tal-Liġijiet ta' Malta, u tal-Artikolu 5 (3) tal-Att kontra Money Laundering, Kap. 373 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Caroline Farrugia Frendo, LLD) fid-19 ta' Awwissu, 2021, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fit-3 ta' Settembru, 2021, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' Thomas James Everett, WAYNE ATTARD, Stefan Vassallo, u Christopher Julian Cordina.

Illum 15 ta' Lulju, 2025

IS-SUR GABRIEL BONANNO
Għan-nom tad-Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

(Inspector Justine Grech)
(Inspector Marshall Mallia)
Versus

THOMAS JAMES EVERETT;

WAYNE ATTARD, self-employed, 30 years, son of Simon and Jacqueline née Brincat, born in Tal-Pietà, Malta, on the 21st May, 1995, residing at 50, Silver Dreams, Triq Mikiel Ang. Grima, Pembroke, and holder of Maltese identity card bearing number 226395M.

STEFAN VASSALLO;

AND

CHRISTOPHER JULIAN CORDINA;

The Court AUTHORISES the accused WAYNE ATTARD to transfer the shares of the society Simply Awesome Ltd (C894460) at par value, in favour of the third party mentioned in the Court decree dated 15th July, 2025.

This variation is being published in terms of Article 36 (4) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, Article 22A (3) of the Dangerous Drugs Ordinance, Cap. 101 of the Laws of Malta, and Article 5 (3) of the Prevention of Money Laundering Act, Cap. 373 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Caroline Farrugia Frendo, LLD) on the 19th August, 2021, which was published in the Government Gazette on the 3rd September, 2021, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to Thomas James Everett, WAYNE ATTARD, Stefan Vassallo, and Christopher Julian Cordina.

Today 15th July, 2025

MR GABRIEL BONANNO
On behalf of the Director, Asset Recovery Bureau

1837

B'digriet tas-16 ta' Settembru, 2024, mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, din il-Qorti ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt li jidher hawn taht biex iservi ta' notifika skont l-Artikolu 187(3) tal-Kodici tal-Proċedura u Organizzazjoni (Kap. 12)

B'rikors preżentat fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fit-18 ta' Lulju, 2024, minn 35°14° Capital SCC plc bin-numru tar-reġistrazzjoni (C105417) taġixxi għan-nom ta' Cell Couros, Subbasta numru 46/2024 fl-ismijiet 35º14º Capital SCC plc

By a decree given on the 16th September, 2024 by the Civil Court, First Hall, the Court ordered that the extract hereunder mentioned be published for the purpose of service according to Article 187(3) of the Code of Organisation and Civil Procedure (Cap. 12).

By the application filed in the Civil Court, First Hall, on the 18th July, 2024, by 35º14º Capital SCC plc with the registration number (C105417) acting on behalf of Cell Couros, Judicial Sale file number 46/2024 in the names

(C105417) vs Mary Bonello née Grech (KI 415346M) et qed jintalab il-bejgħ bl-irkant ta':

Il-penthouse internament numerata sitta (6), li tifforma parti minn blokk ta' bini mingħajr numru uffiċjali bl-isem 'Cargio Court', f'Bay Street, Marsaskala, Malta, u liema blokk ta' bini huwa mibni fuq porzjon ta' art maqsuma magħrufa bħala 'Ta' Marsa d-Dgħajjes' u tali blokk huwa konfinat mit-Tramuntana mal-imsemmija Bay Street, min-Nofsinhar ma' proprjetà ta' Charles Boffa u oħrajn u mill-Punent ma' proprjetà ta' Charles Cutajar u oħrajn jew is-suċċessuri fit-titolu tagħhom, suġġetta għal ċens annwu u perpetwu ta' erba' ewro u sitta u sittin ċenteżmu (€4.66) bħala parti miċ-ċens annwu u perpetwu ta' sitta u għoxrin ewro u tmintax-il ċenteżmu (€26.18) tal-parti ta' art, altrimenti liberu u frank u bid-drittijiet u l-pertinenzi kollha tiegħu.

L-imsemmi maisonette jappartjeni lil Mary Bonello née Grech (KI 415346M) u lid-defunt Ronald Bonello (KI 779349M) kif rappreżentant skont digriet tat-18 ta' Frar, 2025, mill-Kuraturi Deputati Dott. Ramona Attard u PL Gerald Bonello.

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum l-Erbgħa, 16 ta' Lulju, 2025

GAETANA AQUILINA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

35º14º Capital SCC plc (C105417) vs Mary Bonello née Grech (ID 415346M) et is being asked that the Court orders the sale by auction of:

The penthouse internally numbered six (6), forming part of a block of buildings without official number named 'Cargio Court', in Bay Street, Marsaskala, Malta, which block of buildings is built on a divided portion of land known as 'Ta' Marsa d-Dgħajjes' and said block borders to the North with the said Bay Street, to the South with property of Charles Boffa and others and to the West with property of Charles Cutajar and others or their successors in title, as being subject to the annual and perpetual ground rent of four Euro and sixty six cents (€4.66) as forming part of the annual and perpetual ground rent of twenty six Euro and eighteen cent (€26.18) burdening the said portion of land, otherwise free and unencumbered, with all its rights and appurtenances.

The said property belongs to Mary Bonello née Grech (ID 415346M) and of the deceased Ronald Bonello (ID 779349M) as represented by decree of the 18th February, 2025, by the Deputy Curators Dr Ramona Attard and LP Gerald Bonello.

Registry of the Superior Courts, this Wednesday, 16th July, 2025.

GAETANA AQUILINA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1838

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta

Lill-Uffiċjal Eżekuttiv tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex)

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet mogħti fit-13 ta' Ġunju, 2025, il-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Superjuri, Sezzjoni Familja, ordnat il-pubblikazzjoni tal-estratt riprodott hawn taħt u dan ai termini tal-artikolu 931(3) tal-Kodiċi ta' Organizzazzjoni u Proċedura Ċivili.

B'digriet mogħti fit-13 ta' Ġunju, 2025, ġie ordnat li jintgħażel kuratur deputat skont il-liġi sabiex jirrappreżenta lill-assenti Sirine Matousse, fl-atti tar-rikors ġuramentat li jġib in-numru 28/2025 SG fl-ismijiet 'Mark Magro vs Kuraturi Deputati sabiex jirrappreżenta lill-assenti Sirine Matousse', ippreżentat fit-2 ta' Ġunju, 2025, fil-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Superjuri, Sezzjoni Familja, u fl-atti l-oħrajn kollha relattivi u sussegwenti, permezz ta' liema rikors ir-rikorrenti qed jitlob lill-Qorti tiddikjara null iż-żwieġ bejnu u bejn l-intimata Sirine Matousse iċċelebrat nhar it-22 ta' Mejju, 2024, f'Carthage,

Banns for Curators

Republic of Malta

To the Executive Officer of the Magistrates' Court (Gozo)

It is hereby notified that by a decree given on the 13th June, 2025, the Court of Magistrates (Gozo), Superior Jurisdiction, Family Section, ordered the publication of the extract reproduced below and this in terms of article 931 (3) of the Code of Organization and Civil Procedure.

By a decree given on the 13th June, 2025, it was ordered that a deputy curator be chosen according to the law to represent the absent Sirine Matousse in the acts of the sworn application bearing number 28/2025 SG in the names 'Mark Magro vs deputy curators to represent the absent Sirine Matousse', filed on the 2nd June, 2025, in the Court of Magistrates (Gozo) Superior Jurisdiction, Family Section, and in all the other relative and subsequent acts, by which application the applicant is requesting the Court to declare null the marriage between him and the respondent Sirine Matousse celebrated on 22nd May, 2024, in Carthage,

it-Tuneżija, liema żwieġ ġie reġistrat lokalment bin-numru 2071/2024.

Inti għaldaqshekk ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla ta' din il-Qorti u ssejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt (6) ijiem f'dan ir-Reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Inti ordnat ukoll li tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx din id-dikjarazzjoni fiż-żmien fuq mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħżel kuratur tal-uffiċċju. U wara li tkun għamilt dan, jew jekk tiltaqa' ma' xi xkiel fl-esekuzzjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf lil din il-Qorti.

Mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex) Ġuriżdizzjoni Superjuri, Sezzjoni Familja hawn fuq imsemmija bix-xhieda tal-Maġistrat Dott. Simone Grech BA, LLD, Mag. Jur. (Eur. Law), Maġistrat tal-Qorti hawn fuq imsemmija.

Illum 13 ta' Ġunju, 2025

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Superjuri, Sezzjoni Familja

MARGARET DE BATTISTA
Assistent Reġistratur, għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali (Għawdex)

Tunisia, which marriage was registered locally with number 2071/2024.

You are therefore ordered to affix an official copy of this notice at the entrance of this Court and hereby summon anyone who wants to be appointed as curator to appear within six (6) days in this Registry and file a note declaring so.

You are also ordered to inform each one that if he does not make this declaration within the time given above, this Court will proceed to choose a curator of the office. And after you have done this, or if you encounter any obstacle in the execution of this order, you should inform this Court.

Issued by the Court of Magistrates (Gozo) Superior Jurisdiction, General Section mentioned above with the testimony of the Magistrate Dr Simone Grech, BA, LLD, Mag. Jur. (Eur. Law), a Magistrate of the aforementioned Court.

This 13th June, 2025

Registry of the Court of Magistrates (Gozo), Superior Jurisdiction, General Section

MARGARET DE BATTISTA
Assistant Registrar, for the Registrar, Gozo Courts and Tribunals

1839

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fis-27 ta' Awwissu, 2024, fl-atti taċ-ċedola ta' depożitu numru 8/2012, fl-ismijiet: David Santillo (545977M) et vs Jesmond Tonna (354974M) et, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 416 (4) et sequitur tal-Kapitlu 12, biex isservi bħala notifika fil-konfront tal-intimat.

Permezz ta' rikors numru 1098/2024MS fl-ismijiet David Santillo (545977M) et vs Jesmond Tonna (354974M) et ippreżentat fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fid-19 ta' Ġunju, 2025, il-kumpanija Malta Dairy Products Limited (C7833), tesponi bir-rispett:

Illi fit-28 ta' Lulju, 2023, il-kumpanija esponenti intavolat ir-rikors għall-iżbank tas-somma ta' tlieta u għoxrin elf mitejn tlieta u disgħin ewro u erbgħa u sebgħin ċenteżmu (€23,293.74) li ġiet iddepożitata minn David u Jacqueline Santillo permezz taċ-ċedola numru 8/2012 fl-ismijiet David Santillo (545977M) et vs Jesmond Tonna (354974M) et, b'dan il-konvenut Jesmond Tonna jiġi ordnat iħallas l-ispejjeż kollha relatati ma' dak ir-rikors ta' żbank u dan skont it-taxxa uffiċjali relattiva;

By means of a decree given by the Civil Court, First Hall, on the 27th August, 2024, in the records of the schedule of deposit number 8/2012, in the names: David Santillo (545977M) et vs Jesmond Tonna (354974M) et, the following publication was ordered, in terms of Article 187 et sequitur of Cap. 12, for the purpose of service of the respondent.

By means of an application number 1098/2024MS in the names David Santillo (545977M) et vs Jesmond Tonna (354974M) et filed in the Civil Court, First Hall, on the 19th June, 2025, the company Malta dairy products Limited (C7833) respectfully submitted:

That on the 28th July, 2023, the applicant company filed an application for the withdrawal of the sum of twenty three thousand two hundred ninety three euro and seventy four cents (€23,293.74) which was deposited by David and Jacqueline Santillo by means of schedule of deposit number 8/2012 in the names David Santillo (545977M) et vs Jesmond Tonna (354974M) et, by this the defendant Jesmond Tonna is ordered to pay all the expenses related to the application of withdrawal and this according to the relative official tax;

Illi permezz tad-digriet tagħha tas-27 ta' Awwissu, 2024, din l-Onorabbli Qorti dderiġiet lill-kumpanija rikorrenti sabiex tinnotifika lit-terzi sekwestranti bir-rikors ta' żbank premess u b'dak id-digriet innifsu u tat lill-istess terzi sekwestranti għaxart ijiem (10) min-notifika għat-tweġiba biex jiddikjaraw il-pretensjoni tagħhom;

Illi difatti, l-unika notifika li jifdal hija dik tal-kumpanija sekwestranti Aquatess Marketing Limited li minkejja d-diversi tentattivi tal-kumpanija rikorrenti, ir-riferta baqgħet tirritorna negattiva u dan minkejja li t-tentattivi ta' notifika saru fuq l-indirizzi reġistrati tal-kumpanija u tad-direttur tagħha;

Għaldaqstant, il-kumpanija rikorrenti umilment titlob lil din l-Onorabbli Qorti sabiex:

1. Toħroġ iż-żieda u tinnotifika lill-kumpanija Aquatess Marketing Limited bir-rikors ta' żbank u d-digrieti applikabbli ta' din l-Onorabbli Qorti bil-mezz tal-Pubblikazzjoni u l-Affissjoni ai termini tal-Artikolu 187 (5) tal-Kap.12 tal-Liġijiet ta' Malta.

Bl-ispejjeż kollha kontra l-intimati li minn issa huma inġunti għas-subizzjoni.

Ir-Rikors Ġuramentat numru 1098/2024MS fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għat-2 ta' Ottubru, 2025, fid-9.00 a.m.

Notifika Intimat: Aquatess Marketing Limited, Triq Għar Ram, Ħal Qormi
Tahae Place, Flat 4, Triq is-Sorijiet, San Ġiljan

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 16 ta' Lulju, 2025

GABRIEL MANGION
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

That by means of its decree of the 27th August, 2024, this Honourable Court directed the applicant company to notify the creditor third parties of the application of withdrawal premised and of that decree itself and gave the same creditor third parties ten (10) days from the service of the reply to declare their claim;

That in fact, the only service left is that of the creditor company equal marketing Limited which despite the various attempts of the applicant company, the referral continued to return negative and this despite that the attempts of service were made on the registered addresses of the company and its director;

Thus, the applicant company humbly asks this Honourable Court to:

1. Issue the increase and notify the company AQUATESS marketing Limited of the application of withdrawal and the applicable decrees of this Honourable Court by means of Publication and placement in terms of Article 187 (5) of the Kap.12 of the Laws of Malta.

With all costs against the respondents who are from now summoned so that a reference to their evidence be made.

The Sworn application number 1098/2024MS in the names mentioned above is postponed to 2nd October, 2025, at 9.00 a.m.

Notification respondent: AQUATESS marketing Limited, Triq Għar Ram, Ħal Qormi
Tahae place, Flat 4, Triq is-Sorijiet, St Julian's

Registry of the Superior Courts, today 16th July, 2025

GABRIEL MANGION
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1840

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fit-23 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 161/2025MS, fl-ismijiet: Bank of Valletta plc vs Sandro Piscopo, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187 et sequitur tal-Kapitlu 12, biex isservi bħala notifika fil-konfront tal-intimat.

Permezz ta' rikors fl-ismijiet: Bank of Valletta plc (C2833) vs Sandro Piscopo (292273M) ippreżentat fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fil-25 ta' Frar, 2025, ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex:

1. Tiddikjara u tiddeċiedi li seħħew waħda jew aktar mill-ġrajjiet imsemmija fil-kuntratti imsemmija fir-rikors (esibiti bħala Dokument 'A' u 'B') partikolarment imma mhux esklussivament, billi Sandro Piscopo:

By means of a decree given by the Civil Court, First Hall, on the 23rd June, 2025, in the records of the Sworn application number 161/2025MS, in the names: Bank of Valletta plc vs Sandro Piscopo, the following publication was ordered, in terms of Article 187 et sequitur of Cap. 12, for the purpose of service of the respondent.

By means of an application in the names: Bank of Valletta plc (C2833) vs Sandro Piscopo (292273M) filed in the Civil Court, First Hall, on the 25th February, 2025, the applicant asked this Honourable Court to:

1. Declare and decide that there occurred one or more of the events mentioned in the contracts mentioned in the application (exhibited as document 'A' and 'B') particularly but not exclusively, as Sandro Piscopo:

a) naqas milli jħallas il-pagamenti dovuti lis-soċjetà mittenti kif stipulat fl-imsemmija kuntratti,

b) kien inadempjenti f'obbligi oħra minnu assunti fl-istess kuntratti sopraindikati, u/jew

c) hemm bidliet materjali fiċ-ċirkostanzi tal-istess Sandro Piscopo li jipperikolaw jew jaffetwaw ħażin il-possibbiltà tal-ħlas lura tal-imsemmi debitu dovut lis-soċjetà attriċi;

2. Tikkundanna lill-Sandro Piscopo jħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' tlieta u sittin elf, seba' mija u tmienja u disgħin ewro u tlieta u ħamsin ċenteżmu (€63,798.53) bilanċ għad-debitu fil-'House Loan Accounts' ta' Sandro Piscopo mal-Bank of Valletta plc (Dok. 'C1 sa C5', Dok. 'D1 sa D5' u Dok. 'E1 sa E6') flimkien mal-imgħax ulterjuri mill-21 ta' Jannar, 2025, sad-data tal-effettiv pagament.

Bl-ispejjeż kollha kontra l-intimati li minn issa huma inġunti għas-subizzjoni.

Ir-Rikors Ġuramentat numru 161/2025MS fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għal-10 ta' Ottubru, 2025, fid-9.00 a.m.

Notifika Intimat: Sandro Piscopo (292273M), 35, Flat 3, Triq il-Marokk, In-Naxxar

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 16 ta' Lulju, 2025

GABRIEL MANGION
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

a) failed to pay the payments due to the interpellant company as stipulated in the said contracts,

b) was in default of other obligations assumed by him in the same contracts above mentioned, and/or

c) there are material changes in the circumstances of the same Sandro Piscopo which endanger or adversely affect the the possibility of repayment of the said debt due to the plaintiff company;

2. Condemn Sandro Piscopo to pay the plaintiff company the sum of sixty three thousand, seven hundred and ninety eight euro and fifty three cents (€63,798.53) balance of debt in the House loan accounts of Sandro Piscopo with Bank of Valletta plc (Doc. 'C1 to C5', Doc. 'D1 to D5' and Doc. 'E1 to E6') together with further interest from the 21st January, 2025, till date of effective payment.

With all costs against the respondents who are from now summoned so that a reference to their evidence be made.

The Sworn application number 161/2025MS in the names mentioned above is adjourned to 10th October, 2025, at 9.00 a.m.

Notification respondent: Sandro Piscopo (292273M), 35, Flat 3, Triq il-Marokk, Naxxar

Registry of the Superior Courts, today 16th July, 2025

GABRIEL MANGION
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1841

Illi b'digriet tal-Qorti Ċivili – Sezzjoni tal-Kummerċ, tal-4 ta' Ġunju 2024, sussegwenti għad-digriet tal-istess Qorti tat-28 ta' April, 2025, fil-proċeduri ta' falliment ta' Roberto Spiteri (336778M), każ numru 99/2024ISB, l-estratt hawn taħt jiġi ppublikat ai termini tal-Kodiċi tal-Kummerċ (Kap.13).

Illi skont id-dikjarazzjoni ġuramentata preżentat minn Roberto Spiteri (336778M) fid-29 ta' Ottubru, iddikjara li ssospenda l-ħlasijiet u qiegħed fallut.

Wara li rat id-dokumenti u dikjarazzjonijet prodotti minn Roberto Spiteri (336778M), il-Qorti kienet sodisfatta li jissussistu r-rekwiżiti kollha ta' fatt u ta' dritt sabiex Roberto Spiteri (336778M) jiġi ddikjarat fi stat ta' falliment b'effett mid-29 ta' Ottubru, 2024.

Il-Qorti ħatret lill-Avukat Dott. Jean-Pie Gauci Maistre, b'indirizz ta' negozju 147/8, Triq Santa Lucija, Il-Belt

That by a decree of the Civil Court – Commercial Section, of the 4th June 2024, following the decree of the same Court of the 28th April, 2025, in the bankruptcy proceedings of Roberto Spiteri (336778M), Case number 99/2024ISB, the extract hereunder be published in terms of the (Cap.13) commercial Code.

That according to the sworn declaration filed by Roberto Spiteri (336778M) on the 29th October, he declared that he suspended the payments and is bankrupt.

Having seen the documents and declarations produced by Roberto Spiteri (336778M), the Court was satisfied that all the requisites of fact and law exist for Roberto Spiteri (336778M) to be declared bankrupt with effect from 29th October, 2024.

The Court appointed Advocate Dr Jean-Pie Gauci Maistre, with a 147/8 business address, Triq Santa Lucija, Valletta

Valletta VLT 1185, Malta, bħala kuratur/trustee tal-falliiment bis-setgħat u d-dmirijiet skont Kap. 13.

GABRIEL MANGION
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

VLT 1185, Malta, as curator/trustee of the bankruptcy with powers and duties in terms of Cap 13.

GABRIEL MANGION
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1842

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tal-4 ta' Lulju, 2025, u dan wara Rikors b'numru 631/2025, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku, li jagħmel l-annotazzjoni jew korrezzjoni neċessarja fl-Att tat-Twelid numru 5682/2021 u fl-Att taż-Żwieġ, meta dan jiġi biex ikun reġistrat f'Malta, sabiex isem Martin David Lulewicz Butt jiġi mibdul minn 'Martin David' għal 'Martin David Lulewicz'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum l-Erbgħa, 9 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 4th July, 2025, and upon an application numbered 631/2025, ordered:

To the Director of the Public Registry, to make the necessary annotation or correction in the Act of Birth number 5682/2021 and in the Act of Marriage, when this is to be registered in Malta, so that the name of Martin David Lulewicz Butt is changed from 'Martin David' to 'Martin David Lulewicz'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Wednesday, 9th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

1843

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-8 ta' Lulju, 2025, u dan wara Rikors b'numru 644/2025, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku, li jagħmel l-annotazzjoni jew korrezzjoni neċessarja fl-Att tat-Twelid numru 165/2025 sabiex kunjom il-minuri ta' Fabio Goncalves Carmona Lopes u Luana Frazao Matsuo jiġi mibdul minn 'Frazao Matsuo' għal 'Carmona Matsuo'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum it-Tnejn, 14 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 8th July, 2025, and upon an application numbered 644/2025, ordered:

To the Director of the Public Registry, to make the necessary annotation or correction in the Act of Birth number 165/2025 so that the surname of the minor child of Fabio Goncalves Carmona Lopes and Luana Frazao Matsuo is changed from 'Frazao Matsuo' to 'Carmona Matsuo'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Monday, 14th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

1844

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tat-8 ta' Lulju, 2025, u dan wara Rikors b'numru 645/2025, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku, li jagħmel l-annotazzjoni jew korrezzjoni neċessarja fl-Att tat-Twelid

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 8th July, 2025, and upon an application numbered 645/2025, ordered:

To the Director of the Public Registry, to make the necessary annotation or correction in the Act of Birth number

numru 250/1970 u fl-Att taż-Żwieġ numru 247/1989 biex kull fejn jidher il-kunjom 'Arcicovitch' dan jiġi korrett għal 'Arcicovich'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum it-Tnejn, 14 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

250/1970 and in the Act of Marriage number 247/1989 so that wherever the surname 'Arcicovitch' appears, it is corrected to 'Arcicovich'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Monday, 14th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

1845

Ikun jaf kulħadd illi bis-setgħat mogħtija lilha bl-artikolu 257 tal-Kodiċi Ċivili, il-Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili, b'Digriet tal-10 ta' Lulju, 2025, u dan wara Rikors b'numru 293/2025, ordnat:

Lid-Direttur tar-Reġistru Pubbliku, sabiex meta jiġi reġistrat l-Att tat-Twelid ta' Aisha Abdulkarim f'Malta, isimha u kunjomha jiġu mibdula minn 'Jenny Louise' għal 'Aisha' u minn 'Prendergast' għal 'Abdulkarim'.

Qorti ta' Reviżjoni tal-Atti Nutarili

Illum l-Erbgħa, 16 ta' Lulju, 2025

RUTH PISCOPO
Deputat Reġistratur, Qorti tar-Reviżjoni tal-Atti Nutarili

It is hereby notified that in virtue of the powers conferred by Section 257 of the Civil Code, the Court of Revision of Notarial Acts, by a Decree dated the 10th July, 2025, and upon an application numbered 293/2025, ordered:

To the Director of the Public Registry, so that when the Act of Birth of Aisha Abdulkarim is registered in Malta, her name and surname will be changed from 'Jenny Louise' to 'Aisha' and from 'Prendergast' to 'Abdulkarim'.

Court of Revision of Notarial Acts

Today Wednesday, 16th July, 2025

RUTH PISCOPO
Deputy Registrar, Court of Revision of Notarial Acts

1846

Permezz ta' digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fit-30 ta' Mejju, 2024, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 1075/2024, fl-ismijiet Automated Revenue Management Services Ltd noe vs Frances Zammit ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Frances Zammit a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Illum l-20 ta' Marzu, 2024

Lil Frances Zammit (KI 215576M) ta' Blk A, Fl 7, Triq Santa Luċija, Il-Belt Valletta

Permezz tal-preżenti Automated Revenue Management Services Ltd (C46054) ta' Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, f'isimha proprju u għan-nom ta' Enemalta plc u l-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, qed tinnotifikak bl-annessa dikjarazzjoni ġuramentata mmarkata bħala Dokument A għall-finijiet u l-effetti kollha tal-Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta u qed tinterpellak sabiex tħallas is-somma ta' €2,894.51, liema ammont huwa ċert, likwidu u dovut u rappreżentanti bilanċ dovut għall-konsum

By means of a decree of the 30th May, 2024, handed down by the Court of Magistrates (Malta) in the records of the judicial letter number 1075/2024 in the names Automated Revenue Management Services Limited noe vs Frances Zammit, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Frances Zammit in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12.

In the Court of Magistrates (Malta)

Today 20th March, 2024

To Frances Zammit (ID 215576M) of Blk A, Fl 7, Triq Santa Luċija, Valletta

By the present, Automated Revenue Management Services Limited (C 46054) of Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, in its own name and on behalf of Enemalta plc and Water Services Corporation, notifies you with the attached sworn declaration marked as Document A for all the purposes and effects of Article 466 of Cap. 12 of the Laws of Malta and solicits you to pay the amount of €2,894.51, which amount is sure, liquid and due and representing the balance due for the consumption

ta' ilma u elettriku, kera ta' meter tal-ilma u l-elettriku, spejjeż amministrattivi, connection u disconnection fees u/jew kull ħlas ieħor skont ir-regolamenti fuq il-provvista tal-elettriku, jew ir-regolamenti dwar il-fornitura tal-ilma, flimkien mal-imgħax dovut fuq l-ammont skont il-liġi relatat mal-kontijiet tas-servizzi utili bin-numru 101000039427 ossija dwar il-fond bl-indirizz Flt 7, Bini tal-Gvern, Triq Santa Luċija, Il-Belt Valletta.

Nonostante diversi interpellazzjonijiet mill-mittenti għall-ħlas tal-ammont dovut, inti nqast milli tħallas sal-ġurnata tal-preżentata ta' din l-ittra. Aktar minn hekk ma hemm l-ebda raġuni valida għal din l-inadempjenza u int qatt ma kkontestajt l-ammont dovut.

Dan l-att qiegħed jintbagħat lilek għall-finijiet u l-effetti kollha tal-liġi u fin-nuqqas ta' pagament jew oppożizzjoni daparti tiegħek fit-termini tal-imsemmi Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta, il-mittenti tgħaddu biex tesegwixxu dan il-krettu skont il-liġi.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum 17 ta' Lulju, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

of water and electricity, rent of water and electricity meter, administrative fees, connection and disconnection fees, and/or any other payment according to the electricity supply regulations and the water supply regulations together with interest due on the amount according to law regarding the utility bills with number 101000039427 regarding the premises with address Flt 7, Bini tal-Gvern, Triq Santa Luċija, Valletta.

Despite several solicitations by the applicant company for the payment of the amount due, you remained in default and did not pay till the day of the filing of this judicial letter. In addition, there is no valid reason for your failure to pay and you never contested the amount due.

This act is being sent to you for all the purposes and effects of law and in default of payment or opposition on your part within the time mentioned in Article 466 Cap. 12 of the Laws of Malta, the applicant company shall proceed to enforce this credit according to law.

With costs.

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 17th July, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1847

Permezz ta' digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fit-30 ta' Mejju, 2024, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 719/2024, fl-ismijiet Automated Revenue Management Services Ltd noe vs Sofija Georgantas ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Sofija Georgantas a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Illum 26 ta' Frar, 2024

Lil Sofija Georgantas (KI 108761A) ta' 57, Tigné Palace, Fl 12, Triq Bisazza, Tas-Sliema

Permezz tal-preżenti Automated Revenue Management Services Ltd (C46054) ta' Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, f'isimha proprju u għan-nom ta' Enemalta plc u l-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, qed tinnotifikak bl-annessa dikjarazzjoni ġuramentata mmarkata bħala Dokument A għall-finijiet u l-effetti kollha tal-Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta u qed tinterpellak sabiex tħallas is-somma ta' €911.88, liema ammont huwa ċert, likwidu u dovut u rappreżentanti bilanċ dovut għall-konsum ta' ilma u elettriku, kera ta' meter tal-ilma u l-elettriku, spejjeż

By means of a decree of the 30th May, 2024, handed down by the Court of Magistrates (Malta) in the records of the judicial letter number 719/2024 in the names Automated Revenue Management Services Limited noe vs Sofija Georgantas, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Sofija Georgantas in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12.

In the Court of Magistrates (Malta)

Today 26th February, 2024

To Sofija Georgantas (ID 108761A) of 57, Tigné Palace, Fl 12, Triq Bisazza, Tas-Sliema

By the present, Automated Revenue Management Services Limited (C 46054) of Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, in its own name and on behalf of Enemalta plc and Water Services Corporation, notifies you with the attached sworn declaration marked as Document A for all the purposes and effects of Article 466 of Cap. 12 of the Laws of Malta and solicits you to pay the amount of €911.88, which amount is sure, liquid and due and representing the balance due for the consumption of water and electricity, rent of water and electricity meter, administrative

amministrattivi, connection u disconnection fees u/jew kull ħlas ieħor skont ir-regolamenti fuq il-provvista tal-elettriku, jew ir-regolamenti dwar il-fornitura tal-ilma, flimkien mal-imgħax dovut fuq l-ammont skont il-liġi relatat mal-kontijiet tas-servizzi utili bin-numru 411000127706, ossija dwar il-fond bl-indirizz 64, Basement, Triq it-Torri, Tas-Sliema.

Nonostante diversi interpellazzjonijiet mill-mittenti għall-ħlas tal-ammont dovut, inti nqast milli tħallas sal-ġurnata tal-preżentata ta' din l-ittra. Aktar minn hekk ma hemm l-ebda raġuni valida għal din l-inadempjenza u int qatt ma kkontestajt l-ammont dovut.

Dan l-att qiegħed jintbagħat lilek għall-finijiet u l-effetti kollha tal-liġi u fin-nuqqas ta' pagament jew oppożizzjoni daparti tiegħek fit-termini tal-imsemmi Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta, il-mittenti tgħaddu biex tesegwixxu dan il-krettu skont il-liġi.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum 17 ta' Lulju, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

fees, connection and disconnection fees, and/or any other payment according to the electricity supply regulations and the water supply regulations together with interest due on the amount according to law regarding the utility bills with number 411000127706 regarding the premises with address 64, Basement, Triq it-Torri, Tas-Sliema.

Despite several solicitations by the applicant company for the payment of the amount due, you remained in default and did not pay till the day of the filing of this judicial letter. In addition, there is no valid reason for your failure to pay and you never contested the amount due.

This act is being sent to you for all the purposes and effects of law and in default of payment or opposition on your part within the time mentioned in Article 466 Cap. 12 of the Laws of Malta, the applicant company shall proceed to enforce this credit according to law.

With costs.

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 17th July, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1848

Permezz ta' digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fl-10 ta' April, 2025, fl-atti tal-ittra uffiċjali numru 310/2025, fl-ismijiet Automated Revenue Management Services Ltd noe vs Giuseppe Mantella ordnat is-segwenti pubblikazzjoni biex isservi ta' notifika fil-konfront ta' Giuseppe Mantella a tenur tal-Artikolu 187(3) et sequitur tal-Kap. 12.

Fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta)

Illum 27 ta' Jannar, 2025

Lil Giuseppe Mantella (passaport numru 34560V) ta' Flt 4, 105, Triq San Kristofru, Il-Belt Valletta

Permezz tal-preżenti Automated Revenue Management Services Ltd (C46054) ta' Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, f'isimha proprju u għan-nom ta' Enemalta plc u l-Korporazzjoni għas-Servizzi tal-Ilma, qed tinnotifikak bl-annessa dikjarazzjoni ġuramentata mmarkata bħala Dokument A għall-finijiet u l-effetti kollha tal-Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta u qed tinterpellak sabiex tħallas is-somma ta' €899.36, liema ammont huwa ċert, likwidu u dovut u rappreżentanti bilanċ dovut għall-konsum ta' ilma u elettriku, kera ta' meter tal-ilma u l-elettriku, spejjeż

By means of a decree of the 10th April, 2025, handed down by the Court of Magistrates (Malta) in the records of the judicial letter number 310/2025 in the names Automated Revenue Management Services Limited noe vs Giuseppe Mantella, the following publication was ordered for the purpose of effecting service on the respondent Giuseppe Mantella in terms of Article 187(3) et sequitur of Cap. 12.

In the Court of Magistrates (Malta)

Today 27th January, 2025

To Giuseppe Mantella (passport number 34560V) of Flt 4, 105, Triq San Kristofru, Valletta

By the present, Automated Revenue Management Services Limited (C 46054) of Gattard House, Triq Nazzjonali, Blata l-Bajda, Malta, in its own name and on behalf of Enemalta plc and Water Services Corporation, notifies you with the attached sworn declaration marked as Document A for all the purposes and effects of Article 466 of Cap. 12 of the Laws of Malta and solicits you to pay the amount of €899.36, which amount is sure, liquid and due and representing the balance due for the consumption of water and electricity, rent of water and electricity meter,

amministrattivi, connection u disconnection fees u/jew kull ħlas ieħor skont ir-regolamenti fuq il-provvista tal-elettriku, jew ir-regolamenti dwar il-fornitura tal-ilma, flimkien mal-imgħax dovut fuq l-ammont skont il-liġi relatat mal-kontijiet tas-servizzi utili bin-numru 101000059156, ossija dwar il-fond bl-indirizz Flt 4, 105, Triq Kristofru, Il-Belt Valletta.

Nonostante diversi interpellazzjonijiet mill-mittenti għall-ħlas tal-ammont dovut, inti nqast milli tħallas sal-ġurnata tal-preżentata ta' din l-ittra. Aktar minn hekk ma hemm l-ebda raġuni valida għal din l-inadempjenza u int qatt ma kkontestajt l-ammont dovut.

Dan l-att qiegħed jintbagħat lilek għall-finijiet u l-effetti kollha tal-liġi u fin-nuqqas ta' pagament jew oppożizzjoni daparti tiegħek fit-termini tal-imsemmi Artikolu 466 tal-Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta, il-mittenti tgħaddu biex tesegwixxu dan il-krettu skont il-liġi.

Bl-ispejjeż.

Reġistru tal-Qrati tal-Maġistrati (Malta), illum 17 ta' Lulju, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur tal-Qrati Ċivili u Tribunali

administrative fees, connection and disconnection fees, and/or any other payment according to the electricity supply regulations and the water supply regulations together with interest due on the amount according to law regarding the utility bills with number 101000059156 regarding the premises with address Flt 4, 105, Triq San Kristofru, Valletta

Despite several solicitations by the applicant company for the payment of the amount due, you remained in default and did not pay till the day of the filing of this judicial letter. In addition, there is no valid reason for your failure to pay and you never contested the amount due.

This act is being sent to you for all the purposes and effects of law and in default of payment or opposition on your part within the time mentioned in Article 466 Cap. 12 of the Laws of Malta, the applicant company shall proceed to enforce this credit according to law.

With costs.

Registry of the Court of Magistrates (Malta), today 17th July, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1849

Ikun jaf kulħadd illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja fl-10 ta' Lulju, 2025 (Rikors numru 70/2025) rikors ta' Anna Marie Curmi fejn intalbet l-apertura tas-suċċessjoni ta' Angelo Curmi, legalment separat minn Frances Curmi née Buttigieg, bin il-mejtin Michael Curmi u Mary Curmi née Camilleri, imwieled in-Nadur, Għawdex, u miet fid-19 ta' Jannar, 2018, (KI 10238G), liema apertura ta' suċċessjoni għandha ssir a favur ta' bintu Anna Marie Curmi (KI 217592M) fl-intier tagħha, ġie ordnat il-ħruġ ta' dan il-bandu biex jiġi mgħarraf kull min jista' jkollu x'jaqsam fih.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'dan imsejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu.

Mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja, bix-xhieda ta' Dott. Brigitte Sultana, Duttur tal-Liġi, Maġistrat tal-Qorti hawn fuq imsemmija.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja

It is hereby notified that by means of an application filed in the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction on the 10th of July, 2025 (Application number 70/2025) by Anna Marie Curmi, the opening of the succession was requested of Angelo Curmi, legally separated by Frances Curmi née Buttigieg, son of the late Michael Curmi and Mary Curmi née Camilleri, born in Nadur, Gozo, and died on the 19th of January, 2018 (ID 10238G), which opening of succession is to be made in favour of his daughter Anna Marie Curmi (ID 217592M) in its entirety, the issue of these bands was ordered to let know everyone who may have an interest therein.

Therefore, anyone who might have an interest is hereby summoned to appear before the aforementioned Court in order to oppose that request by means of a note within fifteen days which start running from the day of the posting of the banns.

Issued by the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction, with the testimony of Dr Brigitte Sultana, Doctor of Law, Magistrate of the aforementioned Court.

Registry of the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction

Illum 16 ta' Lulju, 2025

DANIEL SACCO
Deputat Reġistratur, għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali (Għawdex)

Today the 16th of July, 2025

DANIEL SACCO
Deputy Registrar, for the Registrar, Courts and Tribunals (Gozo)

1850

Ikun jaf kulħadd illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja fl-10 ta' Lulju, 2025 (Rikors numru 71/2025) rikors ta' Anna Marie Curmi fejn intalbet l-apertura tas-suċċessjoni ta' Maria Curmi, mart Michael Curmi, bint il-mejtin Joseph Camilleri u Rosaria Camilleri née Sammut, imwielda n-Nadur, Għawdex, u mietet fit-28 ta' Diċembru, 1972, liema apertura ta' suċċessjoni għandha ssir a favur ta' wlieda Carmen Curmi, Angelo Curmi, Peter Paul Curmi, Agnes Le Gear u Maria Concetta Caldarera fl-intier tagħha, ġie ordnat il-ħruġ ta' dan il-bandu biex jiġi mgħarraf kull min jista' jkollu x'jaqsam fih.

Għaldaqstant, kull min jidhirlu li għandu interess huwa b'dan imsejjaħ biex jidher quddiem il-Qorti fuq imsemmija sabiex b'nota jmur kontra dik it-talba fi żmien ħmistax-il ġurnata li jibda jgħaddi minn dak il-jum li fih jiġi mwaħħal il-bandu.

Mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja bix-xhieda ta' Dott. Brigitte Sultana, Duttur tal-Liġi, Maġistrat tal-Qorti hawn fuq imsemmija.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 16 ta' Lulju, 2025

DANIEL SACCO
Deputat Reġistratur, għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali (Għawdex)

It is hereby notified that by means of an application filed in the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction on the 10th of July, 2025 (Application number 71/2025) by Anna Marie Curmi, the opening of the succession was requested of Maria Curmi, wife of Michael Curmi, daughter of the late Joseph Camilleri and Rosaria Camilleri née Sammut, born in Nadur, Gozo, and died on the 28th of December, 1972, which opening of succession is to be made in favour of her children Carmen Curmi, Angelo Curmi, Peter Paul Curmi, Agnes Le Gear and Maria Concetta Caldarera in its entirety, the issue of these bands was ordered to let know everyone who may have an interest therein.

Therefore, anyone who might have an interest is hereby summoned to appear before the aforementioned Court in order to oppose that request by means of a note within fifteen days which start running from the day of the posting of the banns.

Issued by the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction, with the testimony of Dr Brigitte Sultana, Doctor of Law, Magistrate of the aforementioned Court.

Registry of the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction

Today the 16th of July, 2025

DANIEL SACCO
Deputy Registrar, for the Registrar, Courts and Tribunals (Gozo)

1851

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta

Lill-Marixall tal-Qorti

Billi b'digriet mogħti minn din il-Qorti fid-9 ta' Jannar, 2023, fuq talba ta' Rosario Gatt ġie ordnat illi jintgħażlu kuraturi deputati biex jirrappreżentaw is-sid mhux magħruf fl-atti taċ-ċedola numru 4347/2022 fl-ismijiet Rosario Gatt vs Kuraturi Deputati u fl-atti u l-proċeduri l-oħra relattivi u sussegwenti.

Banns for Curators

Republic of Malta

To the Court Marshall

By a decree given by the Court of Magistrates (Malta) on the 9th January, 2023, following a request by Rosario Gatt it was ordered that Deputy Curators be selected to represent the interests of the unknown owners in the acts of the schedule of deposit number 4347/2022 in the names Rosario Gatt vs Deputy Curators and in other relative and subsequent acts.

Permezz ta' ċedola ta' depozitu ta' Rosario Gatt (KI 849754M) vs Kuraturi Deputati nominati sabiex jirrappreżentaw l-interessi tas-sidien injoti tar-raba' f'Wied is-Sewda limiti ta' Ħaż-Żebbuġ, ippreżentata fil-Qorti tal-Maġistrati (Malta) fis-27 ta' Diċembru, 2022, fejn Rosario Gatt espona bir-rispett:

Illi l-esponenti ilu jaħdem raba' f'Wied is-Sewda, limiti ta' Ħaż-Żebbuġ, liema raba' llum l-esponent wiret permezz ta' titolu ta' qbiela mingħand id-defunt Emanuele Borg;

Illi l-qbiela hija ta' €18.63 u li dejjem għandha titħallas fil-15 ta' Awwissu ta' kull sena;

Illi l-esponent irid jiddepożita l-qbiela dovuta għas-snin 2006 sas-sena 2022 skont il-liġi.

Għaldaqstant, l-esponent, sabiex jeżimi ruħu minn kull responsabbiltà, qed jadixxi lil dina l-Onorabbli Qorti u taħt l-awtorità tal-istess jgħaddi sabiex jiddepożita s-somma ta' €271.18 għall-qbiela taż-żmien fuq indikat li flimkien mal-ispejjeż ta' €45.53 jammontaw għas-somma totali ta' €316.71 sabiex din is-somma tista' tiġi liberament rilaxxata minn dawk li għandhom titolu ta' sidien skont il-liġi u dan wara li dawn iħallu d-debita riċevuta skont il-liġi.

Esponenti: Stelli House, Triq il-Kosbor, Ħaż-Żebbuġ, Malta

Notifika: Kuraturi deputati

Int għaldaqstant ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla tal-Qorti , u sejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt (6) ijiem f'dan ir-reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Inti ordnat ukoll illi tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx hekk fi żmien mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħżel kuraturi tal-uffiċċju.

U wara li tkun għamilt dan, jew tiltaqa' ma' xi xkiel fl-eżekużżjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf minnufih lil din il-Qorti.

Mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta), fuq xhieda ta' Dott. Leonard Caruana, LLD, Duttur tal-Liġi, Maġistrat tal-Qorti hawn fuq imsemmija.

Illum 9 ta' Jannar, 2023

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Malta), illum 18 ta' Lulju, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a schedule of deposit filed in the Court of Magistrates (Malta) on the 27th December, 2022, in the names Rosario Gatt (ID 849754M) vs Deputy Curators to represent the interests of the unknown owners of the fields in Wied is-Sewda limits of Ħaż-Żebbuġ, the applicant Rosario Gatt respectfully submitted:

That the applicant has been working the fields in Wied is-Sewda, limits of Ħaż-Żebbuġ, which fields today the applicant inherited by means of a title of agricultural lease from the deceased Emanuele Borg;

That the agricultural lease is of €18.63 and is to be paid on the 15th August of each year;

That the applicant has to deposit the agricultural rent due for the years 2006 till the year 2022 according to law.

Thus, the applicant, in order to exempt himself from any responsibility, is calling upon this Honourable Court and under its authority passes on to deposit the sum of €271.18 for the agricultural rent of the time above indicated which together with the expenses of €45.53 amount to the total sum of €316.71 so that this sum can be freely withdrawn by those who have the title of owners according to law and this after they leave the due receipt according to law.

Applicant: Stelli House, Triq il-Kosbor, Ħaż-Żebbuġ, Malta

Notification: Deputy curators

You are therefore ordered to post a copy of these banns in the entrance of the court and call upon whoever wishes to act as curator to appear within six (6) days in this registry and file a note with a declaration that he is prepared to act as such.

You are also ordered to inform everyone that if there is no such declaration within the stipulated time, this court will proceed to the selection of curators of office.

After so acting, or if you should encounter any difficulty in the execution of the said banns, you are to inform forthwith this Court.

Given by the aforementioned Courts of Magistrates (Malta) with the witness of Dr Leonard Caruana, LLD, Doctor of Laws, Magistrate of the above-mentioned Court.

Today 9th January, 2023

Registry of the Magistrates Court (Malta), today 18th July, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1852

Editt għall-Aħbarijiet dwar Persuni Assenti maħruġ mir-Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja)

Illum 17 ta' Lulju, 2025

Billi l-eredi ta' Alexis Callus, b'rikors ippreżentat fit-18 ta' Diċembru, 2024, liema rikors iġib in-numru 1113/2024 fil-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja) intalbet il-ħatra ta' kuratur sabiex jirrappreżenta l-assenti Alexis Callus, bin Victor Callus u Margaret Callus née Jones, imwieled Ħal Safi, Malta, u li jinstab assenti u li ebda aħbarijiet ma nstemgħu aktar dwaru.

Kull min għandu aħbarijiet li l-imsemmi Alexis Callus għadu ħaj, huwa mitlub li jagħtihom lir-Reġistratur tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja) sabiex din il-Qorti tkun taf bihom, fi żmien xahar li jibda jgħodd minn dakinhar li joħroġ dan l-editt fil-Gazzetta tal-Gvern.

B'ordni tal-Qorti hawn fuq imsemmija.

ROSE MARIE BUTTIGIEG
Deputat Registratur, għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

Edict for Information Regarding Absent Persons issued by the Registry of The Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section).

Today the 17th of July, 2025

Whereas the heirs of Alexis Callus, by an application filed on the 18th of December, 2024, in the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section), requested the appointment of Curators for the absentee Alexis Callus, son of Victor Callus and Margaret Callus née Jones, born at Ħal Safi, Malta and who ceased to appear without any news of him having been received.

Whosoever has any news of the existence of the above mentioned Alexis Callus is required to communicate with the Registrar of The Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section) for the information of the said Court, within one month from the day of the publication of this edict in the Government Gazette.

By order of the above mentioned Court.

ROSE MARIE BUTTIGIEG
Deputy Registrar, for the Registrar Civil Court and Tribunals

1853

Ikun jaf kulħadd illi b'digriet mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja fis-sittax (16) ta' Lulju, 2025 (Digriet numru 65/2025BS, wara rikors numru 38/2025BS) ġie kkonfermat interdett mill-atti kollha tal-ħajja ċivili Lawrence sive Wenzu Bajada, armel ta' Mary sive Maria Bajada, bin Francis Bajada u Margaret Bajada née Galea, imwieled Ta' Sannat, Għawdex u residenti Ta' Sannat, Għawdex (karta tal-identità numru 71745G).

Franco Bajada, bin Lawrence sive Wenzu Bajada u l-mejta Mary sive Maria Bajada née Dimech, imwieled ir-Rabat, Għawdex, u residenti Ta' Sannat, Għawdex, detentur tal-karta tal-identità numru 24276G, ġie bl-istess digriet, nominat kuratur tiegħu.

Reġistru tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex), Ġuriżdizzjoni Volontarja

Illum 17 ta' Lulju, 2025

DANIEL SACCO
Għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali (Għawdex)

It is hereby notified that in virtue of a decree given by the Court of Magistrates (Gozo) in its Voluntary Jurisdiction on the sixteenth (16th) of July of the year 2025 (Decree number 65/2025BS following application number 38/2025(BS) Lawrence sive Wenzu Bajada, widower of Mary sive Maria Bajada, son of Francis Bajada and Margaret Bajada née Galea, born in Ta' Sannat, Gozo, and resides in Ta' Sannat, Gozo, holder of identity card number 71745G, has been confirmed interdicted from all acts of civil life.

Franco Bajada, son of Lawrence sive Wenzu Bajada and the late Mary sive Maria Bajada née Dimech born in Victoria, Gozo, residing in Ta' Sannat, Gozo, and holder of identity card number 24276G, has been nominated as his curator, by virtue of the said decree.

Registry of the Court of Magistrates (Gozo), Voluntary Jurisdiction

This 17th of July, 2025

DANIEL SACCO
For the Registrar, Gozo Courts and Tribunals

1854

B'dan l-avviż ikun magħruf illi b'rikors ippreżentat fil-Qorti, Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja, fis-27 ta' Diċembru, 2023, Rikors numru 2018/2023 mill-Avukat tal-Istat, fejn insegwitu tar-rikors Josephine Grech li għandha karta tal-identità bin-numru 113147M, ġiet inabilitata b'digriet tat-22 ta' Frar, 2024, bil-kundizzjonijiet hemm imsemmija.

Reġistru tal-Qorti Ċivili (Sezzjoni ta' Ġuriżdizzjoni Volontarja)

Illum 17 ta' Lulju, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of an application filed in the Civil Court of Voluntary Jurisdiction Section, on the 27th December, 2023, Application number 2018/2023 by the State Advocate, whereby following the application Josephine Grech holding identity card number 113147M, was incapacitated by means of a decree given on the 22nd February, 2024, under the conditions therein mentioned.

Registry of the Civil Court (Voluntary Jurisdiction Section)

Today 17th July, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Court and Tribunals

1855

B'digriet mogħti mill-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fit-18 ta' Ġunju, 2025, fl-atti tar-Rikors Ġuramentat numru 23/2025MH, fl-ismijiet: Bank of Valletta plc vs Mario Pisani, ġiet ordnata s-segwenti pubblikazzjoni, a tenur tal-Artikolu 187 et sequitur tal-Kapitlu 12, biex isservi bħala notifika fil-konfront tal-intimat.

Permezz ta' rikors fl-ismijiet: Bank of Valletta plc (C2833) vs Mario Pisani (426476M) ippreżentat fil-Qorti Ċivili, Prim'Awla, fl-14 ta' Jannar, 2025, ir-rikorrent talab lil din l-Onorabbli Qorti sabiex:

1. Tikkundanna lill-Mario Pisani jħallas lis-soċjetà attriċi s-somma ta' ħmistax-il elf u tnejn u disgħin ewro u sitta u ħamsin ċenteżmu (€15,092.56) bilanċ għad-debitu fil-'Current Account' ta' Mario Pisani mal-Bank of Valletta plc flimkien mal-imgħax ulterjuri mit-13 ta' Novembru, 2024, sad-datat tal-effettiv pagament.

Bl-ispejjeż kollha kontra l-intimati li minn issa huma inġunti għas-subizzjoni.

Ir-Rikors Ġuramentat numru 23/2025MH fl-ismijiet imsemmija hawn fuq huwa differit għas-27 ta' Ottubru, 2025, fid-9.00 a.m.

Notifika Intimat: Mario Pisani (426476M), 'Grey Shades', Flat 2A, Triq iċ-Ċilì, In-Naxxar

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 11 ta' Lulju, 2025

GABRIEL MANGION
Għar-Reġistratur, Qrati Ċivili u Tribunali

By means of a decree given by the Civil Court, First Hall, on the 18th June, 2025, in the records of the Sworn application number 23/2025MH, in the names: Bank of Valletta plc vs Mario Pisani, the following publication was ordered, in terms of Article 187 et sequitur of Cap. 12, for the purpose of service of the respondent.

By means of an application in the names: Bank of Valletta plc (C2833) vs Mario Pisani (426476M) filed in the Civil Court, First Hall, on the 14th January, 2025, the applicant asked this Honourable Court to:

1. Condemn Mario Pisani to pay the plaintiff company the sum of fifteen thousand and ninety two euro and fifty six cents (€15,092.56) balance of debt in the current account of Mario Pisani with Bank of Valletta plc together with further interest from the 13th November, 2024, till the date of effective payment.

With all costs against the respondents who are from now summoned so that a reference to their evidence be made.

The Sworn application number 23/2025MH in the names mentioned above is postponed to 27th October, 2025, at 9.00 a.m.

Notification respondent: Mario Pisani (426476M), Grey shades, Flat 2A, Triq iċ-Ċilì, Naxxar

Registry of the Superior Courts, today 11th July, 2025

GABRIEL MANGION
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1856

Bandu għall-Kuraturi

Repubblika ta' Malta

Lill-Marixxall tal-Qrati

B'digriet mogħti minn din il-Qorti fis-16 ta' Lulju, 2025, fuq talba tal-Avukat Peter Fenech noe ġie ordnat biex jintgħażlu kuraturi deputati sabiex jirrappreżentaw lill-assenti kunsinnatarju AL Ryada Maritime Co. For Shipping Agency mil-Libja fl-atti tal-Mandat ta' Inibizzjoni numru 1113/2025, fl-ismijiet l-Avukat Peter Fenech noe vs Kuraturi Deputati et, fl-atti l-oħra relattivi u sussegewenti:

Permezz ta' rikors ta' Dott. Peter Fenech bħala mandatarju speċjali tas-soċjetà estera Samsung Electronics Co. Ltd fl-ismijiet l-Av. Peter Fenech bħala mandatarju speċjali tas-soċjetà estera Samsung Electronics Co. Ltd (Rikorrent) vs Kuraturi Deputati sabiex jirrappreżentaw lill-assenti kunsinnatarju AL Ryada Maritime Co. For Shipping Agency mil-Libja (Intimati) ippreżentata fil-Prim'Awla tal-Qorti fil-15 ta' Lulju, 2025, fejn ir-rikorent talab illi l-Onorabbli Qorti tordna l-ħruġ ta' mandat ta' inibizzjoni kontra l-intimat sabiex:

1. Jinżamm milli jirrilaxxa l-erba' mija u sitta u erbgħin (446) Led u Smart Televixins li kienu ġewwa l-container bin-numru TLLU4157519, li daħal fil-Port Ħieles, Marsaxlokk, Malta, id-Direttur Ġenerali (Dwana) sab li dawn it-televixins għandhom fuqhom trademarks identiċi għal – jew li ma jistgħux jintgħarfu fl-aspetti essenzjali tagħhom minn – dawk tas-soċjetà Samsung Electronics Co. Ltd debitament reġistrati, u li prima facie dehru lid-Direttur Ġenerali (Dwana) li jikkontravvjenu d-drittijiet ta' proprjetà intellettwali tas-soċjetà Samsung Electronics Co. Ltd.

Illi dan il-mandat għandu jiġi milqugħ provviżorjament.

Illi l-esponenti se jiġi preġudikat jekk is-soċjetà intimata ma tiġix inibita kif ingħad.

Għaldaqstant, l-esponenti umilment jitlob lil din l-Onorabbli Qorti jogħġobha tordna l-ħruġ ta' Mandat ta' Inibizzjoni sabiex iżommu milli jkompli jagħmel il-ħwejjeġ imsemmija.

Mittenti: c/o 36, Triq l-Arċisqof, Il-Belt Valletta

Notifika: Kuraturi deputati

Banns for Curators

Republic of Malta

To the Marshall of the Courts

By means of a decree given by this Court on the 16th July, 2025, following a request of Advocate Peter Fenech it was ordered that deputy curators be chosen to represent the absent consgnee AL Ryada Maritime Co. For Shipping Agency by Libya in the records of the Warrant of Prohibitory Injunction number 1113/2025, in the names Dr Peter Fenech noe vs Deputy Curators et, in the relative and subsequent acts:

By means of an application of Dr Peter Fenech as special mandatary of the foreign company Samsung Electronics Co. Ltd in the names Adv Peter Fenech as special mandatary of the foreign company Samsung Electronics Co. Ltd (applicant) vs Deputy Curators to represent the absent consegnetary AL Ryada Maritime Co. For Shipping Agency from Libya (respondents) filed in the First Hall Civil Court on the 15th July, 2025, whereby the applicant asked that this Honourable Court orders the issuing of a warrant of prohibitory injunction against the respondent so that:

1. Be prevented from releasing the four hundred and forty six (446) LED and Smart televisions which were inside container number TLLU4157519, which entered the Freeport, Marsaxlokk, Malta, the Director General (Customs) found that these televisions bear trademarks identical to – or which cannot be distinguished in their essential aspects from – those of the company Samsung Electronics Co. Ltd duly registered, and which prima facie appeared to the Director General (Customs) to contravene the intellectual property rights of the company Samsung Electronics Co. Ltd.

That this warrant should be provisionally upheld.

That the applicant shall be prejudiced if the respondent company is not inhibited as stated.

Thus, the applicant humbly prays that this Honourable Court orders the issuing of a Warrant of Prohibitory Injunction in order that he be witheld from carrying out the acts mentioned.

Interpellant: c/o 36, Triq l-Arċisqof, Valletta

Notification: Deputy curators

Esekuzzjoni: Kummissarju tat-Taxxa u d-Dwana, Dipartiment tad-Dwana, Xatt Lascaris, Il-Belt Valletta

Avukat tal-Istat, Uffiċju tal-Avukat tal-Istat, Casa Scaglia 16, Triq Mikiel Anton Vassalli, Il-Belt Valletta

Int għaldaqstant ordnat li twaħħal kopja uffiċjali ta' dan il-bandu fid-daħla ta' din il-Qorti Superjuri u ssejjaħ b'dan lil kull min irid jidħol bħala kuratur biex jidher fi żmien sitt ijiem f'dan ir-Reġistru u jagħmel b'nota d-dikjarazzjoni illi huwa jidħol għal dan.

Int ordnat ukoll li tgħarraf lil kull wieħed illi jekk ma jagħmilx din id-dikjarazzjoni fiż-żmien fuq mogħti, din il-Qorti tgħaddi biex tagħżel kuraturi tal-uffiċċju.

U wara li tkun għamilt dan, jew jekk tiltaqa' ma' xi xkiel fl-esekuzzjoni ta' dan il-bandu, inti għandek tgħarraf minnufih lil din il-Qorti.

Mogħti mill-Qorti Superjuri hawn fuq imsemmija bix-xhieda tal-Onor. Imħallef Henri Mizzi, LLD, Duttur tal-Liġi.

Illum 16 ta' Lulju, 2025

Reġistru tal-Qrati Superjuri, illum 17 ta' Lulju, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
Għar-Reġistratur, Qrati u Tribunali

Execution: Commissioner for tax and Customs, Customs Department, Lascaris Wharf, Valletta

State Advocate, State Attorney's Office, Casa Scaglia 16, Triq Mikiel Anton Vassalli, Valletta

You are therefore ordered to affix an official copy of these banns at the entrance of this Superior Court and to summon whosoever wishes to act as curator to appear before this Registry within six days and by means of a minute to submit a declaration that he wishes so to act.

You are also ordered to inform each one that if he fails to make this declaration within the stipulated time, this Court will proceed to the selection of curators of office.

And after so acting, or if you encounter any difficulty in the execution of these banns, you are to inform forthwith this Court.

Given by the above mentioned Superior Court with the witness of Hon. Mr Justice Henri Mizzi, LLD, Doctor of Laws.

Today 16th July, 2025

Registry of the Superior Courts, today 17th July, 2025

ALEXANDRA DEBATTISTA
For the Registrar, Civil Courts and Tribunals

1857

ARB/C061/2025– VARJAZZJONI TAL-ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fil-14 ta' Lulju, 2025, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Rachel Montebello, LLD). Kumpilazzjoni Numru 393/2025, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

LUCIANO CURTI, imprenditur, ta' 58 sena, iben Arnaldo Curti u l-mejta Linda Bellini, imwieled f'Lecco, l-Italja, fit-23 ta' Marzu, 1967, u residenti f''Westend Suites', B6, Triq San Pawl, San Pawl il-Baħar, u/jew Rockfeller Apartments, Flat 2, Triq il-Kaħli, San Pawl il-Baħar, u detentur ta' Passaport Taljan bin-numru YC7727630 u dokument ta' identifikazzjoni Malti bin-numru 224232A.

ARB/C061/2025 – VARIATION OF SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 14th July, 2025 given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Rachel Montebello, LLD). Compilation Number 393/2025, in the case:

The Republic of Malta

Versus

LUCIANO CURTI, businessman, 58 years, son of Arnaldo Curti and the late Linda Bellini, born in Lecco, Italy on the 23rd March, 1967, and residing at 'Westend Suites', B6, Triq San Pawl, St Paul's Bay, and/or Rockfeller Apartments, Flat 2, Triq il-Kaħli, St Paul's Bay, and holder of an Italian Passport bearing number YC7727630 and Maltese Identification document bearing number 224232A.

CD LIFTS LIMITED, inkorporata fil-15 ta' Ġunju, 2020, b'numru tar-reġistrazzjoni Malti C95652 u li għandha l-indirizz irreġistrat bħala 'Geo', Flat 1, Vjal l-Indipendenza, Il-Mosta, Malta.

U

DANIEL ELLUL SULLIVAN, salesman, ta' 54 sena iben il-mejjet Roger Ellul Sullivan u Marcellina Ellul Sullivan xebba Fava, imwieled Tas-Sliema, Malta, fis-17 ta' Jannar, 1971, u residenti f''Phyllis', Blk J, Triq Giovanni Barbara, Il-Ħamrun, u/jew 'Penthouse', Sqaq is-Siġra, San Ġiljan, u detentur ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 45671M.

Il-Qorti ORDNAT illi l-ordni ta' qbid u ffriżar maħruġa fil-5 ta' Mejju, 2025, fil-konfront tal-imputati LUCIANO CURTI, CD LIFTS LIMITED, u DANIEL ELLUL SULLIVAN qed tiġi limitata għas-somma tal-valur ta':

In solidum għas-somma ta' erba' mija u tnejn u erbgħin elf, mitejn u sitta u tmenin ewro (€442,286) fir-rigward tas-soċjetà CD LIFTS LIMITED u l-imputat LUCIANO CURTI bħala rappreżentant legali tas-soċjetà CD LIFTS LIMITED;

Erba' u ħamsin elf ewro tmien mija u tnax (€54,812) fir-rigward tal-imputat LUCIANO CURTI;

Sbatax-il elf, sitt mija u sebgħa u għoxrin ewro (€17,627) fir-rigward tal-imputat DANIEL ELLUL SULLIVAN,

bħala l-assi li għandhom ikunu suġġetti għall-konfiska fil-każ ta' sejbien ta' ħtija. B'dan illi l-proprjetà l-oħra tal-imputati ma għandhiex titqies bħala li tkun suġġetta għall-ordni ta' qbid u ffriżar.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 36 (4)(a) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Lara Lanfranco Law, LLD) fil-5 ta' Mejju, 2025, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fid-9 ta' Mejju, 2025, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' LUCIANO CURTI, CD LIFTS LIMITED, u DANIEL ELLUL SULLIVAN.

Illum 17 ta' Lulju, 2025

IS-SUR GABRIEL BONANNO
Għan-nom tad-Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

CD LIFTS LIMITED, incorporated on the 15th June, 2020 with Maltese registration number C95652 and registered address at 'Geo', Flat 1, Vjal l-Indipendenza, Mosta, Malta.

AND

DANIEL ELLUL SULLIVAN, salesman, 54 years, son of the late Roger Ellul Sullivan and Marcellina Ellul Sullivan née Fava, born in tas-Sliema, Malta, on the 17th January, 1971, and residing at 'Phyllis', Blk J, Triq Giovanni Barbara, Ħamrun, and/or 'Penthouse', Sqaq is-Siġra, St Julian's, and holder of Maltese identity card bearing number 45671M.

The Court ORDERED that the seizing and freezing order issued on 5th May, 2025 against the accused LUCIANO CURTI, CD LIFTS LIMITED, and DANIEL ELLUL SULLIVAN is being limited to sum with a value of:

In solidum for the sum of four hundred forty-two thousand, two hundred eighty-six euro (€442,286) with regards to the society CD LIFTS LIMITED and the accused LUCIANO CURTI as the legal representative of the society CD LIFTS LIMITED;

Fifty-four thousand eight hundred and twelve euro (€54,812) with regards to the accused LUCIANO CURTI;

Seventeen thousand six hundred twenty-seven euro (€17,627) with regards to the accused DANIEL ELLUL SULLIVAN,

as the assets that shall be subject to confiscation in the case of a conviction. That the other property of the accused shall not be considered as being subject to the seizing and freezing order.

This variation is being published in terms of Article 36 (4)(a) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Lara Lanfranco Law, LLD) on the 5th May, 2025, which was published in the Government Gazette on the 9th May, 2025, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to LUCIANO CURTI, CD LIFTS LIMITED, and DANIEL ELLUL SULLIVAN.

Today 17th July, 2025

MR GABRIEL BONANNO
On behalf of the Director, Asset Recovery Bureau

1858

ARB/C009/2025 – VARJAZZJONI TAL-ORDNI TA' QBID U FFRIŻAR

IKUN JAF KULĦADD illi b'digriet mogħti fit-11 ta' Lulju, 2025, mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti ta' Ġudikatura Kriminali (il-Maġistrat Dott. Leonard Caruana, LLD). Kumpilazzjoni Numru 42/2025, fil-kawża fl-ismijiet:

Ir-Repubblika ta' Malta

Kontra

MARIJA RITA SPITERI, impjegata, ta' 32 sena, bint Joseph Spiteri u Annunziata Spiteri xebba Zammit, imwielda Tal-Pietà, Malta, fit-12 ta' Ottubru, 1992, u residenti f''Ternic', Flat 1, Triq Blat il-Qamar, Is-Siġġiewi, u detentriċi ta' karta tal-identità Maltija bin-numru 493392M.

Il-Qorti AWTORIZZAT lill-imputata MARIJA RITA SPITERI li tipperċepixxi l-ammont stabbilit mill-Ministru b'ordni fil-Gazzetta tal-Gvern ta' Malta Nru. 21,191 permezz tal-Avviż Legali 31 tal-2024 – Ordni tal-2024 li Jistabbilixxi l-Ammont Massimu Rilaxxjabbli lil Persuni li jkunu Suġġetti għal Ordnijiet ta' Sekwestru jew għal Ordnijiet ta' Qbid u Ffriżar taħt l-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, ta' wieħed u għoxrin elf, disa' mija u ħamsa u erbgħin ewro (€21,945) kull sena bħala l-ammont massimu, mill-kont tal-bank intestat f'isimha li jispiċċa -2050 u miżmum mal-HSBC Bank Malta plc.

Din il-varjazzjoni qed issir ai termini tal-Artikolu 5 (3) tal-Att kontra Money Laundering, Kap. 373 tal-Liġijiet ta' Malta u Artikolu 36 (4) tal-Att dwar ir-Rikavat mill-Kriminalità, Kap. 621 tal-Liġijiet ta' Malta, wara digriet ta' ordni ta' qbid u ffriżar mogħti mill-Qorti tal-Maġistrati (Malta) bħala Qorti Struttorja (il-Maġistrat Dott. Joseph Gatt, LLD), fit-16 ta' Jannar, 2025, li ġiet ippubblikata fil-Gazzetta tal-Gvern fit-28 ta' Jannar, 2025, fejn il-Qorti ordnat iż-żamma u s-sekwestru f'idejn terzi persuni b'mod ġenerali, tal-flejjes u l-proprjetà mobbli jew immobbli kollha li huma dovuti lil, jew imissu lil, jew li huma proprjetà ta' MARIJA RITA SPITERI.

Illum 17 ta' Lulju, 2025

IS-SUR GABRIEL BONANNO
Għan-nom tad-Direttur, Uffiċċju għall-Irkupru tal-Assi

ARB/C009/2025 – VARIATION OF SEIZING AND FREEZING ORDER

IT IS BEING NOTIFIED that by a decree dated 11th July, 2025, given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Judicature (Magistrate Dr Leonard Caruana, LLD). Compilation Number 42/2025, in the case:

The Republic of Malta

Versus

MARIJA RITA SPITERI, employed, 32 years, daughter of Joseph Spiteri and Annunziata Spiteri née Zammit, born in Tal-Pietà, Malta, on the 12th October, 1992, and residing at 'Ternic', Flat 1, Triq Blat il-Qamar, Siġġiewi, and holder of Maltese identity card bearing number 493392M.

The Court AUTHORISES the accused MARIJA RITA SPITERI to perceive the amount established by the Minister by order in the Government Gazette of Malta No. 21,191 through Legal Notice 31 of 2024 – Establishment of Maximum Amount which may be Released to Persons who are Subject to Attachment Orders or to Seizing and Freezing Orders under the Proceeds of Crime Act Order, 2024, of twenty-one thousand, nine hundred and forty-five euro (€21,945) annually as the maximum amount, from the bank account registered in her name ending in -2050 and held at the HSBC Bank Malta plc.

This variation is being published in terms of Article 5 (3) of the Prevention of Money Laundering Act, Cap. 373 of the Laws of Malta and Article 36 (4) of the Proceeds of Crime Act, Cap. 621 of the Laws of Malta, following a seizing and freezing order which decree was given by the Court of Magistrates (Malta) as a Court of Criminal Inquiry (Magistrate Dr Joseph Gatt, LLD) on the 16th January, 2025, which was published in the Government Gazette on the 28th January, 2025, where the court ordered the attachment in the hands of third parties in general of all moneys and other movable or immovable property due or pertaining or belonging to MARIJA RITA SPITERI.

Today 17th July, 2025

MR GABRIEL BONANNO
On behalf of the Director, Asset Recovery Bureau

Ippubblikat mid-Dipartiment tal-Informazzjoni (doi.gov.mt) — Valletta — *Published by the Department of Information (doi.gov.mt) — Valletta*
Mitbugħ fl-Istamperija tal-Gvern fuq karta FSC® — *Printed at the Government Printing Press on FSC® certified paper*

FSC
www.fsc.org
MIX
Paper | Supporting responsible forestry
FSC® C140603